Das Deutsche Mödel

Die Zeitschrift des Bundes Deutscher Mädel in der HJ.



Der Inhalt

Selte
Sommerlage in Sonne und Wind
Kleine Strandgeschichte
Schwarzwälderhochzeit in Waldau
Die Großmagd Eiken
Lob der Wiese
Skizzen von einer Frankenfahrt
Vom "Stippen" und "Reißen", einer alten Glaskunst
Eine Mutter schreibt: Nur nicht zu ängstlich
Unter der tausendjährigen Eiche
Heldsommer Im Holz
Drei Jungmädelbriefe aus einem Ostseelager
Wir Jungmädel helfen den Bauern
Jungmädel erzählen
Abenteuer um Saratow
Der außendeutsche Bericht
Streiflichter
Unsere Bücher

HAUPTSCHRIFTLEITERIN: HILDE MUNSKE, REICHSJUGENDFUHRUNG, BERLIN NW 40, KRONPRINZEN-UFER 10 DER JUNGMÄDELTEIL WIRD ZUSAMMENGESTELLT VON LYDIA SCHURER-STOLLE, REICHSJUGENDFUHRUNG VERLAG, ANZEIGEN-UND VERTRIEBSABTEILUNG: HANNOVER, GEORGSTRASSE 33

Das Deutsche Mädel

Die Zeitschrift des Bundes Deutscher Mädel in der HJ.

Sommertage in Sonne und Wind

in allen Gauen des Reiches wehen die Wimpel vor unseren Fahrtengruppen. Überall im weiten Deutschland stehen unsere Zeite. Das Erleben dieser Sommertage, an dem wir alle teilhaben dürfen, faßt uns ein reichsdeutsches Mädel aus dem Ausland, das zum erstenmal in der Gemeinschaft eines unserer Lager etand, zusammen,

Ueber 200 erhobenen Sanden und 200 erhobenen Bliden fielgt die Fahne in den klaren, blauen Morgenhimmel. Der Wind bewegt fle und lät ihr Tuch flattern, er bewegt auch unsere Sande und trägt unsere Stimmen mit sich sort, so das fle weithin klingen über die Dünen und den Strand: "Und die Morgenfrühe, das ift unsere Zeit . . ."

Go ift bas Erlebnis bes Lagers in mir und in jedem einzelnen Mabel. Go wird en immer anfangen in ber Erlunerung: Mit bem Siffen unserer Jahne und der feierlichen Biertelftunde, in der wir ben Tag begannen . . .

Sie waren alle icon, die Ferientage an der Oftiee, fie waren voll von Sonn, Frohfinn und Rameradicaft, und wir fühlen uns losgelöft von dem Alltag unserer Städte, eng verbunden mit Strand und Meer.

Das war ja das Grohe, beffen fich manche klar bewuht murden, mahrend die anderen es nur undewuht empfanden: Woher wir auch tamen, aus welchen Gegenden wir fein mochten, in diesen drei Wochen waren uns das Reer und das Flachland zur Seimat geworden, und viele von uns spürten zum erstenmal die Stärke, die aus der deutschen Heimat tommt, und die uns alle zusammenschmieder und sormt.

Ich denke dabei an ein Gespräch, das ich mit meinen Kameradlunen führte, gleich am erften Tag, als sie mich von der Bahn abholten. Es war ein klarer, heiher Mittag, und wir wanderten durch den langen Wald unserm Lager zu. Ich war voll Reugier, wie das alles in Wirklichkelt sein wärde: Die Zelte, das gemeinsame Leben und die Kameradschaft.

"Wie ift euer Tag eingeleilt?", fragte ich immer wieder, "ift au gang ausgefüllt, und wird euch feine Stunde zu lang?" — Urfel, die mir mit meinem Rudfad half, tounte nur lächeln über folche Fragen, aber ich fab en ihr an, daß ihr bas Berichten nicht langweilig murbe, und bag fie fich felbft immer wieber an jeber Kleinigfelt freute, die fie mir fcilberte.

"Du wirft es ja bald felbst erleben", sagte fie, "bu wirst balb mitten brinnen stehen, und nach ein paar Tagen wirst bu nicht mehr wissen, das bu aus einem Land tommst, das solche Dinge entbehrt . . ."

Und so war en auch. Um erften Morgen war ich teine Reichebeutsche aus bem Ausland mehr, sondern ein Mäbel wie alle
andern und tat mit bei Spiel und Sport und Wandern. Sie
hatten mich aufgenommen, wie wenn fle mich schon Jahre zuvor gefannt hatten; wir liesen gemeinsam an den Strand,
schwammen gemeinsam hinaus ins Meer und freuten uns wie
Rinder über die Wellen, denen wir mit tausendertel Scherzen
begegneten . . .

Und mittage jahen wir, in Zeltgemeinschaften geordnet, auf der Dune, vor une eine Schuffel und in unserer Mitte bas willtommene Rahl. Das war ein luftiger Anblid! Con sedem hügel erhob sich eine Schar von braungebrannten Mäbeln, von überallher erschollen in frobem Wettstreit ble Mittage-liebet.

"Bas follen wir heute fingen, Inge? Wahl bir ein Lieb, eins, bas bir am besten gefällt." — "Ach, mir gefallen alle eure Lieber, ich könnte euch ben ganzen Tag zuhören", aber bann wählte in boch ein Lieb, das ich schon ein paarmal geshört hatte, so bat ich es mitfingen konnte.

Rach bem Effen spillten wir das Geschire am Strand. Gewöhnlich machte es ber Auchendienst, aber ich meldete mich oft als Hilfe, denn für mich war sebe Minute am Meer kostbar, und dann konnte man in dieser Bertelftunde wie in keiner andern plaubern.

Mit nadten Beinen stanben wir im Baffer und Itegen uns von ben Wellen besprigen, und dabel erzählten mir meine Kameradinnen von mancher Fahrt, die fle gemacht hatten, und von manchem Erlebnis.

"Ich führe feit Oftern eine Mabelicaft", sagte Eva, "ich betam fie gang unerwartet schnell, benn wir leben erft seit einem
Johr hier im Reich. Run aber habe ich mich schon ganz eingearbeitet und tann meinen Mabeln viele, viele Anregungen
geben." —

"Aber wir ergählen dir immer nur von uns, lag auch einmal von eurem Leben hören", meinte Urfel einmal, als wir bas gewaschene Geschier auf die Ständer hingen . . . Ia, auch bafür fanben wir Zeit. Einmal regnete es, gang wenig nur, is bag mir uns unter bie Saume festen und warteten Und ba begann ich zu erzählen, und biefe Stunde war fo fcon, bag wir barüber alles andere vergaßen.

Wie oft hatte ich daheim von einer Jahrt, einer Wanderung berichtet, oder eine Gegend geschildert! Aber ich weiß genau, dah ich es noch nie mit solcher Liebe tat als dieses Mal, und dah ich noch nie vorher eine Landschaft mit solchen Worten zeichnete und ausschloh. . "Seht, zu uns muht ihr auch einmal kommen, das müht ihr kennenlernen, so wie wir alle nun das Meer kennenlernen!"

Und die Mabel folgten meinen Gedanken, fie fcritten mit mir burch unfere Stabte und Odrfer, über unfere Felber und auf unfere Berge. Ich erzählte kleine Ereigniffe, die die Menforn lebendig werden ließ, auch von unferer Arbeit fprach

Und das Schönfte an diesem Rachmittag war, das wir dann alle aufstanden, uns an den Sänden hielten, und aus der Polzen Freude an unserer Heimat heraus, sangen: "Beutschland, heiliges Wort du volk Unenblichkeit . . ."

Um andern Tage gingen wir in ben Bald, beffen Boben gerabezu überfat war mit Blaubeeren. Da geschah es oft, bah unfere Zähne buntel wurden und bie Finger rot . . " bah bie Arme und Beine Fieden befamen, aber was schabete bas, bas Meer spülte und reinigte alles!

Ja, bas Meer, bas war hundertfältig in seiner Schönheit! Wir warfen kleine Steinchen auf seine Schaumkronen, wir tauchten barin unter, machten Sprünge und Purzelbäume und empfanden die töstliche Frische des Wassers wie ein Geschenk. Wer am Abend, da war es uns ganz unmittelbar nah. Da glugen wir, bevor wir die Jahne holten, an den Strand — standen dort ausgerichtet und — mit unseren Bliden an der schumernden Fläche hängend — minutenlang still, und die in unsere Schlüsen drang das Pochen unserer jungen Herzen, die randvoll waren von der Schönheit dieses Augenblids . . .

Wie ein Ball hing die Sonne noch um neun Uhr abends am Horizont, und von ihr aus fiel über den Silberspiegel ein leuchtender Streifen, der mitunter noch die Rädel der vordersten Reihe traf . . . Das war unsere abendliche Feierstunde, dieser Gang ans Weer. Ich glaube nicht, daß man wo anders inniger und ehrlicher sich bekennen könnte zu dem, was größer ift als Menschenwert und Menschenwille.

Schweigend ftanden wir an der Jahne. Auch fte war bell, denn unablössig irrte der Schein des Leuchtturms über fte hinmeg und ließ das schwarze Hafenfreuz auf rotweitrotem Tuche aufglänzen. "Wir holen die Jahne nieder — sie geht mit uns zur Ruh" — und morgen fliegt sie wieder neuen Kämpfen zu . . "

Und bann tam bie Zeltnacht! "Urfel, ichieb beine Beine etwas jur Seite!" — "Gerti, bu liegft auf meinem Schlaffact . . ." — "Ach Hilbe, du bift noch auf, tonntest bu mir nicht von meinem Affen ein frijches Taschentuch holen?" — "Hilbe, mir bitte . . .", aber fie war icon fort.

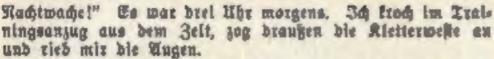
Rach zehn Minuten war alles ftill, doch teine folief. "Sesti wirft du bald etwas hören", hatte man mir am erften Abend gesagt, "rede nicht und gib acht!" — Wirklich, ganz leise und bann immer lauter Cangen durch die Racht die Tone zweier Blocflöten: "Abe zur guten Racht . . ."

"IR das icon!" hatte in gerusen, denn ich hatte nie zuvor eine Blodilote gehört. Ich habe mich seither an jedem Abend Aber fie gefreut, und ich glaube, wenn ich dann wieder dahelm sein werde, werde ich manchmal abends die Augen schließen und darauf warten, daß aus der Ferne die wundersamen Tone ju mit kommen: "Abe zur guten Racht . . "

Und einmal erlebte ich noch etwas ganz Besonderes! Die Rachtwache. Einige von uns hatten bas ichon ein paarmal mitgemacht und sprachen lange vorher davon. Aber was fie mir auch erzählten, es war nicht so ichon als die Wirklichtelt, Jemand rüttelte mich an der Schulter: "Austeh'n, Inge,







Rach zwel Sefunden war aller Schlaf vergangen, und als ich jest mit Eva auf leifen Sohlen über ben Sand ging und aufwärts zum hellbuntlen Simmel blidte, an bem gligernbe Sterne hingen, ba wuhte ich, bat ich noch nie zuvor etwas Schöneres erlebt hattel

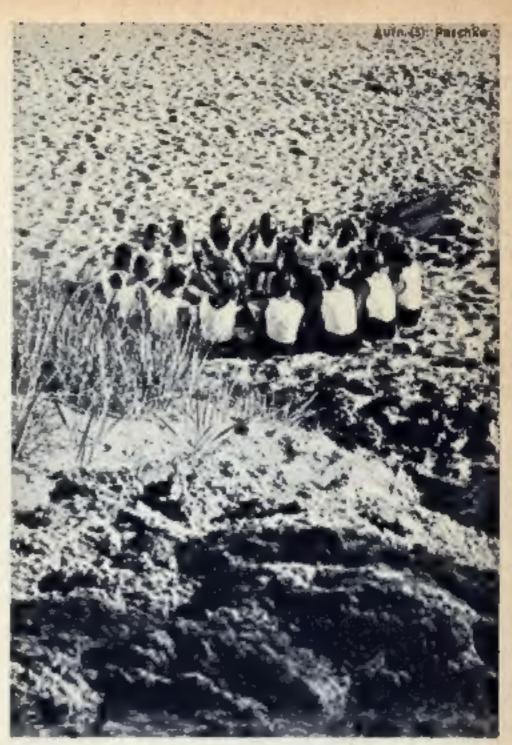
Das ist gang feltsam, die Rachte be oben im Rorden find nicht so buntet wie unsere Rachte. Ein fahles Licht liegt auf Wegen und Fluten, die Umrisse der Banme find ungewöhnlich flat. Unsere Jelte sahen von den hohen Dünen aus wie aus einer Spielzeugschachtel, so nett und ordentlich. Richts rühtte fich, feln Lüftchen bewegte das Dünengras.

"Romm, wir laufen einmal die Runde", folug Eva vor, "Liel bleibt einstweilen bier am hugel fleben." Wir sprachen nicht zusammen, aber beide standen wir mit einem Rud ftill, als sich der Blid zum Meer öffnete. "It das schon!" Eva satte meine Hand und zog mich nordwärts. Da freifte der Lichtlegel des Leuchtiurms über die unendliche Wassersläche und lieh sie immer und immer wieder aufleuchten. Ich tonnte mich nicht trennen von diesem Bilb . . .

Später fagte ich bann: "Weißt du, wenn ich wieber babeim bin, bann werbe ich unferen Mabeln vom Meer und von euch erzählen, und ich glaube, ich werbe un mit der gleichen Liebe tun, mit der ich euch meine heimat schloerte. Denn ich fühle en: Das Reer ist auch ein Stud heimat für mich, ein Teil von der großen heimat Deutschland!"

Wir plauderten noch über vieles jusammen, Liel, Eva und ich. Wir safen auf einer Dune und blidten rund um uns, und diese ftille Nacht erwedte manche heimliche Gedanten... Gang zulegt sagte Liel: "Jein ift das, für die Schläser da brinnen zu wachen und zu willen, daß wir jest die Berant-wortung tragen, wir drei, für alle andern!"

Wir wuichen uns noch, bevor bie anbern erwachten, im Deer und rüttelten bann Selbe wach, bie jeben Morgen auf ihrer Ziehharmonita bas Wedlieb [pielte, und auch heute wedte.



So gingen die Tage hin, einer immer iconer als ber andere; fie waren für mich viel zu turz. Aber als ich Abschied nahm, ba schien es mir doch, als hätte ich jett nicht achtzehn Tage, sondern mindeftens ein Jahr hier oben im Lager gelebt, so viel Reues war mir begegnet.

Die Mabel begleiteten mich bis jum Bahnhof. Da bachte ich an ben erften Gang mit ihnen und an meine Fragen . . . und daran, daß es mundervoll ift, daß eine folche Gemeinicaft in Deutschland besteht, und daß wir alle viel mehr erleben tonnen, als m unfere Eltern jemals taten!

"Grüh uns die Ramerabiunen von drilben", fagten fie ju mir, "erzähl ihnen allen, und en foll doch ab und zu eine ju uns tommen!"

Dann fußt ber 3ng nach Guben, und ich fat am Jenfter und hatte bas Berg woller Freube!

Aleine Strandgeschichte

Bor der Dune liegt ein luftig buntes Fischerborf, ganz nabe an der See. Man geht am besten vom Zeitlager aus unter der Dune hin, durch den seuchten Sand bis zu ben schwarzen, strohbebachten Hutten, wo weit ausgeredt die Rete der Fischer gesspannt find, und wo es immer nach getrodneten Fischen und Seetang riecht. Man zieht am besten die Schuhe aus und wandert mit nadten Füßen durch den tiefen Sand die Dune berauf. Schon greist der Wind in den weiten Rod, daß er sich bläht, und bann sagt er die losen, furzen Haare.

Der Strand schimmert hell gegen das grüne Baffer. Es ist noch früh, die Sonne hangt noch tief am himmel. Imlichen den Grafern regt sich etwas, trabbelt schlaftrunten die halme hinauf und tortelt gleich wieder herad mit einem viel zu schweren hinterkörper — ein Rafer tollt sich behaglich im Sand. Ich laufe mit Erik Detlevsen, dem kleinen Fischerjungen, durch den hohen Strandhafer, meist ift Erik mir ein ganzes Stud voraus; denn er ist weit schneller als ich . . .



Ueber mir schlagen ein Paar Flügel, ein riefiger Segelflieger schwebt gegen ben Himmel. Von der Sanbflut aus habe ich einen Blid auf das weite Meer, über mir ift ein blauer himmel, von dem man nicht weiß, wo er zu Ende ift.

Ueberall ist Sand, ich greife mit ben Handen hineln, saffe ihn burch die Finger gleiten. Wenn ich über die Dune laufe, läuft jemand mit, springt und tangt und naert mich; mein Schatten ist es, einmal lodt er und läuft mit voraus, bann treibt er mich von hinten, bann ift er plöhlich gang versichwunden.

"De Deern betlett fid in be Iarbe", ruft Erik. Lange geht das nicht so, dieses Spielen! Ich werfe die Arme über ben Kopf und sause übermütig die Düne hinab. Hinter dem buntien Basserstreifen leuchtet eine goldene Sandbant aus, bas Wasser sprudelt gegen meine Flite. Es treibt mich hierhin und borthin . . .

Die Luft riecht nach Salz und Tang, die Möben gleiten bicht an mir vorbei. Wenn ich ganz ftill fiebe, sebe ich die feinen, schillernden Ruscheln im Sand. Rot und golden leuchten fie im Waller. Wir sollen vor mittag wieder dabeim sein, Erit und ich.

Es find fo wenig hohe Fenfter bier unter ben Strobbachern, aber teines ift blind, ble emfige Arbeit icaut beraus, und bie Sonne fieht abends barin — wie Gold.

Ueberall, auch im Dorf ist der Sand, bis bicht an die Sauser brangt er sich. Raum ein Stud fruchtbare Erde gibt es hier. Manchmal trägt der Wind den Sand wie eine Welle, daß er hochwächt zur Düne. Bielleicht treibt er ihn anderen Tages zu den früppeligen Kiefern und sällt über sie her, daß sie erstiden.

Ueberall ift Sand, in die Schube friecht er, in meinen Saaren ift er, in ben Sanden icheuert er. 3wifchen Gras und Safer riefelt er; feinem Baum, leinem Strauch gonnt er feften Boben für feine Burgeln.

Er hat felbst teine Beimat, fo gonnt er fie auch nicht anderen Dingen. Wenn man eine Dune hinunterläuft, riefelt er in bie

Sputen, bie bie Juge in ben weichen Boben bruden. Wenn ein Sturm übere Deer tommt, ber ihn hoch peiticht, heult er wilb auf und ichneibet in die Augen.

Freilich, die Fifderfrauen fürchten ihn nicht, abende ergabten fie ben Rinbern, bag der Sandmann umgeht und allen muden Menichen Sand in die Augen ftreut, bamit fie folafen tonnen.

"Erit is mode, be Sandterl full man tuomen, man to, nich Moder", fagt ber Fischerjunge. "Snat nich Jung?" lacht die gute Frau Detlevfen, die immer gut ift mit allen Kindern.

Am Tag tagt fie uns gewähren, wenn wir barfühig laufen, und Erit uns all bas Reue erflärt auf feine Art. Rach feiner Anssicht müßte ich ein Junge werden, um das alles so verstehen zu tonnen wie er.

Wenn die Fijder antommen, fieht er ftundenlang am Waffer, und meilenweit ichon ertennt er ben Ewer feines Baters, bann geben die Ranner langfam bedächtig ihren Hitten zu, ichieben bie hochrabigen Karren durch ben tiefen Sand — ihre Kuren-wagen.

Rachts liegt der Mond vor Anker wie eine Barte. Dann seben bie Männer nach den Sternen und erfunden, ob das Wetter gut wird, und Erit ist dabel. "Moder wi fümp't, dat de Stiarne an haugen Beben stacht un Dages wier gaoht?" — "Jung, de Welt is graut un tien eene weet wu wiet de Heben is, dat versteihs du noch nich. Wenn du gröeter bus . . ."

Dann läuft Erit mit porgestredtem hals gegen ben Wind, schleubert flache Riefel hoch in den himmel, als tonnte er bis an die Sterne reichen. "Jau Moder, id faat se nich, de Stiarne sin nu noch to hauge, id mot en lud wassen, nich Roder?"

Bett hinten fteben bie Riefern, vom Bind gerriffen, grau und burr von ber Sonne. Unfer Schatten lauft lang vor uns ber.

"Moder, he mot nich gröeter fin as id, nich Moder. De barv nich gröeter fin." — "Ia, min Jung, bis gröeter as he", lacht Mutter Detlevien. Im Stillen bentt fie, tonnte er mein Junge bleiben und bentt an bas Meer, an den Baier, der aus seinem Jungen einen tücktigen Fischer machen will — und benkt an viele Sturmnächte. — Welche Fischerfrau beutt nicht baran? Mutter Detsevsen wird ganz still. "Rober, wat bullert bat Water", fragt Erik. Die Brandung hört man bis ins Dorf hinein. Immer gleich tont sie, sie ift das Wiegenlied aller Fischerkinder, gewaltig und versöhnend ift sie, unerbittlich und boch ständiger, treuer Gefährte. Ihr Gehelmuls bedeutet unerbittliches Kämpsen, Leben und Lod zugleich.

Winter und Sommer leben fie ein Leben mit bem Meer, graufam und gewaltig tann es fein, boch die grunen Gestabe find hell und welt . . . Sommertags ist immer Licht über uns, die Sonne glubt früh auf und bleibt lange bei den Menschen. Die Arme ber Filcher find braun und bas gange Gesicht.

Abends ftehen wir oft bei ben Fifchern, Erit breht fich bann gewichtig um fich felbft. Er ergablt uns feine Geschichten, fo wie fle die Fischerjungen fich untereinander ergablen . . .

"Wenn morgen der Wind ben Sand übers Dorf weht, ich ftehe allein am Strand, dann baue ich aus lauter Sand Berge, Burgen — Felfen, auf denen ewiger Schnee liegt. Rutters Blumen fae ich darauf und ringsum wurzelfesten Safer, ber einen sicheren Boben ichafft . . ."

Eine Weile finnt er vor fich hin. "Wenn die Brandung tommt, wenn der Sturm und bas Baffer meine Burg verwehen, bann baue ich mir ein Schiff, einen Rutter, so groß wie mein Bater ihn hat. Ich werbe bann weit sort sahren in ein Land, ganz weit von hier, wo es große, reiche Städte gibt . . ." Wenn ich lache, in Erit sehr boffe.

"Gueh eener ben Jung", ulten bie Manner. Erit lauft tropig bavon gegen bie Mole. "Baber, Baber", ruft er über bas Meer. Grau und groß fliegen bie Bogel über uns.

Dann geht er neben feinem Bater; die Schritte holt er welt aus; er bat ein ernftes Geficht. Da geben fie beibe Sand in Sand, und ficher wird er feinem Bater von ben ftolgen Planen ergabien, und bag er fich einen Autter bauen will, fpater einmal, wenn er groß ift . . .

So find die Menichen hier alle; teinen Tag, teiner Furcht geben fie aus dem Wege, und wo einer fie nicht ernft nimmt, da dreben fit ihm trohig den Ruden zu und geben ihren eigenen Weg. Das fängt schon bei den Flicherjungen an; und feiner macht lange Worte darum, wenn einer nicht wieder-tommt — es hat ja alles seine Richtigkeit mit diesem großen, weiten Meer, dem sie alle gehören, jeder auf seine Art, die Ränner in einem stolzen, harten Kamps, die Frauen still und besinnlich — ganz wie es zu ihnen past.



Schwarzwälderhochzeit in Waldau

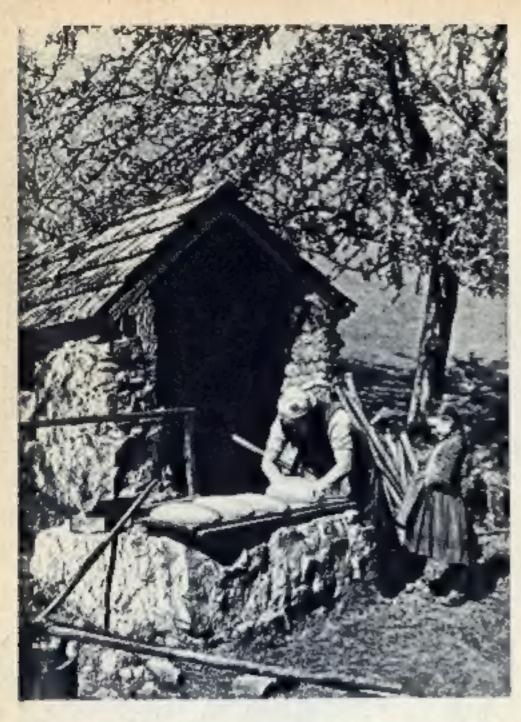
Sinter uns pruftet die Supe eines Autos. Der Sochzeitssomnibus! Ein paar Bäuerinnen tommen lochend und schwahend in ihrer duntlen Festagstracht mit ihren dreisedigen Saubchen herbei, begrüßen sich strahlend und klettern vergnügt in den Wagen. "Will benn's Weidli auch mit?" Ich nide, für uns alle mit. Iedes Räbel tommt auf einen anderen Wagen.

Einsam und verlassen fige ich zwischen all ben feierfreudigen Bäuerinnen, wie ein frembes, dahergelaufenes Ding zwischen all ben Trachten. An sebem gröheren hof tommen wieder neue Frauen hinzu. Es wird eine sehr große Sochzelt werden! Im Wagen geht eine angeregte Unterhaltung über Bräutigam und Braut um, über das bevorstehende Essen und natürlich über die nächten Aussichten für ein ähnliches Fest. Hart, saft rauch ist ihre Sprache; man muß die Ohren mächtig spihen, wenn man alles versteben will.

Reue Gafte ftelgen ein, fest ift ber Wagen fast voll. Reben mir fist eine junge Frau. Das ichwarze Habbien umrahmt ihr ichmales Gesicht. "Helh ift's heut, gelt, na und bas braun' warm Iader!!" Ich batte fie für biefes Wort umarmen tonnen in meiner Freude.

Es ift gar nicht fo einfach. Die Menfchen hier oben find berb und etwas mittrauisch gegen Frembe. Das folimmfte aber





ift, das ich von dem Wenigen, das mir gilt, nur die Salfte verftebe. Doch bann habe ich wenigstens etwas ersabten von dem, was ich wissen möchte. Die junge Braut in die Tochter eines Erbhofbauern, zwölf Rühe hat der hof. Alt muß er schne fein, denn er hat noch das Strohdach und das Feuer shne Rauchjang. Wie ohne Rauchsang? Ja, ja, durch das Gebalt zieht der Qualm, würzt und täuchert die Schinken, Würzte und bartiet bie Schinken, Würzte und ber Burch aus einem Loch in der Wand ins Frele.

"Aus Weftfalen komm's, gelt?" Als die junge Frau is fragt, tollt bas "West" scharf über die Lippen. Im vorigen Jahr ist auch ein Gast von da heraben gewesen, plaudert sie auf mich ein. "Der hat gemeint, das die Schwelne dier gegen die Münsterländischen wie Karnidel selen, sagen's, kimmt bas?" Die Frau neben mir blidt mich kampfeslustig an. Soll ich ihr recht geben ober des Friedens wegen die hiefige Jucht verteldigen? Ich lenke ab, wir sprechen über die Hochzelt, über das Brautpaar, nicht mehr über Rus, geräucherte Wurft und Schweine.

Ja, fo, ber Bua ift Schreiner, erfahre ich. Er hat ein neuen Sausie gebaut, es ift nicht groß, Grund hat er auch nicht, aber er ift Dirigent der Dorftapelle. Die duntlen Augen meiner Rachbarin leuchten vor verhaltenem Sippenftolz. Dann figen wir wieder schweigiam nebenelnander, feben abwechselnd in unsern Schoft, fie streicht über meinen blauen Roc, als wollte ste ben Stoff auf seine Gute hin prufen.

Sinter einer Sobe taucht ploglich ber Kirchturm auf. Wir find balb ba. Der Wagen balt tnieschend vor bem Gafthaus, bas reich geschmudt ift mit tleinen grunen Kranzen über Jenstern und Türen. Der Brautvater fteht am Schlag und brudt jedem Gast stolz die Sand. Wir gehören gang mit bazu, ja wir follen später ja auch unsere Lieder dazu fingen.

Mus ber Tilt tritt mit gefenttem Ropf bie Braut. Sie hat ihr dunfles Trachtentleid mit weihen Blüten bestedt und trägt eine fleine Blütentrone auf dem Ropf. Sofort ift sie von Frauen umringt und von Glüdwünschen, Sandebruden und guten Ratichlägen überschüttet. Arme, fleine Braut, fle ift ganz verwirrt! Auch ich tomme zögernd heran und wünsche ihr alles Gute . . Bir Räbel fangen aus unserer Ede an zu fingen. Alle fingen aber summen zögernd mit . . .

Um halb zehn fammeln 15 bie Gofte jum hochzeitszug. Mit stolz erhobenem Saupt schreitet die Musikapelle voran. Läckelnd und flükernd folgen die Brautjungsern, bann verschämt neben bem Bater die Braut und der lange Jug der Gaste, alle mit würdevollen, seterlichen Gesichtern. Das ganze Dorf hat fich am Strafenrand versammelt. Es ist ein großes Creignis!

Eine Shar Ainder tommt an mir vorüber, in ihrer Mitie ein Cleines Mabhen mit einer hellen, widerspenstig trausen Lode in der Stirn. "Sallo, Theresie, von dir muß ich ein Bild machen!" Sie staunt erst meinen schwarzen Kasten mit großen Augen an, eine kleine Falte ist steil zwischen den Brauen. "Gelt, din doch schwar?" — Aber dann wird sie plots lich tot, schlägt die Augen nieder und springt eilig davon. Mas für leichte, seine Bewegungen die Kinder und Mädchen hier haben! Es ist überhaupt ein schwarzen Arauenschlag mit aufrechtem Gang, klaren Augen und gleichmäßigen Jügen.

Mus ber Rirche bringen bie Tone ber Dorftapelle, bie gur Ehre ihres Dirigenten alle Milbe und Runft aufwendet. Mit ben reinen Stimmen ber Sanger flingen bie Lieber über bas gange Dorf.

Wolten ziehen herauf, ballen fich zu eigenartigen, brobenben Gebilden und ziehen weiter. Wenn m nur tein Gewitter gibt! Die Trauung dauert unbeimlich lange. Ich lehne gegen die mit kleinen Holzplätichen beschlagene Wand eines Hauses und warte. Die Sonne glübt unbarmherzig herab . . . Da endlich öffnet fich die Tür, der Paufenschlager kommt heraus. Er fiellt fich zu uns, preht das Kinn gegen den ungewohnt hoben Kragen und schlägt energische Wirbel zu Ehren des jungen Baares.

Die Gesichter ber Gafte find nicht mehr gang so seierlich wie auf bem hinweg. Mit bem Jug ber Gafte treten wir in ben grüngeschmudten Raum. Die junge Frau aus bem Wagen gleht mich an ben Tisch, und ich sehe und hore staunend zu. Der Pautenschläger Mopft an sein Glas, Reht auf, dreht an seinem neuen Schlips herum, verbeugt sich nach allen Seiten, buftelt, jucht mit den Augen einen Punkt an ber entgegengesetzt Mand, ben er angestrengt anstarrt und beginnt seine Rebe.

Die Worte find gemablt und flingen gut, man mertt, baf et früher einmal langer auf Wanbericaft war. Ernftbaftes Ropfniden aller Anwelenden bestätigt jedes seiner Botte, und Beifallsgemurmel bantt ihm, als er am Schluf bem Brautigam eine grohe, geschnitte Uhr überreicht.

Das Effen beginnt. Sauertopf, Ralbsteule, Rubeljuppe, getochtes Rindflelich, Bratwürfte, Roteletten, Kalbsnug und Ruchen. Ein Gang löft ben andern ab. Ich bewundere von melnem Plat aus im ftillen ben ftummen Eifer ber Gafte.

Dann wird ein Tangden eingeschaltet. Alt und jung zieht auf ben Tangboben. An ber Wand entlang figen die Musiker und blasen mit biden Baden und roten Köpsen. Bor Unstrengung gleben fie die Stirn traus, ganz unglaublich fraus . . Die Paare breben sich, beileibe nicht plump und ungeschich, sondern immer hubsch gleichmählt herum. Die Augen frahlen, und die Wangen sind rot vor Eiser. Ob jung, ob alt, was macht das bei einem Hochzeitswalzer.

Draugen haben fich ble Bolten wirlich ju einem Gewitter jujammengeballt. Blaugrau brobent gleht es über ben Berg, von roten Ranbern umbellt . . .

Die ichwere, holzgeschniste Rududoubt rust unerhittlich pletmal hintereinander. Jest tonnte ich alle Uhren verwünschen. Ein hochzeitswalzer in Waldau macht jeden Abichied ichwer. Wir muffen heim, heim . . . Wir gehen die eingetretenen holztreppen hinunter.

Unten breiten fich mächtige Stohe von Platchen und Trodenfuchen über die langen Holztische. Bebe Bäuerln beschentt bamit Gefinde und Kinder, wenn fie vom Hochzeitsschmaus helmfehrt. Wir fteden einige volle Tüten, die man uns reicht,
ein; benn eine Fahrtenwoche und noch langer muffen wir uns
noch selbst verpflegen . . .

Drauhen flatichen bie erften Regentropfen hernieder. Bor bem Platregen wollen wir uns noch ruich ins Trodene retten. Abe, lächelndes Brautpaar, hübiches, kleines Theresie, Paukenschläger und hochzeitswalzer! Es war ein fehr ichoner, unvergehlicher Tag im Schwarzwald. hilde berbing.

Die Geoßmagd Elken

Die Morgenfonne fant uber Silbners Sof, ale id burch bie Felber ging. Es war ber erfte Tag. Fruh follte ich mid beim Silbnerbauern melden und ihm fagen, bag bie Landbienftgruppe mich ichide jum Belfen. Geit einigen Tagen erft maten wir bier im Dorf.

Beute mutben wir gum erftenmal über bie einzelnen Sofe ner-Breut fein, - jebes Mabel bei einem anbern Bauern, abenbs erft murben mir wieber jufammentommen. Bas bann mobil die einzelnen erlebt haben mutben?

Es mar eine große Freude in mir. 36 bachte an ein Bleb, bas wir beute gefungen hatten, bevor wir auseinanbergingen.

"Und bie Morgenfrube, bas ift unfere Beit, wenn bie Binbe um die Berge meben. Die Sonne macht bann bie Taler weit, und das Leben wirb fie uns bringen . . . " Gin Lieb tann einen gangen Tag beftimmen.

3d ftanb auf bem großen Sof, aus ber Wertftatt flang ein elfriges Sammern; jebe Arbeit muß felbftanbig getan metben, jeder Bauer ift feln eigener Schmied, wenn es barauf an-

tommi, Der Rettenhund bellte, als et ein fremdes Geficht gemahrte. 36 fah noch fteif unb undeholfen in meinem Rielb, bie Drillichichurge ftanb faft edig ab, Re mar ja auch noch neu und une gebraucht.

Langfam, faft gogernb ging ich auf bie Bertftatt gu. Der Baner fah nicht auf von ber Arbeit, obgleich er meine Schritte gehört haben mußte. Go trat ich ein in ble Wertftatt, bin jum Bauern, ber nun endlich feinen Blid hob.

3d bielt bem Mann meine Sanb bin. "Id fin be Subnerbuer, bat weet fi all", fagte ber Bauer unb Remmte Die Faufte in Die Buften.

Er fab mid bon oben bis unten an, als wollte er mit einem eingigen Bild in mich bineinichauen, ermagen, ob ich mobl m ben Leuten pahte auf felnem Sof, al ich mobi folde Sanbe hatte wie bie Frauen hier.

"Mobet, be Deern is bao", rief er burch bie Deelentur, 3ch horte Bolgpantinen flappern, und ebe ich noch ble fcmiebeelferne 3ahl am Dachgiebel I Enbe gelejen hatte, ftanb. Die Bauerin bei mir.

36 nannte ibr meinen Ramen und lochte.

"Ich hoffe, fie werben mit mir Justicoon jein und mit meiner Azbeit." Dabet ab ich fie feft an, ich hatte das von meiner Mutter gelernt, wenn man einem Denichen etwas verfpricht, bann foll man ihm in bie Augen feben. Benn man bem Leben Borte

porausicidt, bann mut man jelbft gang babinter fteben.

Die Bauerin ging mit mir burch ble Stallungen, gelgte mir ben Suhnerwiehm, bie Rubftalle, bie Someineftalle unb bas abliegenbe Badhaus.

Un bem großen Benet ftanb eine Frau, Die in porber noch nicht gejehen hatte. Es war bie Großmagb vom Subnerhof - Elfen ...

Der Bauer fagte, fie mare eine von ben Frauensperfonen, bie jum Dof gehörten, und es war viel Achtung in feiner Stimme, als er von Elten iprach. Er machte wenig Borte. Das eine verftand ich, die Grohmagd Elfen follte mich einführen in alle Arbeit in Sous und Sof.

3ch fab ihr gu, wie fie bas Schweinefutter bereitete, fie brebte die vertochten, bampfenben Schalen ju einem biden Brei, bann fouttete fie eine Sand poll Riele bingu.

Bie batte fefte, ftarte Arme, große Banbe, benen man bic Arbeit anfah. Ihre Banbe maren fon - Dlenftmagb, Grob. magb - Elten . . . Sie war bie Dienenbe, bie Belfenbe, fie ging mit ben Menichen burch ben langen, arbeitsreichen Commer, fie mar immer ba, wenn fie jemanb brauchte,

Als Elten mir alles vorgemacht hatte, icob fie mich an bie Arbeit. Gie war bie Grogmagb, und to wollte nicht, bag irgenbeiner auf bem Sof flein von unferem Lager bachte. Als ich fab, bat fie über mich lachte, frengte ich mich um fo mehr an.

36 fouttete bie Troge voll von bem Futier, babei fühlte ich bie naffen Schnaugen ber Fertel meine Banbe leden. Elten fah es und lachte, weil in auf bie Butrauilchfelt der Tiere einging. In den Augen ber Magb mar ich nun mobl nicht mehr bie Feine aus ber Stabt, bas fpurte ich . . .



Dann ichnitten wir die Runtelruben in Salften, mit einer icharfen Schippe weigten wir die Runteln burch, es quoll ein weißer Saft heraus. Deine Sande ichmerzten von dem harten Schippenftiel.

Ich fab, wie Elfen ber Braunen übers Fell ftrich und mit ihr fprach. "Wenn be sowiet bus, bann fulf bu auf ne fiene Tieb habn bi us", babei stedte fie ihr Gesicht gang bicht in bas weiche Fell. Als könnten fie sich einander alles anvertrauen, so nah mar sie allen Tieren.

Ich wußte nicht, daß eine Ragb foviel Bege gehen fann in ihrer Llebe ju Menschen und Tieren. In jeder Frau ift etwas von der großen Mütterlichteit, fagte Elten felbit.

Mittags gingen wir jum Melten. Das Bieb mar auf ber Roppel. Es waren wohl über breihig Ralber bazwischen, bie sprangen wie toll umber.

3ch hatte Holzpantlnen an, bie Leute fagten, ich follte meine Schuhe fparen. Elten band fich ben niedrigen Schweizerbod um die Buften und feste fich nieder. "Riet tau!" rief fic.

heute trug ich noch ble Kannen und vollen Elmer auf ben Rarren, morgen wurde ich dran tommen. Jedes Ma! [prang ich babel über die Graben, durch hohes Gras und Schierling. Ich fat zu ben Feldern berüber, wo die Manner beim heuen waren. Ueber uns flieg eine Lerche. "Alle fleinen Sorgen find nun ausgemacht, in die hütten ift der Schein gebrungen, nun ift gefallen das Tor der Nacht, vor der Freude du ift es geriprungen", fang ich vor mich hin, weil ich an den Rorgen, an den Beginn meiner Arbeit bachte.

"Dat Leeb geföllt mi", rief Giten gurud und fummte leife mit. Gie lentte ben Rarren ficher burch bie breitgefahrenen Gurchen.

Rach der mitiäglichen Unterstunde gingen wir auf's Feld zum Idten. Elten stülpte mir einen blaugepunkelten Schlapphut auf den Kopf, so wie ihn hierzulande die Frauen tragen bei der Ernte. So hatte mich meine Mutter sehen mussen!

Den erften Tag auf Subners Sof werde ich in meinem Leben nie vergessen. Furche um Furche haben wir auf den Anien gelegen, die Sande waren schwarz von der Erde. Goviel Erbe hatte ich nie an den Sanden gehabt; wenn sie trodnete, gab es eine harte Aruste, unter der sich die Saut spannte.

Rreugblumen und Sundstamille, Augentroft und Aderwinde, - ich wurde feinen Ramen mehr vergeffen.

Mus runden Rumpen tranfen wir ichwargen Raffer. Bier lernte man ichnell, ohne langes Wortemachen beicheiben mer-



an jedem Arm eine Kanne. Jur mich war ja alles noch jo neu! Ich entdedte an Elfen eine besondere Art mit den Tieren umzugehen. Sie sprach bisweilen in einer vollen, warmen Stimme, als wühte sie von jeder hier eine lange Geschichte.

"Bis aut tofreen", fragte fie die eine, "tiels fa fo niesgierig, fau, le hao dat niege Bicht as metbrocht", ftellte fie mich voz. als wenn das Tier sie verstände.

3ch icob bann ben Rarren, mabrent fie vorne zog, und ich fah bie bunten Banber an ihrer Schurze weben. Manchmal brebte fie fich zu mir um; ein beller Schein lag auf ihrem Geficht . . .

den. Schwer und mubte waren die Beine und ber Ruden, als ich aufbrechen mußte und ben Leuten fagte, bag ich nun zu meinen Kameradinnen ging.

"Slaop man gub", fagte bie Grofmagb. Der Bauer gab mir fest bie Sand, und alle waren freundlich zu mir Dann machte ich mich auf ben Weg.

Beute abend im Lager wird jeder feine erften Einbrude ergablen. Sicherlich wird ba dann von Elfen auf Subners Sof die Rede fein, wenn in an die Reihe tame.

Angemarie Mittelbaus.

Lob der Wiese

Im Biesengrund, wo die Uhornsbäume stehen, die langschäftigen Eschen und das grüne Gewölt der Haselstauden, da ist mein Schiff vor Anter gegangen. Auch ich war in der Welt, aber das ist lange varbel, meine Fahnen slattern nicht mehr in sremben Winden, die sarbigen Wimpel der Jugend, Und dennoch ist mir die Welt nicht kleiner geworden, nein, ich lobe meine Wiese, sie ist groß und geräumig, wenn ich bäuchlinge in ihr liege, und den ganzen hohen himmel habe ich über mit.

34 febe halme vor meinen Augen, die haarlgen Schäfte bes Gunfels, das fabendunne Gefpinft ber Mlere qu' dem Moos, und ich tann mir gut benten, wie weltläufig und abenteuerlich das Leben in diefen Wald der Grafer fein mag.

Rafer find unterwege und mugen fich ab, gang wingige und auch große in pruntvollen Pangern. 36 fenne fie alle, well ich nicht weiß, wie fie belgen, und weil ich thre Ramen nicht verwechieln tonn. Sie haben es ichmet genug, befonders bie großen, immer einmal tollen 👫 unverfebens nuf ben Ruden, und bann muffen III mobi ein Jahr ihres Raferlebene batan wenden, wieber auf bie Beine gu tommen. Andere find fo wingig dlein, bag Im gar nicht auszubenten ift, wie benn auch fie ihre feche Beine mit breimal feche Glieberchen haben tonnen.

Aber fie find fich felbst groß genug. Ein duzendmal klettert so ein Rafertier an einem Balm in den Sommerwind hinaus, ein paarmat hat wo die mütterliche Sonne am Hamel gesehen, und barüber ist wo sehr alt und welfe geworden. Julent schwirzt es noch ein Stud über die glodenblaue Wiese, wofaltet seine Flügel wieder sorg-faltig zusammen und bann stiedt das Raferlein. Nun gibt wo aber

noch blefe Salme felbft, Die vielerle prächtigen, von der garte lichen Luft bewegten Grafer. Wen: ich die Augen bebe, febe ich hoch über mir ihre glangenden Saupter im weigblauen himmel fowonten.

Much fte find ber Biffenichuft befannt, m gibt ihrer ungahlige, fagt man, taufenb Arten vielleicht, ober noch viel mehr . . .

Aber biefen Solm vor mir, diefes jarte, gitternde Gebilbe, ben fennt die Wiffenichaft nicht. Er ift in ber Beimlichteit groß geworben, im Früdjahr kam er jung aus ber prächilgen Erbe, feine fraufen Blätter find ihm jugewachsen, tein anderer Salm in der Welt hat fo ichen gefräuselte Blätter wie er.

Ich habe ihn entbedt. Einen Ramen muß m nicht haben, aber ob ich wohl einmal feine ichlmmernbe Rifpe in bie Sanb nehme

Es ift munberbar fill um ben Mitting, und ich hore bennoch die hundertfältigen Geraufche bes Lebens um mich bez, bas Aniftern und Schwitzen im Gras und auch bas Raufchen bes Bluten in meinem Leibe. Die Wiefe nimmt mich immer auf, die Erbe gieht mich an fich, die gute, braune Erbe.

Geftern lag ich hier und fab die Anofpe einer Glodenblume, aber en fam der Abend, ehe fie aufbrach. Beute blüht fie und blüht, obwohl inzwifchen vielerlet i ber Belt gefcab, mas mir



das herz ichwer machte. Das lit ein Troft filr mich. Berfteht ihr. ile Augen bebe, febe fo einfältig wird ein Mensch, der in einer Wiese gestrandet ist. Werk im weihblauen Benn diese Glodenblume jest blüben tann, sage ich mir, muhr bann nicht eine verborgene Quelle geben, die ihr und mein

Beben [peift? Ich bin so wahr in mir felbst wie fie, aber ich irre, well ich bie Bahrhelt suchen will. Die Bahrheit mut man feln.

Ich will nicht langer mußig liegen, was tann ich tun? Es mit nicht leicht gemacht, aber ich tonnte vielleicht etwas aufschreiben, diese paar friedlichen Jellen, fur euch, meine Freunde. Es ift ja nichts Grohartiges, ihr lächelt barüber, ober ihr argert euch baran — Gras, ach Gott, Arauter und Rafer!

Wher was ift nun eigentlich wichtig in der Welt? Mein Grashalm mächt und trägt Frucht und ftiebt ab, im anderen Jahr wird da wieder ein Halm machlen und vergeben, ungesehen, es weiß niemand von ihm . . . Und trogbem hat sein Dasein so gut Plat und Sinn wie meines.

Bot Gott, Freunde, find wir alle einerlei Gras. In fei benn, bag er bie iconen Salme liebte und die fummerlichen vermurfe, wie gefchrieben feht. Rarl Beinrich Baggerl.

Skizzen von einer Jeankenfahet

Bon der letten höhe der Rhönberge sehen wir hinunter in das weite Land, "Franken" hat Gunda zu uns gesagt, mehr nicht. Nun stehen mir zum erften Rale und schauen über ihre heimat. In ruhigen Linien dehnen sich vor uns die hügel, so flach, das wir nur on den seltsam gebrochenen Bolkenschaften ihr Daseln ertennen. hellgrüne Laubwälder liegen als unregelmößige Flede über die Gegend verstreut, winzige Felder dazwischen, in denen rot der Rohn blüht. Bar einem sernen blauen höhenzug ahnen wir das Flugbett des Mains.

Das ift alfo Franten. Land ber Ritchenburgen und Barodichlöffer, der Fachwerthäufer und tragigen Tore, der Brunnenfiguren und fteinernen Feldfreuze, Land des Tilmann Riemenschnelber und Balthajar Neumann.

Die Rirchenburg

Wir hatten erft die Ropfe geschüttelt, als Gunda une von ben franklichen Rirchenburgen ergabite. Reine von une hatte je davon gehort. Dag es Rirchenburgen in Stebenburgen gab, wußten wir, Aber in Franken?

Run stehen wir vor der befestigten Rirchofsanlage in Oberstreu. Eine viele Meter bide, haushohe, fast fensterlose Rauer umschließt die Rirche, beren Turm taum daraus bervorragi. Im Mittelatter muß bieses Bolwert fast uneinnehmbar und ein ausgezelchneter Schut für die Dorfbewohner gewesen sein. Ein einziges, im Bergleich zur Massligteit des Ganzen winzig wirtendes Tor führt ins Innere.

Dort halten wir Uberraicht an. Auf dem tleinen Raum zwischen Kirche und Mauer ift ein Grunen und Blüben von Sträuchern und Blumen, wie in einem bunten Bauerngarten. Auch die Mauer ist von innen gar nicht so dufter. Sie ist in viele kleine Raume eingetellt, Spelcher für Zelten ber Rot. Hier innen tritt bas Jachwert bes Baues beutlich hervor. Träger und Balten treuzen iich in einsachen und doch bewuht schnen Jormen. Leichte Schnitzreien nehmen dem holz die harten Kanten, selbst die eisernen Bander der Turen tragen kleine Berzierungen. Nitgends ist der Zwed vergessen, Unterschlupf zu sein in höchster Gesahr. Aber doch wagt sich auch hier die Freude an fünftlerischem Gestalten an allen Eden hervor.

"Franten", fagt Gunba wieber, und wir begreifen, was meint. Diefes fo vielfach gefährbete Durchgangeland zwijchen Nord und Gad, zwijchen Dit und Welt formte feine Menichen

wie feine Bauten: Wehthaft und unjuganglich nach augen bin; babel von einer beimlichen Gehnsucht nach Schönheit, Die auch bas fleinfte und geringfte Ding mit ihrem Glanz erfult.

Abend im Dorf

Es ift luftig, einmal nicht in der Jugenbherberge zu ichlafen, sondern in einem jener Dorfgafthäuser, die nur zwei ober drei Fremdenzimmer bestigen, diese aber mit blaufarierten Betten und einem Waschtisch mit bidbauchigen Bauernfannen. Bor den fleinen Jenkern blüben leuchtend rot die Geranien.

Der Abend ift warm und fill. Rur bet leife Wind hat fich aufgemacht, der nach febem iconnen Commertag durch diefe Täler steift. Bis in die Dammerung hineln haben auf der Dorfstraße die Frauen ichwagend zusammengestanden, die Räden sind in langer Reihe fingend über die Straße geszogen. Run ift m leer geworden, Die Menschen haben sich in ihre höfe zurudgezogen wie in eine Festung. Das Leben darinnen ahnt man nur in dem warmen Lichtschein der Fenster.

Seltjam unnahbar ift fo ein frantifchen Gehöft. Bohnhaus, Stall und Scheune bilben brei Seiten. Die vierte wird von einer Mauer eingejchloffen, burch die ein Tor führt. Man will allein fein in feinem Elgentum. Für fremde Blide ift bie Borderseite, die Jachwertfront. hier mogen fie den Bohlettand, die Saubertelt, den Schonbeitefinn des Bauern erteunen.

Wir geben die mondhelle Dorfftraße entlang. Glebel telht sich an Giebel. Eine von uns entbedt Aberall Runen in ber Baltensührung: Sonnentäder, Obaltunen, Manntunen, Lebenstunen . . . Mag seln, daß ste techt hat. Die Bauern selbst ahnen wohl nichts von diesen alten Zelchen, und doch stedt in ihren Bauten unbewuht das Erbe von Jahrtausenden. Wie könnten ihre Säuser sonst so gewarden seln, so sicher in diese Landschaft und dieses Boll gestellt, so einsach und so zeitlos schon.

Buf bem Dorfplat keht ein Ziehbrunnen, aus dem noch heute das Wasser des ganzen Dorfes geholt wird. Er ist von einer niedelgen Wauer umgeben, aus der seche hölzerne Saulen ein spiese Dach tragen. Es ist ein reiner Zwedbau, um den Brunnen michtigen. Gegenüber, am anderen Ende des Plages steht ein Thuliches, dach durchaus nicht gleiches Gesbäude, die "Bertündhalle", von der amtliche Belanntmachungen oerlesen werden. Auch sie entspricht rein praftischen Bedürfnissen. Aber die Raumaufteilung des freien, geneigten Dorfplages ift so ichon, so ursprünglich fünftlerisch gesehen, das wir Gunda versiehen, wenn sie sinnend meint, dah wohl in jedem frantischen Renichen ein wenig Künstlertum stede . . .



Die alten Tore und Türme sind auch jetzt immer noch bewohnt



Noch heute führen Tore in fast jede fränkische Kleinstadt

Mit halfenden Schritten kommt der Rachtwächter bei seinem Rundgang auf uns zu. "Schon ift es hier", trüpsen wir das Gespräch an. — "Schon? No ja . . .", der hüter der Ordnung will uns wohl nicht gerade widersprechen, "Aber das Dach müht' g'richt wern, und n Wasserleitung g'horet halt ins Dorf . . ."

Wir haben uns ein bigchen betreten angesehen und find bann nachbentlich in unsere blaufarterten Betten gestiegen. Der Dann hatte ja jo recht!

Brantifder Barod

Wir stehen im Barodpart von Werned, am Ufer ben spiegelglatten Teiches, der von dem bewegten Rhythmus des Gartens
überleitet zu der Rube des groben Baues von Baithajar Reumann. Wir sehen den Mitteltell mit seinen wangerechten
Pensterreihen und die schmalen Seltenflügel, die mit ihrer
Betonung der Sentrechten das Gebäude wie Pfetler abichliehen. Dann folgen wir den jeingeschwungenen Linien der
groben Eingungshalle und der Dächer, die dem Ganzen eine
leise und sehr ausdrucksvolle Bewegthelt geben.

Es jehlt diejem frantischen Barod die himmelfillemende Leibenicaftlichfelt seines italtenischen Borbildes. Gebämpfter ift alles, aber nicht tälter. Leibenschaft wurde zu freudiger Beichwingtheit, die in diese Landichaft der welchen hügel, der Buchenwälder und Welnberge hineinpast und eine wurde wit dem Bolle, das sie erfaste und nach seinem Willem formte.

Eine breite Steintreppe führt in fanftem Bogen gum Teld. Steinfiguren begrengen ihre Geiten, beren Bewegthelt ben Uebergang blibet m ben Baumen, in benen ber Binb fpleit.

Garten und Teich, Treppe und Bau bifben eine nollfommene Ginheit.

"Wer wohnt hier", fragen wir Gunba. Sie ichweigt einen Augenbild. Dann fagt fie mit leifer Bitterteit: "Werned ift eine Irrenanftalt. Die größte Irrenanftalt Mainfrantens. Dier wohnen die unbelibar Geiftesteanfen." —

Es gibt Schlöffer, die find wie Mufren. Man ichtettet burch bie Raume auf weichen Filgpantoffeln, wie um die Bergangenheit nicht aufzuweden, die in ihnen ichlaft. Ste find icon. Denn fie lehren uns die Achtung vor bem Leben, bas einstmale war.

Es glbt auch Schlöffer, in benen noch jest bie Rachtommen ber Erbauer leben; II haben fich leife gewandelt im Laufe ber Zeiten und bewahren boch bie Linte ber feften Tradition. Auch fie find schön. Denn fie find ein Teil jener beimlichen Binbung, bie aus ber fernen Bergangenheit burch bie Gegenwart binuber in die Bufunft führt.

Aber es gibt auch Schlöffer, deren heutiger 3med in foldem Gegenfot jum Willen berer fteht, die fte fcufen, daß wir und einer vergangenen Zeit und ihrer Berftandnissofigkeit fcamen muffen. So M Berned.

Muf Riemenfdneibere Gpuren

Es ift Sonntagmorgen, als wir in Maibbronn einfahren, bie Bett bes Gottesbienftes. So betreten wir nur zögernd die Reine Dorffirche, ftellen uns dicht an die Seitenwand und betrachten fill den Altar, das lette große Wert Tilman Riemenschneiders. Wir lesen in den feinen Gesichtern der Madonna und der Seiligen, wir betrachten ihre Körper, die sarten, gestischen Ornamente des Rahmens.

Dabei ift es gar nicht bas rein klinftlerliche Erlebnis, bas uns fo padt. Es ift ble Umgebung, bie biefem gotifchen Altar erft feinen vollen Sinn gibt. Die schlichte Dorstirche gehört bazu, die Frauen barin in den schweren, bunten Trachten. Ihre Gestchter schauen zu den Seiligen auf in einer versunfenen Andacht, die sie den Gestolten des Altars seltsam ähnlich macht. Der breite Sonnenstrahl gehört dazu, der über den braunen und blonden Köpfen der Kinder liegt, und die seise Orgelmustt von der Empore.

Wit verstehen, bag Gunda und icon nach wentgen Minuten binauswinft und erschreden por bem Anarren ber Rirchentur. Wir spüren, wir durfen bier nicht stören, und mir beugen und vor biefer Runft, die nichts anderes als bienen will. Die aber gerade dadurch über die Jahrhunderte hinweg ben Menschen bes Alltags Wege jum Göttlichen zeigt,

Durch viele Dorfer find wir noch gefahren. Später haben wie auch Stadte gefeben. Burgburg, Rothenburg, Dintelebubt. Aber em war fait nicht notig, fle aufzujuchen. Sier in biefem

Lanbe ber Weinberge, der Hügel und ber weiten Gelber lebt ein Bolt, bas feinen Willen gur Schönhelt hinaustrug in jedes einzelne feiner Dorfer.

Wer aus dem Norden ober Often bes Reiches fommt, bem mag biefe Ueberfulle fast welch ericheinen. Ihm mag in biefem Land das Rämpferische fehlen, die Hatte . . . Und bach glebt Franken ungewollt jast jeden in feinen Bann. Land und Menich, Ratur und Aunft verschmeigen hier zu reinster Barmonie in einem wundervollen: "Genug ist nicht genug." — Das ift Franken.



Die Stadtbefestigung um Sulzfeld ist noch heute völlig erhalten



Schmiedeeiserne Hausschilder zeigen fränkische Volkskunst

Dom "Stippen" und "Reißen"— einer alten Glas Ruyt

Als wir vor ein paar Tagen auf unjerer Fahrt durch Salle tamen und in dem hellen Fiur standen, der jur Werthatt Isse Scharge-Nebels führt, wuhten wir noch sehr wenig von den Arbeitstechniken des Glastilnstlers, dem Aegen, Rattieren, Schleisen, Gravieren, Reihen und Stippen. Alle diese Arbeits-möglichleiten waren für uns zum groben Tell nur undefannte Namen. Das Aegen und Nattieren war uns von unseren Gebrauchsgläsern her noch am geläufigsten.

Doch wer von une hatte icon einmal Gelegenheit gehabt, bas Schleifen bes Glajes zu beobachten, wenn mit ben verschieben großen und starten Rupferradern Mufter in die Oberstäche bes Glajes eingeschnitten werben? Und nun gar die zulett genannten Techniten, bas Stippen und das Reihen!

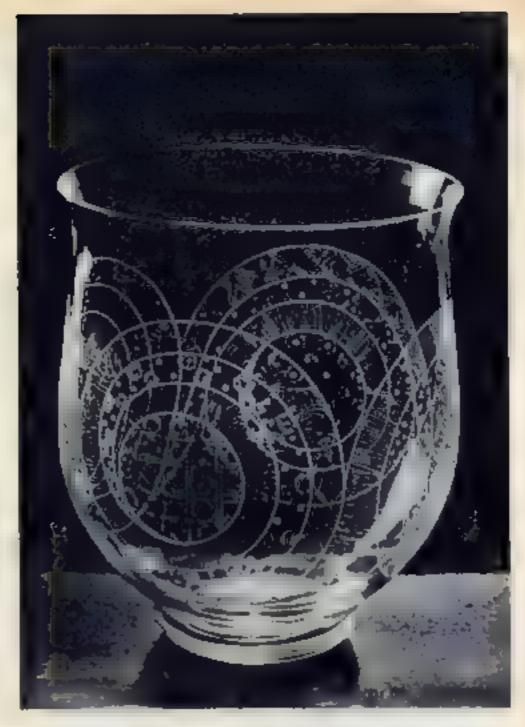
Gie murben im 17. Jahrhundert mit besonderem Gefchid in Solland ausgelibt und find banach allmählich vergeffen morben.

Rur einige Muleen zeigen noch besonders icone Arbeiten. Wir wissen, daß einige bieser Bafen — Arbeiten des Hollanders Bolf — es waren, die in Ilse Scharge-Rebel den Bunich weckten, fich biese alte Technik wieder neu m erarbeiten.

So haben wir heute in Deutschland wieder eine Frau, bie bas Glas in dieser Welle bearbeitet. Basen und Schalen aus ihrer Werkstatt zeigen das große Können und seine Einfühlungsvormögen Ilse Scharge-Nebels, die das an sich spröbe, tlare Glas, das in der Glashlitte nach ihren Angaben zu Basen und Schalen geblasen wird, durch ihre Rufter, Ornamente und Gestalten lebendig werden läßt.

Bor allem find es Tiere und Blumen, die fie mit bem Digmantgriffel gestaltet. Wenn wir die feinen burchfichtigen Geftalten auf ihren Glafern betrachten, fpilren mir die Einheit,





die bler zwifden ber Arbeitstechnil und bem zu bearbeitenben Stoffe besteht; wir mußten teine Bearbeitung, die bem Glafe bester entsprache. Diese Uebereinstimmung von Material und Berarbeitung ift es ja, die ber Arbeit erft innere Berechtigung gibt.

Ein leifer, singenber Ton erklingt, wenn bas Aupferrab an ber einfach gerundeten Glasschale entlanggleitet; ber Schmirgel hinterläft eine trübe Spur, die von der Hand Alse Scharge. Rebels behutsum entfernt wird. Dabei tritt der eigentliche Arbeitsvorgang erft beutlich hervor: dunne Linten und Kreise sind entstanden.

Wir benten zuerft, bas leichte Gefäh werde bald zerbrechen, bas fich jo geschwind drechende Rab werde boch einmal mitel in die Glassläche eindringen, — aber mit großer Sicherheit beenbet Ile Scharge-Rebel die Arbeit, greift zwischendurch zum Schmitzgelnäpschen, bringt die schllernde diestlillige Masse an bas Rupserrad, und schon tont wieder das zirpende Klingen, das diese Arbeit hervorruft, durch die Wertstatt. Endlich steht das Rad kill.

"Gben habt ihr bas Reihen am Rupferrad gesehen", jagt bie Frau im geauen Arbeitstittel, "nun will ich euch noch eine Gravur zeigen." Während es vorhlin galt, mit der Kante des Rades Linien einzuschneiden, entstehen nun mit hilse des ganzen breiteren Randes vertiefte Flächen.

So belommen wir ben erften Einblid in eine unendlich schwierige Arbeit, die große Geschicklichtelt und Sicherheit voraussest. Rachdem wir die Grundbegrisse dieser Arbeit lennengelernt haben, zeigt uns die Halliche Glastünstlerin ihre eigentliche Arbeit: "Rit dem Rad geht die Arbeit ja noch verhältnismähig schnell vorwärts, — ich arbeite jest aber sast ausschließlich mit dem Diamantgriffel und habe die Technik des "Reißens" und "Stippens" mit dem Griffel, die im 17. Jahrhundert besonders genbt wurde, aufgenommen."

Bir sind von dem hohen Fenker, das das Tageslicht voll auf den Arbeitsplatz fallen läßt, zurück in die helle geräumige Bertstatt getreten. Ilje Scharge-Rebel hat ein schwarzes Samttuch vor fich über ben Tifch gebreitet und beginnt über biefem Untergrund, ber bie Rufter beffer fichtbar machen foll, die Arbeit.

Der Delftift gleitet über bie Oberfläche einer Giasichale — "ein Pelitan — feht ihr" — und nun faßt die Rünftlerin ben Griffel, der eine icharfe Diamantfpige befigt, und führt ihn, leicht und feft zugleich, über die glatte, durchfichtige, gewölbte Fläche.

Wahrend pothin bas Rab immerhin in bie Oberfläche bes Glojes einschnitt, geht ber Griffel nur gang leicht über fie hin, eine sehr bunne felne Sput rigend. Go entfteht Linie um Linte — hier dicht beieinander, bott wetter voneinander entfernt — bis nach einer Zeit verhaltener Spannung bas tleine Wert fertig vor uns fieht,

Run follen wir auch noch die andere Technit tennenternen, die müdfamfte und ichwierigste, bas "Stippen". Ile Scharge-Rebel halt ben Griffel jest fo gefaht, daß die Diamantspise leicht auf die Glasstäche hammert ohne, wie vorbin, an der Fläche entlangzuziehen. Rachdem wir diese Arbeit gemeinsam betrachtet haben, millen wir plätitch lächeln, denn wir haben nur noch lillsternd gesprochen, als wir den Blid in die zarten Linien richteten, die so leicht und unmertilch aus dem Glas

Run willen wir, wie all die Tiere und Pflanzen entstanden sind, die wir nun noch einmal an den fertigen Arbeiten, die hinter den Scheiben des groben Wandschrantes aufgestellt sind, bewundern. "Ich suche immer ganz aus der Natur heraus zu schaffen", erzählt Itse Scharge-Rebel, "oft mache ich braufen meine Stizzen, um auch der wirklichen natürlichen Haltung, W. der Tiere, immer gerecht zu werben."

Dann figen wir noch eine Beile beleinander, und Frau Scharge-Rebel erzählt uns, wir fie zu ihrer Arbeit gefommen ift, wie fie — durch die Bormittagsftunden in der graphischen Abteilung der Dresdner Aunstgewerbeschuse fich nicht genügend beausprucht fühlend — nochmittags noch in der Glasschuse arbeitete, die fie fich schlich gang ber Bearbeitung des Glassen zuwandte.

Es find nur wenige Borte, ble fie babel über fich felbit fpricht, benn im Borbergrund fteht für fte ihre Arbeit und ihr Bert, bie Pflichterfullung und nicht ble eigene Berfon.

Diefe Art entspricht auch so gut ben Worten, mit benen fie uns, als wir tamen, begrüßte: "Mein Arbeitsplat iff verftaubt — in barf er eigentlich nicht aussehen. Seit Monaten bin ich nicht mehr dazu gekommen, hier zu arbeiten, benn der hausshalt und die Rinder burjen boch barüber nicht zu kurz kommen."

Blibe Rintomftl.



Die Glaskünstlerin Ilse Scharge-Nebel am Kupferrad — Oben links: Vase mit geometrischem Muster, gestippt und gerissen. Unten ilnks: Hohe Schale mit Pelikanen (gerissen).



Die Jugend von heute kennt nicht mehr allein ihre engere und engste Heimat, sie durchwandert das ganze Deutschland und ist in Ostpreußen ebenso zu Hause, wie in den bayrischen Bergen, im Rheinland oder in Thüringen. Die Kameradschaft der Jugend geht über alle Landesgrenzen hinweg. Sie ist die selbstverständliche Auswirkung des Gefühles der Schicksalsverbundenheit aller Deutschen. Jungen und Mädel durchwandern zu allen Jahreszeiten deutsche Landschaft und deutsche Städte zu den ewigen Quellen unseres Volkstums.

Beldur von Schlrach

Eine Mutter schreibt: Nur nicht so anoftlich!

"Mutter, wir geben auf Jahrt!" Die Tür wird aufgeriffen, und diefer einzige Schret der Begeisterung tont der besorgten Mutter entgegen. Freilich tonnen wenig Mütter diesem Jubel widerstehen, obgleich es immer wieder noch einzelne Frauen gibt, die sich un wirklichem Berständnis für die Jugend nicht durchringen konnen. Es wird so viel zur Beruhigung übersängkilicher Gemüter von den Führern und Führerinnen der hitler-Jugend beigetragen, u. a. in Form von Pressaussaussaus und um diese berechtigte Beruhigung zu unterftreichen, möchte ich als Mutter auch einmal zu diesem Thema sprechen.

Bieviele blefer begeifterten Ausbrüche erlebte ich icon bei meinen Ainbern, und wieviele Fahrten wurden mir bis gur winzigften Rielnigfeit geschildert! Wie febr geniehe ich gemeins sam mit meinen Ainbern die Borfreude, und die Borbereltungen werden mit dem Ernft und der Bichtigfeit getroffen, die so ein lielner Menich sordert,

Die Uniform, das Chrentleib unferes Aindes, wird noch einmal von Mutters Augen geprüft, und der "Affe" wird natürlich gemeinsam gepack. Mutter welf ja, was am notwendigften ift, und sie weiß auch, was an Aleinigkeiten dem Magen besonders behagt. Eine Ueberlastung deim Tragen fällt weg, da eben der "Affe" nur das Natwendigkte satt. Still lächeind und froh laffe ich mein Aind ziehen, und meine Gedanten begleiten es auf seinem Weg.

Wenn dann Frau Müller ober Frau Schmidt tommt und handerlingend ausruft: "Haben Sie ichon gehört, daß das und das vorgelommen sein soll?", dann tann ich immer von neuem beionen, daß im nur von guten Ersahrungen erzählen tann. Ich gehe so gern diesen Gerüchten auf den Grund, und meist erweist sich alles als Schaum. Freilich werden hier und da auch noch einmal Fehler gemacht — das wird gar nicht bestritten, aber, liebe Mutter, bedent doch, daß deln Junge ober deln Mäbel in den Ferien gern um b Uhr früh aus den Federn schlüpft, wenn es gilt, eine Wanderung zu unternehmen! Warum nicht mal bei der HI.?

Der "Affe" ist zu schwer? Ja, siehst bu nicht selbst nach ben Dingen, bie sich bazin besinden, ober glaubst du, daß ein halber handwertstoften Borichrift sei? Exträgt was besorgte Rutterherz nicht, bat ihr Kind auf Strob schläft? Ach, Rutter, geh einmal in ein solchen Rachtlager, und steue bich an bem gesunden, glistlichen Schlaf beines Kindes!

Die Jungmädel geben bei Schneefturm mit Soden, und Mutter glaubt, bag mu "Befehl" sei. Dente baran, bah auch bu mal jung warst und da auch nicht immer nur vernünstige Gebanten in deinem Kopf wirbelten. Du haft Angit, bein Klub in junge Führerhände zu geben und lennst diese Führer zu wenig. Die Führer melner Kinder sprechen durch diesen Mund zu mir, und ich ersasse daburch das Wesentliche und höre die seine Saite llingen, die eine jede Mutter litugen hört, wenn sie nur hören will!

Ich glaube, bag taum ein jugendliches Unternehmen fo durchbacht und bischiniert burchgeführt wird, wie biefe Fahrten und Lager. Glaub', Mutter, gerade der Schlaf im Stroh nach gefundem Marich ober nach traftigen Leibesübungen ift ber tieffte, ber beste. Die Stählung bes Körpers und der Seele aber gibt eine wertvolle Ergänzung ber elterlichen Erziehung. Unfere Kinder werden seelisch nicht belaftet, sondern lernen Kametaben aus alsen Boltsichichten tennen, lernen das Eigend schapen und lernen Berftandnis für die Umwelt. Für die Dummheiten der Kinder muß man nicht steis und ftändig die hitler-Jugend verantwortlich machen; dieses Bestreben ist oft nur eine billige Entlastung des eigenen Gewissens.

Mutter, fieh in die Augen beines Kindes, wenn m von Jahrt, tommt. Wohl muß man haufig mit einem Kübel Baffer und einer Burfte bereit fteben, um Jahrten- und Lagerstaub zu überwinden, — aber eines ift nicht zu pugen, und das ind die Augen, benn die erscheinen blanter als zuvor. Wenn allerdings die Jugend in diesen Augendbliden nicht auf Berftandnis, jandern vielleicht sogar auf Widerftand bei den Eltern stöft, dann wird ein Keil zwischen Eltern und Kinder getrieben, dann wendet sich biese Jugend ganz den Kameraden zu, und wir Eltern vorlieren die Faben aus unseren handen.

Bir Mutter ichenten ber Ration bas Roftbarfte, was fie belitt. Bir muffen aber auch mit ber Jugend marichieren, und tonnen wir bas Marichtempo nicht einhalten, bann verjagen wir bamit auch als Bertraute und Freunde unferer Rinder.

Rate non Bergmann.

Unter der tausendjährigen Eiche

Wir waren auf Jahrt. Stannenb standen wir vor einer Eiche von ungeheurem Umfang, die gut ihre tausend Jahre in ber Krone haben mochte. Der rissige, knorrige Stamm war so bie, bag vier Radel ihn längst nicht umspannen konnten, und wenn ber Wipsel auch einige tote Riesenarme in die Luft recte, so keekte doch noch eine ungeheure Lebenskraft barin.

Tausend Jahre! Wir waren gang still geworden und ilberlegten, was der alte Rede alles an beutscher Geschichte miterlebt hat; da hob Lilo eine Eichel auf, legte sie auf die Hand und bemertte mit tiesstnigem Seitenblid auf den Baumriesen: "... und alles kann man so in der flachen Hand tragen!"

Ratürlich haben wir erst einmal furchtbar gelacht, aber ichliehtlich war Lilo doch ganz im Recht! Auch dieser Baum ist einmal so eine kleine Eichel gewesen, und vielleicht wird das eine ober andere seiner eigenen Eicheltinder auch 'inmal so ein Reel! De sind wir wieder einmal bei einem der ganz großen Wunder der Ratur: In welch winzigem Raum oft der Reim zu solch großem Leben liegt, und mit welcher Umsicht die Pflanzen-mutter sorgt, daß ihre Art erhalten bleibt!

Wir jesten uns unter die Eiche und ofen unsere mitgenommenen Aepfel. Best war Anne die Befinnliche und baute seln säuberlich einen Apselsern vor sich aus, "Wenn ich an unseren Reinettenbaum dente, daß er auch einmal so ein blichen Richts war . . . und was holen wir jest sedes Jahr von ihm here unter! Wie seltsam, daß hier aus diesem kleinen, unscheinbaren brausen Kerl tatsächlich wieder ein Apselbaum wird . . ."

"Barum hat er benn diese hatte Schale?" — "Sieh mal, das ist doch überall so bei den Samen, die von irgendeinem Fruchtsleisch umgeben sind; dadurch werden die Tiere angelodt. Der Star, der eine Kirsche schnaduliert und badei den Kern mitverschludt, weiß naturlich nicht, dat er der Pslanze damit einen geofen Gesallen tut, denn wenn der Kern wieder heraustommt und zusällig auf gunstigen Boden sällt, dann kann er telmen und wachen, und das wollte die Rutterpflanze sa blog!" "Du sprichst sa richtig wie von Renschen . . . so ein Baum tann doch nicht wollen"." Bums, hatte die kritische Lotte von der empörten Elchelmutter eine durchaus ausgewachsene Eichel

Und als fie fich wieder hinlegen molite, wurde die Brombeermutter ftachlich, denn forgt fie vielleicht nicht auch gut für ihre Samentinder? Die vielen winzigen Beeren, die als "Sammelfrucht" die Brombeere bliben, find ja auch nur erdacht, um den Samen den Beg ins Leben zu veleichtern. Inge hat inzwischen brüben Safelbuiche entbedt. "Sag mal, wie tann benn blot fo ein schwacher, tleiner Keim aus ber harten Rug heraus?"

an die Rafe geworfen betommen, bag fle entfest hochfubr . . .

"Slehft bu, alle Samenhillen — ichliehlich ift ja auch bie Rotosnug eine — haben eine Stelle ober "Raht", an der fie leichter aufgehen, und der kleine Keimtlug, der in der Erde angefangen hat. Feuchtigleit aufzunehmen und zu wachsen, tindet diese Stelle ganz genau. Er prest mit zöher Energie von innen und wächst, und plöglich gibt die Schale nach und der Kelm such seinen Weg weiter ins Licht. Ich glaube, wenn wir im Berhältnis zu unserer Größe auch so flart wären . . . das gäbe allerhand! Aber wir bilden uns ja bioh immer ein, solche Allerweitsterte zu jein, und alles andere find ja "bioh" Pflanzen und Tiere! Richt wahr, Lotte?"

Die ift aber gang ftill geworden, und raubt bort brüben einer anderen Pflangenmutter die Früchte, die letten Blaubeeren. Aber dafür hat die Alebtrautmutter fie einsach in Dienst genommen und ihr den ganzen Rod voll grüner Balichen gehängt, und wenn fie es merten wird und schimpfend das frabblige Zeug abstreift, das übrigens gang schon seftstitt, dann hat sie schon ihren Zwed erfüllt und die Samen ein Stud weiter getragen. Denn die Pflanzenmutter freilen alle in ihren Dienst, den Wind und die Eichhörnchen und die Rebe und dich und mich . . . und woher mögen sie es blot wissen, das das gerade der richtige Weg ift, um neue Lebensbedingungen zu ichaffen?

Das tann bir auch der tilligfte Gelehrte nicht jagen, der nife Pflanzen mit bem lateinlichen Ramen tennt; und wenn er in ben Wald tommt, bann hangt die Pflanzenmutter auch ihm ihre Früchte an den Rod und halt es für ganz seibstverftänblich, bah er ihr bient. Blog er mertt es gar nicht! Aber wir wolfen m gern tun! —

Dag jede Landicaft ihren Charafter burd beftimmte Bflangen erhalt, habt ihr boch ficher auch icon beobachtet. Im Riefeenmalb werdet ihr teine Bergigmeinnicht juchen und im Moor teine Belichen, und auf bem jandigen Ader macht bestimmt fein Wollgras. Genau jo ift es mit ben Bogeln; fie paffen auch in gang bestimmte Lanbicaftebilber. Spect und Relfe gehoren in den Wald, bas Rebbuhn quaret in den Felbern, und ble Bachiel lodi im Rorn, und wenn ihr im Fruhjahr beigelten loszieht, bort ihr mohl auch einmal ben Balggejang mai richtig ben Morgen erleben. Benn gerabe eift bie Sterne verblaffen, macht bier und ba ein icumternes Bogelftimmden auf und wird gleich wleder ftill. Aber noch ebe bie oberften Boumfplgen golben aufleuchten, ift mit einem Schlage alles lebendig. Die Amfel jubelt, unermudlich ruft ber Audud feinen Ramen . . . Babt ihr icon einmal versucht, ihn beransuloden?

Mit verhaltener Leibenschaft gurrt ber Ringeltauber sein Krufu fru frutu, ber Bilpzalp erzählt genau wie der Audud dauernd von sich, und ber Fitls flettert unermüdlich die Louleiter herunter, während sich der Baumpieper hoch über die Wipfel schwingt und mit langgezogenem "Ziazlazia" wieder berunterstattert. Die Grasmuden schwägen im Gebusch, und ber Specht, der große Buntspecht, streicht mit lautem Gelächter trititi trititi nach dem nächten Baum, der ein nahrhaftes Würmerfrühstud verspricht.

Ift die Conne dann hoher gestiegen, wird es bald filler im Bold, benn bann verlangt ber Magen fein Recht und irgend-

wo ichtelen auch hungrige Bogeltinder. Wer von euch ichon im hochgebirge war, hat es vielleicht erlebt, wie gut es zu der wilden Einjamleit past, wenn plostich an der steilen Felswand mit ichtillem Rreifchen die Felsendohlen aufflattern.

So, und wenn ihr wieder auf Jahrt geht, bann past einmal seiber auf, wer — wie — wo — wann — singt und ichwirrt und piept, und beuft einmal barüber nach; warum mug jum Beliptel mohl die Bachteize nicht im Kirchturm niften, wo es der Eule so gut gefällt. Warum wahl? — 31 je Rau.

Reidfommer im fiols

Eigentlich wollte ich vom hurenenfer ergablen; aber der Rame flingt zu gehetmntsvoll nach Indianerspleien. Jedes Rind, jeder Junge in Gelmer weiß, wo der huronensee anfängt, und wie weit man sich von da ins Moor wagen fann. Das Indianerspielen ift nun wohl vorbet; der eine oder andere hat seinen Rumen von den tollen Spielen im Moorbruch behalten; Falfenauge und Donnernde Wasser nannten sich die Jungen.

Wer einmal im Moorbruch gewesen ift, weit braugen vor bet großen Stadt, wo tein Wagen mehr durch ben tiefen Sand tommt, der weiß, bag es nichts Schöneres gibt als das große Holz, Klaus Jenfens Jagdrevier, Kein Juhrwert inarrt mehr, und nur folche Menichen find hier brauhen, die den Wald und die Belbe lieb haben.

Alaus Jensens Forfthaus lag tief hinter den Riefernwalbern. Der Förfter selber war uns Jungmädeln ein guter Freund. Ju allererft hatten wir ihn allerdings mehr als einen barbeihigen Alten tennengelernt, mit Jwtrbelbart und sinfteren Augen, die ben Bliden ber anderen Leute immer um ein Stud voraus waren. Das große rote Tajdentuch hing meift einen Zipfel breit, handgreislich, aus der Hosentasche. Die grune Joppe war auf ben Schultern arg verschaffen, denn die Sonne brannte ihm sommertags helh auf den breiten Riden . . .

Spater, als wir ihn wieber einmal auf einer unserer Jahrten auffuchten, friegien wir es "fpih", bah ber alte Rlaus gar nicht so bofe war, wie wir es anlangs meinten, bah er fich sogar freute, wenn wir drauben in der Beide waren und er uns seine Jagbgeschichten ergablen tonnte, und einen Beidenfpah hatte, wenn er uns dabei machtig "vertohlte".

Rein Graben war ihm ju breit, tein Brambuich m hoch, er war immer vorneweg mit felnen langen Beinen, die fest in grune Gamaichen gewidelt waren. "Er hat richtige Idgersugen", behauptete ein Jungmabel. "Seine Augen find an die Buche gewöhnt", ertlatte UNa harmfien baju.

Ein Förster wie Klaus Jenjen mit einer Schar von breifig Jungmädeln, die etwas jeben und erleben wollen im Jagb- gelande — das ift eine beneibenswerte Sache; noch dazu in einer Jelt, wo die himberren fühen Duft geben und die Bid- beerwelblein volle Körbe mit heimbringen.

Mis wir in ber Morgenfrühe burch ble Beibe manderten, waren bie Frauen langft draufen bei ihrer Arbeit, Wir hatten uns mit bem Förfter abgesprochen, daß wir einen gangen Morgen lang beim Bidbeerenpflüden beijen warben. Es waren alles arme Frauen aus bem Benner Moor und Madden von ben Moorhofen, die zweimal in der Boche am Martitag in der Stadt ihre Beeren verlauften, Sie hatten von den Dornen gang jerftochene und zerriffene Sande.

"Unsereinem wird fein Weg geichentt, uns fragt feiner, ob der Ruden schmerzt", sogte eine der Frauen. "Aber wenn der alte Jenjen nicht wäte, wer weiß, es würde uns gewiß irgendein frember Förster aus dem Revier jagen." Der alte Rlaus sante ihre Not um den Lebensunterhalt, denn das Toristechen brachte laum das tägliche Brot ein; und wenn viele Rinder auf der Moortate groß wurden, hatte die Rutter ihre liebe Not.

Wir haben mit besto großerer Freude die runben Rumpe voll gesammelt und fie in die großen Rorbe geschüttet. Rebenbet wurden unfere "Ründer" blan und die hande ichmusig. Der Foriter rauchte seine Pfeife, deren Qualm und Dampf Scharen von Muden vertrieben.

Später burften wir im See baben unter Oberquiftit nan Klaus Jenjen, ber von einer madligen Solzbarte aus ben Bertehr swiften aufgeregten Enten und Bafferhuhnern und breibig

frabbeligen Jungmabeln regelte, mobel feln branner, teeriger Rahn als Sprungbrett oft bedenklich ins Schwonken geriet und unfer Oberbademeister nachher ein nahbesprigter Grünfrad war. Die Bidbestwelblein ftanden am Ufer und Katschien vor Bergnügen in die Sande.

Abends dämmerte m lange, die ein weiher Rebel über die große, weite Beibe fiel. Eine einzige diefige Wolfe bildete er, die tauschwer über der Erde hing. Die Türme der Stadt rage ten dunkel gegen den himmel. Der Jörfter erzählte nom Sommer und von der Heibe. "Hier ift das Land des Birkensbaumen", sagte er, "und wer hier tagein, tagaus über den breiten heidrilden wandert mit Falkenangen, der sieht viele Dinge vom Leben."

Auf den Aronen ber Riefern niftoten ein paar Falten; und mabrend der Förfter noch erzählte, spähten feine Augen durch das Rohr gegen den Bald, aber da rührte fich tein Laut, tein Flügelschlag. Die Bidbeerweiblein maren längst davon hinter den Wäldern. Die Bauern vom Seldjerhof hatten ihre vollen Abrbe auf die Leiterwagen geladen.

Der Förster war weit vorne, immer vier Schritte voraus; wir militen hinter ihm bleiben, damit wir ben weldmännischen Schritt nicht verlören, lachte er. Sochliesenbestände und Auforstungen erklärte er uns und das Schreien ber Arammeisvögel, die ilbers Moor frichen.

Die Regenpfelfer riefen und jammerten vor Angk; dreisig Jungmädel im Revier waren ja auch tein "Pappenkiel". Einige Male umflogen die Bögel den großen See, drehten dei und flogen dann empärt davon . . . Das Rotschlichen warnte in der Hede. Drei junge Rümmelmänner hoppelten friedlich in die Wiese und flugen hungrig an zu speisen; die Abendsonne schimmerte durch ihre felnhäutigen Ohren, die spih und sausschieden des hohe Gras und schmiegten die Lossen den Riiden, um zu dosen . . .

Sochbeinig tam bas erfte Schmalreb aus bem Bujdwert; Rehwild folgte ibm. Es drehte ben zierlichen Ropf und äugte zurud ins Waldinnere, lodte die anderen Lieze, die erft vorstätig ficherten, ehe Il jich fret in die Wiese wagten.

Ihre Laufder brehten it in ben Binb. Langjam traten ble Bode por und berliegen bie bedenben Straucher, Bor jebem Windftoh erichraten fte, und mir purten, wie der am Tage eingefclafene Bind fich langfam flatternb in eine neue Richtung bob; es murde ein Oftwind daraus, ber fart und beftig mar. Mus ben Baumen ftrich ein Sabet, freugte und freifte über ung, Er lieh fich vom Wind ftreicheln und tublen, fo hatten mir es non bem Forfter gebort. Braun und rot glangte es in ber Biefe, bas Schmalreb hupfte übermutig, als ob hier im Moorbruch Bine Gefahr gabe. Die unberen Tiere liegen ben Groben nicht aus den Lichtern, fie laufchten auf jedes Rajcheln; wir mußten gons ftill flegen und liftig augen, fo wie es ber Forfter uns vormachte. Die Conne rudte immer tiefer, ihre legten Straffen vergolbeten bie Bipfel ber Baume. Eifzig ftedte bas Bilb ben Ropf ins Gras und frat fic fatt.

Etila konnte fich por Freude nicht bes
zuhigen und zeigte mit ber freien Hand
über die Wiefe. Der rote Bod hatte
bas gelistet und brehte gleich bei, schnell
wie der Wind jagte er dem Holze zu.
Bald war die ganze wilde Jagd im
Waldo untergetaucht. In langen Fluchsten waren sie auf und davon, nur das
Schmalteh sprang unbefümmert hinters

her, ber ichwarze Winbfang giangte in ber Abenbionne. Der Järfter wollte es anpfeifen, aber es tat ihm leib, und er lieh bie Buche langjam wieder ins Gras fallen.

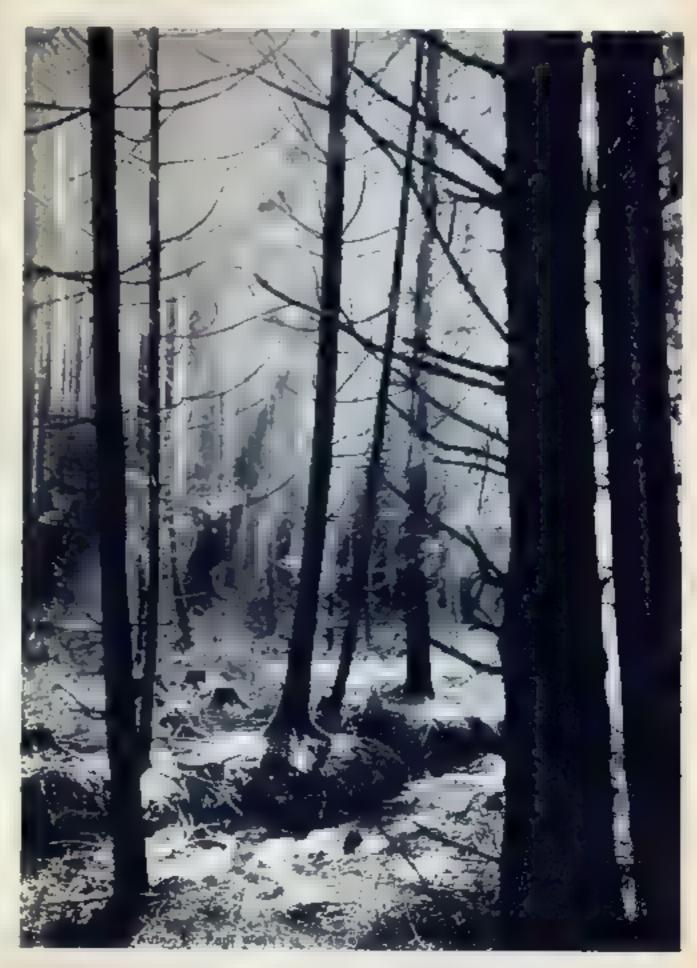
Ein Uhu schrie grell und störte tegerisch die Abendruhe auf bet Biefe. Der alte Jenjen holperte langfam davon, seine Augen leuchteten wie Lichter im Dunkeln. Der Boben unter unseren Führen wartte und brodelte. Ranche wurden ganz still, gerade bie, die sonst immer froh und laut sein konnten. Einige hatten Angst vor dem schumernden, grünen Wasser. Die meisten Mädel flüsterten nur noch.

Der Alte lachte plöglich laut und fraftig, als hatte er mallein biet zu jagen. Das munterte bie bangen Gemilter wieder auf. Aber bis jum Schluf hielten wir uns feft an ben Sanben.

Abends gab es "Pannkolen" mit Bickbeeren, die wir selbst gesplisset hatten. Die Förstersleute sohen mit uns zusammen. War richtig Heidsommer im Holz. Die junge Frau hatte ein frohes, leuchtendes Gesicht. Wir sangen Jägerlieder und die Schatade von dem suftigen Auchuck mit dem Simsaladim.

Rlaus Jensen erzählte von einer tollen Jagb auf ben roten 3mölsender, die Geschichte seines Jägerlebens, wie er als Junge zum erkenmal die Büchse saden gelernt hat und ein prächtiges Rebulld die ins Herz traf . . "Wir mussen nach Haus", sagten wir und machten uns sertig. "Aber ihr kommt wieder?" fragte Jensen. "D ja, wir kommen wieder", riesen wir und winkten so lange, die mir seitwarts durch die Stämme verschwanden.

Annemarte Mittelhaus.





Bir vom "Bortommanbo" bauten bie Beitfinbt

Liebe Mutter, nun find wir vom "Gorlommando" nicht mehr allein im Lager. Gestern, am Späinachmittag, traf ber Sonderzug ein. Wir waren alle am Bahnhof. War das ein Lachen und eine Freude! Singend find wir dann burchs Dorf marschiert, dem Alejernwalde zu, der gleich hinter den Dunen liegt, und in dem unsere Zeltstadt steht.

Die Freude hattest du einmal seben mulfen, Mutter, als die welhen Zeite zwijchen ben Riefern auftauchten. Wir vom "Bortommanbo" hatten aber nuch die ganzen langen Tage steifig geschaft, um alles recht feln berzurlchten.

Abends im Belt ergablien mir ihnen, wie langfam mit blife bes in ber Rabe liegenden Arbeitedlenftlagers das große Lager angelegt wurde, wie der breite hauptweg vom Lagerior hin zu den Belten entftand, wie der Schuppen für die drei Gulaschanonen gebaut wurde, wie der Roch eintral, und wie dann zum erftenmal bort brüben unter dem großen Holzverschiag, der zum Lager bin offen ift, der Dampf aufftleg. Gebadet haben wir auch ichon alle tuchtig, und einen hunger



Unermüdlich hatten wir die ganzen langen Tege geschafft

haben wir! 3a, der Smutje — fo nennen wir immer unfern Roch — bat es nicht leicht; er muß jeben Tag Riefenportionen berftellen.

Dent baron, das am nächten Sonntag unfer Elternbesuchtig ift und tomm bestimmt! So ein schönes Lager gibt es bestimmt nur einmal! Das mußt du unbedingt gesehen haben! Wir werden dann zusammen an die See gehen, wenn wir Breizeit haben. Sie liegt gleich hinter den Dünen, taum zwei Winuten von unseren Jelten weg. Borber zeige ich dir aber noch unser ganzes Lager, auch die Klingelleitung, die wir angelegt haben, vom Lagertor den langen Hauptweg entlang bis bin zum Führerinnenzelt. Du, das war gar nicht so einsacht Der Drabt lag ganz vorschriftsmäßig, aber der Ton wollte und wollte nicht tommen. Dabei haben wir vielleicht alle geschwitzt.

Worgen habe ich Rüchenblenft! Gemusepugen musen wir. Riesenberge find es, so viel wurdest du gar nicht in deine Ruche hinelntriegen, auch nicht, wenn du die Spelsesammer bazu nehmen wurdest! Wir schaffen maber immer. Iwanzig Jungmädel steben dann immer im Arels und pugen und schaben. Aber das Lachen und Bingen haben wir noch nie darüber vergessen! Das alles ist viel, viel lustiger, als wenn ich dir zu Sause in der Küche beise. Schade, daß bei uns zu Sause in der Küche nicht meine ganze Jungmäbelschaft Plaz hat, sonft tonnten wir dir einmal beine Hausarbeit ganz abnehmen. Das wurde sicher sast ebensoviel Spat machen wie hier im Lager. Glaubst du nicht auch Mutter? Also dann die Sonntag, liebe Rutter. Deine Ursel.

Der Teompelenrand und felne Borgeiciate

Beute muß ich bir aber eine ganz aufregende Geschichte erzählen, Mutter. Als wir gestern früh auswachten, hing an dem großen Baum, ber neben dem Flührerinnenzelt steht, ein Platat. Darauf fland: "Inngmädel, aufgepahtl Essind Diebe im Lager! Sie wollen euch einen wichtigen Gegenstand rauben! Rehmt die Berjolgung sofort auf!"

Sang wie eine amtliche Befanntmachung bet uns babeim an den Litfahfäulen fah das Platat aus; benn es war hubich fäuberlich in einer Drudschrift bergestellt und trug sogar einen großen Stempel. Den tonnte man aber leider nicht enträtseln, so daß man, auch wenn man diesen gehelmnisvollen Aufrufnoch jo lange und eingehend ansach, einfach nicht beraustriegen tonnte, woher er tam . . . Und was haben wir alle überlegt . . .



Nun wurde der Schuppen für untere Gulsschkanonen gebaut

Aber baß Gefahr drohte, war uns allen tlarl Ra, bu fannt beruhigt fein, Mutter, mir hatten im Ru alles organistert und verteilt, so daß wir überall am Lagerzaun und auch überall im Lager selbst unsere verstedten Wachen hatten. Hanz uns überwindbar tamen wir uns vor! Dah wir dann nachber so dumm Schiffbruch erlitten, war einfach Bech. Rutter, wir hatten wirklich alles nur mögliche getan.

Ra, bann tam Besuch ins Lager, unsere Obergauführerin mit zwel BDM.-Führerinnen aus ber Reichsjugenbsührung, Sofort mar unser Berbacht da. Das Platat mußte mit ihnen in Zusammenhang stehen. So sollten denn unsere Bachen fie unsmerklich begleiten. Aber Frosch — bu tennst fie ja auch, Mutter, sie ist in meiner Schaft — machte es nicht ganz geschicht, und als dann unser Besuch den Aufruf gesehen hatte, lachten sie alle drei, well sie mittlerweile gemerkt hatten, dah sie unter Bewachung standen.

Ra, und bann versuchten fie in einem fort, une auguführen. Bar bas anftrengenb! Immer wieber verjuchten fie, une auf



Der Smutje in seinem Reich zwischen den Guleschkanonen



Zwanzig Jungmädel stehen dann immer im Kreis und putzen und scheben; aber das Lachen und Singen haben wir nie vergessen

eine faliche Sput zu loden. Aber na, wir find ja nun auch nicht jo gang ohne . . . Unglaublich vergnfigte, aber auch aufe tegende Stunden maren bas, bis dann bas Mittageffen fam.

Wir fahen alle im Sigring beim Effen. Unfer Befuch mat brüben beim BDR., ber gleich neben uns Jungmäbeln fein Zeltsager hat; wir hatten ausgekundschaftet, bag fie alle drei jum Effen drilben bleiben wollten. Da wir gesehen hatten, baß sie zwischen ben Mäbeln im Sigring saben, waren wir beruhlgt. Wie glaubten also mit Recht, daß wir für die nächte halbe Stunde eine wohlverdiente Mittagspause hätten.



Gestern hette ich mit Liesel zusammen die Lagerwache

Re, wit hodien alfo alle nichtsahnend im Arelfe, das gefüllte Rochgeschirt vor uns, als ploglich von der Dune ber ein lauter und langgezogener Trompetenzuf zu hoten war. Wir zudten alle wie eletteiftett zusammen! Das war unsete Trompete, die nur bei ganz großen und wichtigen Anlässen geblasen werden durfte oder als Signal beim Baben. Beides sam jest aber ja gar nicht in Frage... Da, wieder der Ruf! Und nur fürzten auch schon aus dem Lager zwei von den Jungmäheln berbei, die während des Mittagessens die Wache hatten.

Raum hatte fie une jugerufen: "Die Trompete ift meg", da fagten wir auch ichon alle ben Dunen zu, borthin, wober wieder ein Trompetentuf ertfang. Das war eine Sege, und bas war ein Suchen, fann ich dir fagen!

Wir haben fte uns zurückeholt, Blutter, aber eine Blamage war es boch für uns Jungmäbel, nachdem wir fte jo bewacht hatten . . . Go gut hatten wir alles eingerichtet gehabt, aber mer tonnte auch abnen, daß das brüben im BDM. Lager nur eine Jalle für uns war. Unten am Strand entlang find fie zu unjeren Jelten geschlichen. Da wir über Mittag nur drei Bungmäbel im Lager hatten, war matürlich ein Leichten, die Arompete warben, Das haben wir denn auch unjerer Obergauführerin gesagt. Aber eine Blamage bleibt es doch, daß wir zwelhundert Jungmäbel von drei Juhrerlanen übereliftet wurden . . .

Mber bas Shonfte war, Mutter, bag es im Grunde gar nicht ble elchtigen Tater waren. Die Führerinnen aus ber Reichstugenbführung find erst von uns darauf gebracht worden. Sie haben die Trompete nur geraubt, weil wir alle jo jchredlich aufgeregt waren und fie im Berdacht hatten und weil mit doch nun auch was ereignen muhte, nachdem wir uns joviel zur Abwehr ausgedacht hatten.

Die eigentlichen "Diebe" abet faßen ganz woanders. Das Zelt Rr. 1 sollte nämlich auf Anordnung unseter Untergausührerin die Trompete rauben, um so den Anlah meinem schonen Jahrleniptel zu geben. Das ersuhren wir aber erst viel, viel später, als die Trompete wieder verschwunden war und eine kundenlange, aufregende Berfalgung begann. Na, Mutter, da hättest du bei seln mussen! Zu schon war dieser Tag! Es grüßt dich beine Ursel!

Lagermade, Beder, Melbelifte und eine Faufure

Gestern hatte ich mit Froich jusammen die Lagermache. Du mußt nämlich wiffen, Wutter, bag immer zwei von uns am Lagerior aufpaffen, wer das Lager verläht ober wer fommt. Ganz gleich, ob es nun Jungmäbel, Führerinnen oder Besuch ift, — das muß immer alles genau vermerkt werden. Auch die Uhrzeit muß immer angegeben sein, deshalb haben wir den Weder vor uns sehen. Wenn Besuch tommt, melben wir das durch

einigeFanfarenfignale, mell bas Lagertor ein ganges Stud pon ben Belten entfernt ift. Cobald diejes Signal ettont, tommen immer dann gleich imei Jungmadel angelaufen, um ben Bejuch ins Lager m geleiten. Du fiebft, Mutter, bak alles gang genau geregelt It . . Wir haben ein bides Lagerbuch. Darin muk alles eingetragen merben. Als wir gestern einmal Belt hatten, meil niemand tam ober ging. ba haben mir es uns durchgeblättert, Da Rand alles brin, auch ber Rame unferet Reichoreferentin. Gie hat uns namlich eines Toges gent unermartet bejucht. Much ein Bertreter pon unferem Gaulelter Dr. Goebbels mar bet uns; er hat uns in bas Lagerbuch gefchrie. ben: "Diefe Lager zeigen une Alten, bug unfere Didbel. organifation fo flar und einheitlich weltanicaulic ausgerichtet ift, daß wir froh in bie Butunft bliden tonnen. Det Gau Ber-Iln bat an biefen Lagern nichts auszuleken, nur anzuerfennen. Rienler."



Eine ganz vergnügliche Seche ist Immer ein Stehkalfee am Nachmittag



Unser ständiger Lagerbesuch: Badegäste im Strandanzug

Wir haben nämlich unendlich viele Lager, mußt bu wiffen, Mutter! Die find nicht nur von unsetm Obergau und nicht nut hier an der Oftsee. Unsere Obergausportwartin, mit der wir neulich die Borführungen für unser Untergausportsest übten, hat uns davon erzählt. Sie ist schon in ganz vielen Lagern gewesen. Auch unten in den Bergen, in Thüringen und am Rhein sind solche Zeltlager. Da find viele, viele Zehntausend Mädel und Jungmädel brin, sagte unsere Oberegausportwartin. —

Best haben wir wieder Freizeit. Da tann ich bir weiter[chreiden, benn ich habe bir fa noch so viel zu erzählen. Bon ber Lagerwache, die ich mit Frosch hatte, habe ich bir ja schon geschrieben. Aber daß wir an dem Tag viel zu tun hatten, habe ich ganz vergessen.

Du weißt ja, Mutter, wie febr fich bie Babegafte am vergangenen Sonntag über unfere Jeftwlese gefreut haben. Bon bem Lagergirtus mit ben dreffierten Pferden und bem fleinen Tangbaren ergablen fie fich jest immer noch. Das war fu aber auch wirklich zu ichon!

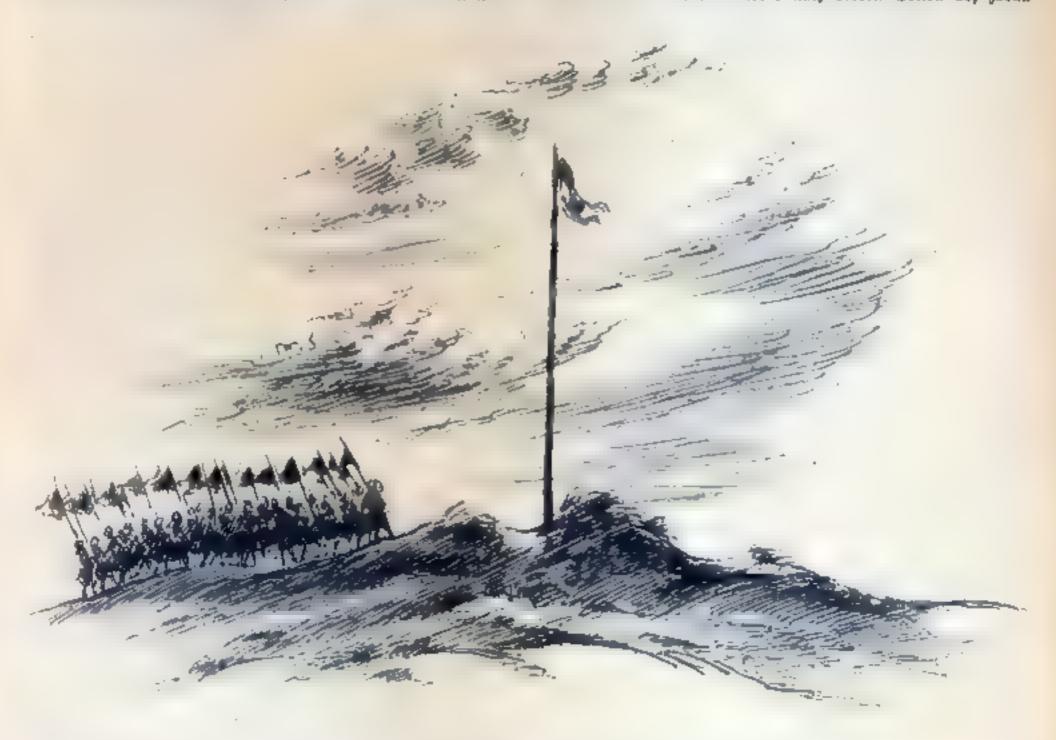
Weil fte noch jo oft an biefen Rachmittag benten, befuchen fie uns gern, um nach mehr von unferem Lagerleben zu feben. Un bem Tag, an dem wir Wache hatten, tamen all bie Sachfen aus dem Badevet zu uns. Sie find mit einem Abff. Jug an freis auf bem Lagerplat fteben, zu ber Jahne, hoch oben auf ben Dilnen, marichieren? Bon der anderen Seite gieben bann immer im Gleichschritt die Wimpel aus bem BDN.-Lager bezan.

Rechts und links von der Jahne ftehen die Jungmabel- und die Rabelwimpel. Sart deret der Wind immer in ihrem Tuch . . . Um Fuh der Dune, jur See hin, stehen links die zweihundert Jungmabel und rechts die zweihundert Mabel, immer in langen Blods zu je vier Gliedern. Dann sagt abmechselnd die Rabeluntergauführerin oder unsere Untergauführerin den Jahnenspruch, wenn wir die Jahne einholen . . .

Gestern trug ich unseren Schaftwimpel. Stolz und froh mar ich, als ich mit den andern Wimpelträgerinnen hinauf zur Düne marschierte. Weit tounte man von dort aus liber das Waster seben. Unten ftanden die Jungmädel und Rabel und jangen . . .

Gang tief icon hing die Sonne über dem Meer. Tagsilber wat ein ziemlicher Westwind gewesen, so daß der himmel voller Wolfensehen war. Da hinein hatte die Abendsonne viele leuchtende Farben gesetzt. Ran mußte fast den Atem anhalten, so weit und so ichon war es.

Dann halten mir die Fahne ein, und bunn rudten bie Jungmabel und bie Dabel mieber nach beiben Geiten ab, gurud



die Office gefahren. Ra, ba hatten Froich und ich viel ju fcreiben und nach der Uhr ju guden. Aber winig fahen all die bunten Babemantel in unferer Zeliftabt aus . . .

Sie haben alle viel Freude an unserem Loger gehabt und haben sich gang genau unsere Zelte mit all den Schuhftandern und den Gestellen für die Rochgeschierte angesehen. Bon unserer Lagertucke konnten sie sich gar nicht wieder trennen. Ich glaube, am liebsten wären sie noch bei uns zum Mittagessen geblieden. Das konnte ich wohl verstehen, denn es roch wirklich gut. Smutze und sein tüchtiges Küchenpersonal — die Schaft 8 war es diesmal — hatten sich wieder einmal so viel Mühe gegeben . . .

Sabe ich bir eigentlich ichon einmal gefdrieben, bag wir abends immer mit unferen Bimpelu, bie tagsüber im Salb-

in bie Lager. Bir trugen die Bimpel fcmeigenb bie Dunen binunter, bin ju ben Belten.

Mutter, an biefen Abend werde ich wohl immer wieder denten muffen, wenn ich babelm bin. So fleht bei uns in ber Glabt nie der himmel aus, so geht ba nie die Sonne unter, fo voller Farben, daß man fast die Augen zumachen muß, well man ben Glanz nicht so lange ertragen tann.

Ich habe wohl an bich benten muffen, als wir mit unferen Bimpeln über bie Dunen zogen. Daran hatteft bu auch beine Freude gehabt, Mutter! — —

Sehr, fehr lang wird diesmal der Brief. Aber es ift ja auch der lette, den ich dir aus dem Lager schreiben fann. Unser Sonderzug ist zun ja ichon wieder bestellt. Rur ein paar Tage noch, und wir mullen unsere schöne Zeltstadt verlassen.



Wir Jungmädel helfen den Bauern

Unjer Zeltlager lag unwelt vom Dorfe, Go wie die notwendigen Arbeiten im Lager geschafft waren, begann unsere Arbeit bei ben Bauern. Ueberall auf den Höfen waren wir verstreut, ja eine Gruppe von uns suhr jeden Tag in der Frühe mit ben Adbern in das nächte Dorf, das eiwa jehn Rilometer von unsern Lager ablag.

Es war gang verichteben; einige ichafften allein auf einem Bof, andere wieder waren zu Gruppen zusammengesaft auf ben Feldern, und einige von uns gingen Morgen für Morgen den ichmalen Weg entlang zum Deich, hin zu den niedrigen Baufern der Flicher, um beim Neheftiden zu helfen . . .

Ich gehötte auf harlots hof. Am ersten Morgen stand ich an ber Scheunentilt und wartete auf den Bauern. Bet den Pferden hörte ich ein schallendes Lachen. Er trabte mit den schweren Adergäusen aus dem Stall. Etwas von einem Steuermann war in seinem Gesicht, wenigstens hatte ich solche Männer an der Nordsee geschen. Er trug seinen Ropi sast stolz und selbst bewußt; den würde selbst die Not um das Alltägliche nicht beugen.

"Reiner weiß hier, was über fein Leben tommt, aber feber glaubt an feine eigene Rraft", fagte Harfot zu mir. "Der Bauernalltag ist hart und nüchtern, aber dies weite und fruchtbare Land ist wohl ein Leben voll Arbeit und Mühe wert."

Was follte ich bazu fagen, ich war nur ftill und ließ ben Bauern fprechen . . "Aber gut follft Du es hier haben bei uns", lachte er.

Abends ergählte die Großmagd mit halbbuntler Stimme Bauerngeschichten. Ich faß mitten unter den Leuten. Der Bauer extlärte, daß ich ein Mädel wäre aus dem Jungmäbel-Lager, das diesen Sommer im Dorf arbeiten würde, wie es die Bauern gewollt hätten. So würde m überall auf dem Lande jein . . .

Stina ergabite weiter, ble Leute hörten gespannt ju, man fah ihre Ohren machien, zuleht ertrant ein Schwant in lauter Lachen "Lüe, tacht dat 't hus biarht", filmmte harlot mit ein. Es wird hierzulande teinem etwas an Schalt und With erspart. Wenn die Not einen Bauern schweigen läht, der Schalt bringt ihm das Lachen wieder bei . . An diesem Abend war ich die Lette im Lager. Wir holten die Fahne früh ein, denn wir mußten am nächten Morgen wieder ausgeruht sein.

Stina führte mich burch ben Stall. Als ich Marteiten meinen Ramen nannte, antwortete fie im Borbeigehen "Jau, id weet all", schüttete die vollen Eimer in ben Schweinetrog, als ware es für fie selbstverftändlich, bag ich ba war. "Se is de Buern-bochter", sagte die Großmagb.

Spater faßen Marielten und ich auf bem Beuwagen, mit bem Ruden gegen die Holzbalten gelehnt. "Das ift eine Rumpelel", fief ich in das Boliern der Rader, Marieiten antwortete mit einem Ropfniden. In ben Bulden duftete der Holunder. Go ben Pitten Gommer hatten wir lange nicht mehr gehabt. Ichen hie und Graben waren ausgedert, im Kornfeld gilbten ichen bir ichweren Haime.

Die Ranner ruberten bie breiten Rahne über ben See. Die Luft gitterte por Sonnenglut. Die Schnitter hatten tagelang icon geschaft, bas trodene Beu follte eingefahren werden. Die Anechte macht. große Augen, lachten bann, weil ich unfangs noch etwas ungelent mit ber heuforte umging. Ein Felbhuhn forie teaurig, well bas Rest fahl in ber "abgeschorenen" Wiese

Beifer Gesichter autten wir. Bor Abend follten bie Beupunten über ben Gee gerudert werden, die Manner filegen traftig pom Ufer ab. Marieifen und ich pflifdten roten Mohn.

In der Beide flotete eine Uferschwalbe. Der himmel mar gliffend rot. Es war ja hoch im Commer und fein Bunder, daß die Uferschwalbe heimitch entzudt zwitscherte. Berftohlen hulate II davon, als wir fie ausköberten, und jegelte über die Wergelgrube. Ein Wasserhuhn platicherte haftig über den See. Der Wind strich durch bas Korn. Schwerfallig steuerten die Punten in der Ferne. Richtige Suswalsertahne waren es, ohne Segel, ohne Steuer, auf einem See ohne Wellen, ohne Wind, nur mit bem Staten stieben die Nanner jie weiter von Ufer zu Ufer.

Wit harten ba brüben femanden rufen, "Marieiten, Juom in Sule, Marl—cl—ci—ten fuom in Su-u—ufe." Bei jedem Ruberichlag tlang das Rufen zu uns herüber. Die Welben hingen ihre filbernen, graven Ruten ichleppend ins Wasser. Rein Wasservogel ichrie mehr aus dem Ufergestrüpp.

Die Rahne lagen weit binten am anberen Ufer. Ich wollte hinüberfcwimmen, um elnen bavon zu holen. "Wenn id int









Water mot, bann versuop id", jammerte Marieifen. Sollten wir die Manner gurudtufen? Ich würde allein schwimmen... Die Sonne war ein Stild weltergerudt, fle würde balb im See untergehen. Eine lange Strede tonnte ich hindurchwalen bis zu den Anlen. Marieiten hielt meine mehenden Aleider. Die Arme waren milde von der Arbeit, aber ich dachte jeht nut an Marieiten, die auf mich wartete "Du brave nich

versuopen", tlef file mir nach. "Bliev bi mi", winfte sle.
Das Wasser platscherte von meinem Schlagen und Treten. Dunkel und schwarz war es unter mir, saft unbeimlich, Irgend etwas schwamm hinter mir, erst bachte ich, es ware eine Ratte, mar aber nur ein Zweig, der in meinem Saar hing. Elenber Sühwasserich, murrig und grau, schimpfte ich. Meine Arme maren braun und schlammig, aber ich bachte seht nur an den Kahn und an das sammernde Mädden.

In der Ferne ichaufelten bie ichmeren Bunten auf und ab. 3d ruberte mit Dube und lieh mich langfam treiben; m war tall,

aus meinen naffen Saaren tropfie es immerzu. Marieilens schwarze Umriffe tonnte ich schon wieder erfennen und die wehenden Röde, "Jau?" Filnt kletterte sie auf einen ber Holzsige, stiet uns vom Ufer ab und zog die Ruder haftig vor und rildwärts.

"Dat mot Wunfe Baber vertellen, wu Du mi holpen has, wu leiv Du bus", meinte fie ein übers and beremal. "Laot bat man, Marieisten", fagte ich und jog im schwantenden Rahn meine Rieiber über die naffe haut.

Der Bauer wollte erft "schanduleern". Wir beibe saben uns nur an. "Laot em man", brudte ich Marielten die Hand, "he versteiht dat nu noch nich." Die anderen Mäbel waren sicher eifzig im Erzählen, wenn ich heimkommen wilrbe . . .

Ich pumpte meine Reifen auf und bing die Buttetmilchfanne an ben Lenter. Marieiten lief neben mir ber bis jur holzbrude,

Nach dem gemeinsamen und frohen Vespern auf dem Feld schaffen wir mit frischen Kräften weiter babei Mapperten meine Dilchtanne und Marleifene Solgicube um bie Bette. "Jau, fan, annern Dag will id fwimmen liarn."

Um anderen Morgen war ich die erfte auf Sartots Sof, ich tonnte m nicht abwarten. Die breite Scheunentur ftanb weit auf. "Mober, Decen is bao", tief eine belle Stimme.

Marleilen hatte mich ichon enthedt. Der Bauer fragte mich, ab mund allen gut ginge im Lager. Er wollte wiffen, ab bie heuernte Spag machte.

"Was an une liegt, wird gemacht! Da foll biefen Commer tein Gemitter, tein Regen auch nur einen halm verdetben, Rubern haben wir, Marielfen und ich, auch ichon gelernt, wir werben wahl die vollen Rabne über ben Gee ichaffen." Da lachte hartot bell auf, und jeine Pferde wieherten.

"Ja, Sarfotbauer, und unfere Drillichfcutgen blaben fich bann wie Gegel auf einer Gugwafferpunte."

Ein Gelfentirgener Jungmabel.





Jungmädel erzählen

Die Geschichte vom Deter



Im Sommerlager zeltete unsete Gruppe auf einer leicht hügeligen Wiese, auf ber nur vereinzelt Birlenbäume waren. In ihrem Schatten batten die Jungmädelschaften ble Zelte aufgeschlagen. Auf der höchten Erhebung frand die Lagersahne. Kon dort aus tonnte man das gange Gelände übersehen, die hinunter zu unserem Ueinen See, in dem wir täglich badeten.

Der Gee und bie Felber, bie fich jenfeite erftredten, gehörten gu bem Bauerngut, von bem wir morgens

und abends unfer Trintwalfer holten. Das war zwar manche mal etwas mubjam; aber Spaß bat m im Grunde boch gemacht. Am vorlegten Abend war meine Schaft an der Reihe, das Waller zu holen, und babei bin ich benn auch dem Beter jum ersten Male begegnet.

Mis hilbe und ich mit ben vollen Baffereimern an bem holge tor anfamen, bei bem das Gutstand und unfere Biefe aneinennber grenzten, ftand biefes nicht wie fonft welt offen, fondern es war richtig zugeschnappt und bavor fianb . . . ber Beter. Der Peter war ein tleiner rufficher Steppenbengft mit einer langen schwarzen Rell.

Zuerft befamen wir beibe einen tuchtigen Schreden, wie er fo vor felnem Tor ftand, mit bem Schweif pelischte und une mistraulsch ansch. Er hielt ben Kopf dem Tor zugewandt, verdrehte ben Hals ganz gesährlich, um une besier beobachten zu tonnen, und hatle offenbar gar teine Luft, une Platz zu machen. Da war guter Rat teuer. Zurüdgeben fom nicht in Frage. Wir wollten doch nicht, bah une die Bauersleute aussachten. Junächst verlegten wir une auf gutes Jureden, das rührte aber ben Beter ganz und gar nicht. Run fing er sogar an zu fressen. Jedesmal, wenn er ein neues Bilichel ausgeriffen hatte, hob er den Kapf halb in die Höhe,

Ein paarmal lieben wir une bas gefallen. Aber bann verlor Sibe bie Gebulb, icopfte beibe Sanbe voll Maffer und spritte bem Peter unversebens eine talte Duiche über ben Alden. Der faufte im Ru mit bem Ropf berum, machte einen wilben Sprung; in der Luft spreigten fich seine Beine ftelf wie vieber mauschenftill, nur bie Obren gingen erregt bin und ber.

Wie waren indes weit jurild in die Bieje mlaufen. Die fuhr der Schred machtig in die Anie, ich war ja auf hildes neue Kampfmethode nicht vorbereitet. Go febr ging alles hale über Ropf, bab wir die Wallerelmer hatten fteben laffen, bas beißt, einer ftand gar nicht mehr. Den hatte ich in der hatt umgestogen, und nun triefte ich nur fo.

Ich ichlug die Arainingshofe in die Hohe, ärgerte mich über blibes bummes Lachen. Die konnte fich indes gar nicht ber tubigen. Da padte mich der Zorn, und ohne ein Wort lief ich schnutftrads hinüber zu dem Tor, vor dem der Peter immer noch stand, diesmal den Kapf ftell in die höhe gestredt und mit sehr wachsamen Augen.

Done viel Umitanbe padte ich bas Pferb jo turz wie möglich gang bicht unter bem Maul bei ber Rette, mit ber es einen biden Golgtlot nachichteifte, eine Borrichtung, bie m bindern follte, Zaune und Graben zu überiptingen. Dann führte ich es ein paar Schritte abselts. Das alles war so Schlag auf Schlag getommen, bah ich seiber gang erstaunt war, wie friedlich wir beibe auf einmal nebenelnander herliefen.

Das war meine erfte Begegnung mit bem Peter. Während des Commerlagers hatte ich mich jo jehr mit den Bauern angestrundet, dah fie mich für zwei Wochen einluben. Da hatte ich benn genug Gelegenheit, ben Peter näher dennenzulernen. Wir wurden immer ungertrennlicher. Der Bauer selbst brachte mir die Anfänge der Reitfunft del. Rach ein paar Tagen war ich gat nicht mehr aus dem Sattel zu bringen.

Mis ich bann fparte, bag ber Beter mich fo leicht nicht wurbe abfehen tonnen, mar ich muchtig ftolg. Einfach hotte er es mir

micht gemacht. Er war es nicht gewohnt, bauernd geritten zu werden. Wie bodte er manchmal, stieg vorn in die höhe ober brach urplöglich wild aus! Dann klammette ich mich sest, in einer unbandigen Jöhigkeit und Freude; und nicht eher lich ich die Jügel loder, die der Peter wieder in eine langsame Gangart zurüdsiel.

Wher bann hatte ich eines Tages gesiegt. Run gehorchte wie bem geringften Drud mit ben Zersen. Damals marf ich Sottel und Zaumzeug in die Ede und ritt nur auf bem nachten Tier. Das war nach viel, viel schönet. Ich flammerte mich wie ber Mahne sest, und davon ging es in wildem Galopp über Graben und Brachselber. Wenn ich manchmal sast das Gleichgewicht verlot, drauchte ich nur beibe Arme sest um Peters Hals michten. Dann peitschte mir die wilde Mahne um die Ohren.

Ich habe den Beter bann eine lange, lange Zeit nicht wiebergesehen. Aber im vergangenen Winter hat unsere Jungmabelichaft eine Sahrt gemacht, auf der wir bei unseren Bauern
übernachteten. Da hat ber Peter regungstos in der verichneiten Wiese gestanden. Er trug einen hoben Schneepelz
auf Ruden und hale. Rur die Ohren ragten schwarz aus dem
weißen Ueberhang. Ab und an, wenn fie fich leife bewegten,
gittt ein fleiner Teil der Schneelaft vom hale herab.

Ich bin ein paar Schritte burch ben bichten Schneewirbel gu bem Peter hinübergegangen. Er hob ben Ropf ein gang flein wenig und fab mich an, aber es fiel ibm fcmer. Der Schnee lag auf den Augenilbern und fing fich in den Wimpern. Da bin ich vorsichtig wieder bavongestapit, ich mochte ihn nicht anteben. Er ftand dort wie ein verzaubertes Tier aus seiner Beimat, der rustichen Steppe.

Ein Berliner Jungmabel

Jahrt jum Adolf-Kitler-Koog



Unfer erftes Ziel ift St. Margarethen. Zum erstenmal in unferm Leben fieben wir auf einem Delch. Es ift ein eigenes Gefühl, wehn man bedenkt, daß dies Wert vor Jahrhunderien von Menichenhänden erbaut, die jezigen Bewohner des Ortes vor dem alles verzehrenden Waller fcupt.

Wir geben ein Stud auf bem Deich entlang. Bur Rechten feben wir hinter bem breiten Borland, auf bem bie Rube und Schafe weiben, Die Elbe, bas belbt, wir fonnen fie heute

nur uhnen, benn ber Rebel latt teine weite Sicht gu. Dafür feben wir aber bie Umriffe von etwa gebn Seglern und Schiffen, die ber Rebel jum Warten gwingt.

Eine mit Ziegelfteinen gepflafterte Strafe führt uns zu bem alten Deld. Schon von weltem schen wir graue Bauferbacher barüber hinaustagen, — bas find bie Siedlungen auf bem neuelngebeichten Roog.

Nun ftehen wir felber auf diefem, dem Meer abgerungenen Boben. Reine von une hatte gedacht, daß das neueingebeichte Land fo grob fei. Mu ber breiten Strabe entlang liegen die neuen roten Bacfteinfaufer. Fruchtbarer Boben gehort gu bem Befigium.

Bom neuen Deich geht unfer Blid weit über bas Land. Bor uns das Borland, auf dem vielleicht in fünfzig, sechzig Jahren auch wieder deutsche Menichen fiedeln werden, hinter uns der Adolf-hitler-Roog, der in der Ferne von dem alten Deich begrenzt wird. Wir spüren, daß bier etwas geschaffen wurde, was uns überleden wird, was in die Geschichte des deutschen Boltes eingehen wird als eine große Tat, mit der der Rome des Führers verdunden ist.

Auf einem Buget liegt die Reulandhalle, bas Gemeinichaftse baus ber Siedler. 3met große Plaftifen, ein Golbat mit bem Gewehr und ein Mann mit bem Spaten in der Sand, ichauen von bem Saus auf bas Neuland.

Mls wir blejes Saus nach einem Rundgang wieder verlaffen, find wir gepadt von der Schönheit ber Raume. Große Eichentifche fteben vor bem Ramin, in dem bie fcweren Solztloben brennen. Eichene Stuble fteben dabei, und auch die munbetichonen Eifenleuchter paffen in diefe Raume. Tontruge mit Aehren schmuden die Tifche, und die bunten Wandmalereien und Glasfenster tun das ihre, um biefen Raumen bas Geprage einer neuen Zelt zu geben.

Reben ber Reulandhalle hängt zwifchen ichweren Balten bie Glode; ein anderer Glodenturm murbe nicht im diese Land-ichaft passen.

Während der Fahrt burch bas Dithmaricher Land haben wir noch Gelegenheit, zwei Sofe zu besichtigen . . . Fest steht bas alte Riederjachjenhaus auf dem Boden. Jum Teil find die Höfe über 150 Jahre im Besig der Familie. Sier leben Mensichen, die das Leben anpaden und meistern, Mönner und Frauen. Wohlftund herricht auch heute noch bei biefen Bauern, die nur Bieh- und Graswirtlchaft treiben. Rein relfes Kornfelb haben wir in diefer Gegend gesehen.

Dann geht unfere Sahrt jurud, ber Helmat ju . . . Und mahrtend wir uns Allometer um Ailometer von den Roogen und ihren Bewohnern entfernen, mahrend wieber die hubiden Saufer an uns vorüberfliegen und die Duntelhelt herabsinkt, gehen unfere Gedanken noch einmal zueud: Unvergehlich der Anblid vom Deich über das Borland zur gligernden Etbe, unvergehlich der Adolf-Hitler-Roog . . .

Ein Medlenburger Jungmabel.

Nachts über die Nehrung



Es ift ein gang befonberes Stud Erde, bicies Land bort oben an ber augerften Spige bes beutiden Oftens, ber ichmale Landftreifen zwifden Baff und Meer. Das erfannten wir biefen Sommer.

Eine tlefe und gettlofe Einfamtelt umgab uns hier. Delh brannte ble Sonne auf die Erbe nleber, und verstättt marf ber Dunenfand die Sige wieder jurud. Go war m unmöglich, bei Tag eine langere Wanderung aber die Rebrung anzutreten. Da wir unbedingt welter muhten, wurde

eine Rachtfahrt baraus, Die für uns alle unvergeiflich bielben wird . . .

So fremdartig und bach to icon jugleich bas Blib ber Rebtungelanbichaft am Tage im Gonnenichein ift, fo eindrudevoll, ja einzigartig ift es bei Racht, wenn ber Mond fein Licht auf die startgewordenen Ramme bes ewigen Sandmeeres wirft.

Wir tonnten nicht fehlgeben hier, feine Banderfarte brauchte uns ben Weg zu welfen; es gab nur eine Richtung, ber wir folgen mußten, nur eine Strafe, ble uns welterführen tonnte. Endlofe Dünenfetten fdumten unferen Weg. Gang beutlich hoben fich Böhen und Tlefen der riefigen Sandberge und ble feinen Wellensamme des welten gelben Reeres vom nachtlichen Plammel ab.

Ab und zu, wenn ber Weg zu einer Sohe anftieg, wurde auf der einen Seite die Ofties mit ihren unzähligen weißen Schaumlämmen und auf der anderen das fille Waster des Kurischen haffes sichtbar. Unaufhörlich ober sang die See ihr rauschendes Lied und fündete von ihrer unmittelbaren Rabe. Bereinzelt ftanden Baume und niedrige Sträucher am Wege. Von Zeit zu Zeit tam ein frischer Seewind vom Reere herüber. In der Jerne jandte ein Leuchtturm seine Lichtsignale . . . Immer aber war um uns wieder das gleiche Bild, die gleiche Melodie einer Laubschaft, die so gunz anders ist als die Abrigen.

Immer weiter zog fich ber Beg in bie buntle Ferne, und balb wich ber Schein bes Monbes wieber einem größeren belleren Lichte . . . Sie dauerte nicht lange bier, die Racht auf ber Rutifchen Rehrung. Det neue Tag begann zu bammera,

Der himmel im Often farbte fich gelblich, die Sonne ftieg auf über bem Saff. Dit ihren großen Rahnen und langen Stangen juhren die Saffifcher hinaus jum Jang, der aufgebenden Sonne entgegen . . .

Gine Burttemberger 39R. Buhrerin.

Von Danenschiffen und heißem Brei



Es ift ja wohl so gewesen, daß ble friestichen Manusleute auf Heringsjang waren, oben in den Jjorden Rotwegens. Aber III ift natürlich auch möglich, daß sie hinter den Sechunden her waren, die in dieser Zeit besonders zuhlreich auf den Sandebalten, nicht weit vom Deresjord, auftraten. Soviel ist sedenfalls gewiß, daß das Manusvoll nicht auf der Insel war.

Darüber brauchft bu bich gar nicht groß zu munbern, benn bie felefichen Geeleute maren überhaupt immer

nur fo lange ju Saufe, wie man Beit broucht, um ein Boot ju bichten und ju ichevern. Dann ging's wieber an Ded und binaus auf das grave Meer. Denn Geefahrt ift ja ban Befte, was es gibt, und bavon tann man nie genug friegen.

In den Stuben der friestichen Fischerhaufer bingen und ftanben Die feltsamften Dinge aus aller Boller Lanbern. Der alte Christianien hatte sogar einen lebendigen Bogel Strauh mitgebracht. Der rannte wie bejessen über ben Strand, und bie Rinder mit hallo hinterber . . .

Ja, es Mallerhand losgemejen im Bafen, wenn bie Gotife von Grobiabrt jurudfamen, bas muh man wohl fagen . . .

Bu bet Beit, bon ber Im bir nun ergablen will, batte ber Dane große Luft, bie reiche grune Infel in feine Sand gu befommen.

Weil es ihm nie geglüdt war, in ehrlicher Seefclacht bie feles filchen Ficher in feine Gewalt zu triegen, fo bachte er, mit ben Frauensleuten allein felchteren Stand zu haben. Es war ein ichanbliches Stud von bem banifchen Abnig; benn es war is wohl tlat, dah m ihm biesmal gelingen wurde, die Infel in felne hand zu betommen. Darum juhr er auch ftolz und flegese bewuht mit fünf prachtvollen Schiffen über See.

Die Filderfrauen soben gang beutlich, bah bas nicht bie tole braunen Segel ihrer Manner waren, die II von Rorben geraden Aurs auf die Insel hielten. Sie jahen auch bald bie banische Flagge in den Toppen wehen. Abet fie gingen ruhig wie sonft in ihre Saujer. Sie hingen die großen Topfe über das Feuer wie sonst, wenn ihre Ranner in den Sasen tamen, und sie lochten doch wahrhaftig den guten Gerkenbrei, den es bei jeder Beimsehr der Fischer zum Willtommen gab.

Adnig Chriftian ftanb an Ded. Er jab, wie fleifig ber Rauch aus ben Schornfteinen ftieg. "Die frieflichen Filcherfrauen find fluger als ibre Manner", lachte er "fle wiffen, uns ben richtigen Empfang m bereiten . . ,"

Aber es war bann boch ein bifchen mertwurbig, bah auch nicht eine Maus im Salen zu feben war, als die Danenschiffe anslegten. "Der Brei icheint boch nicht für uns bestimmt zu fein", meinte einer ber Seefahrer. "Ja, wir mullen ihn une wohl felber holen", fagte ein anderer . . . Und bann liefen fin in die Strafen und wollten in die Saufer einbringen.

Oh, der Bret ift durchaus für euch bestimmt, der beihe icone Gerstenbret . . Und ihr braucht ihn euch nicht erft selber zu holen, bemüht euch nicht. Er wird aus den offenen Jenstern geschüttet!" Die Frauen standen an den Fenstern und goffen die glübend beihe Mafie auf jeden, der en magte, zu glauben, daß m leicht sei, mit den friestischen Frauen serben, auf jeden, der angenommen hatte, die friestischen Frauen vore taten ihr heim und ihren Hof.

Sa, es war ein unrühmlichen Beginnen von dem Donenfönig, in Abwejenheit ber Mannet auf die friefische Infel gu fahren, und er hatte eine gang jammerliche heimfahrt mit felnen verbrunten und verbrühten Leuten, die jammerten und ichrien und fich in Schmerzen frummten.

Unrühmlich und ichanblich für ben Danentonig! Mber elichtich für die friesischen Frauen! Run, sie machten nicht viel Befens barum. Der Dänentonig hatte die Insel nicht betommen — bas war die Hauptsache . . . Und er sollte sie auch nie bestommen. Das sollten die Kinder und die Kindestinder wohl millen. Deshalb sieht man seit der Zeit in dem Inselwappen einen Breitopf. Ein friesisches Jungmabel.



Es wor alles so schnell gesommen; plousich, gerade als Ebba ibren Abendice beruntergeschluckt datte und noch so ein bischen in ihren Buchern blätterte, stand der alte Gartner vor ihr. "Die Roten . . ." sagte er nur; und dann sagte er Ebbas hand und zog sie mit im sort — zur Küche und dort zur Tur binaus und über den hof . . . Und als das schwere Lox binter ibnen zutlappte, sach sie, daß die Staubwolfe da vorn auf der dreiten Aussachtschreitraße ja voller Ranner war. Die Roten — sie wußte, was das bedeutete.

Lenchen und Greie und Karl, die Alnder bes Gartnere, umfranden fie mit neugierigen Augen. Sie waren jünger als Ebba, richtige fleine Röpfe noch, die nicht recht verfranden, was los war. Aber fle nickten doch gang eifrig mit ihren Röpfen, als die Frau den Gartners ihnen einschärfte: "Ihr burft niemandem jagen, das die Ebba aus dem herrenhaus ift. Ihr jagt nur, daß fle eure Schwefter ift, ja?"

Dann befam Ebba ein Rleid von Benden an — ein bifden eng wat es und reichte ihr toum bis an die Anie, und unter ben Armen tulf m gang ichenhilch, wenn fie fich bewegit. Aber wenigstens jah fie nun jo wie ein Garinerotind aus — Die roten Goldaten würden nicht erfennen, das fie zu ben verhatten Deutschen aus bem herrenhaus gehörte.

Wie icheuhlich es war, ju benten, bah jeht bie fremben Manner bott burch bas gange Baus gingen und alles durchfucten.

Aber ein gang flein werig fand Ebba m auch wieder intereffant, das fie das nun alles erleben follte — so gang allein, denn Bater war ja gerade beute zum beutschen Rachbargut
gesahren . . . Und Rutter und die Brüber waren schon m
ber Stadt — was fie wohl für Augen machen würden, wenn
Ebba ihnen später erzählte, daß unterdessen die Roten hiergewesen jeten, die gang richtigen Bolschenkten, von denen alle
solche Angli hatten.

Die Gartnersfrau weinte. Ebba tam bas feltsam vor — und auch bie anderen Rinder brungten fich gang erftaunt um bie Mutter. "Warum weinft du benn?" — "Das verfteht ihr nicht", sagte die Frau leise. "Ihr wiht ja nicht, was bas alles bedeutet."

Der Gariner murbe hinausgerufen und blieb lange fort. Mit angfroll aufgeriffenen Augen frand feine Frau am Fenfter und ftarrie hinüber jum herrenhaus — gang ahne ein Bort zu frechen ftarrie fie bahln, und ihre Lippen maren meiß . . . Einmal trachte ein Sout - fle fubren alle ein wenig gufammen, fogar Ebba, trotbem fie boch jonft wirtlich fein Ungfthafe mat. Aber es geschab bann welter nichts - nur wuften Schreten und Groten brang allmählich vom Saufe ber hier herüber,

Endlich tam ber Gattnet jurud. "Sie fuchen nach bem Berrn", jagte er. "Ein Glud, bah er nicht ju Saufe ift . . ." Und bann, febr leife — aber fie borte es boch, Ebba —: "Gie wollten ibn mitnehmen und erfchiehen, fie haben ben Saft-befehl mit fich . . ."

Juetft wollte Ebba, als fie bleje gefüllterten Worte harie, vorstürzen, wollte den Gariner an beiben Armen paden und ihn anichteien, daß bas gang unmöglich fei, bah tein Menich auf der gangen Welt das Recht habe, Bater mitzunehmen und zu erschiehen — aber dann blieb fie doch gang fill figen und ballte ihre Sande auf ben Anien.

"Erichiegen - meinen Bater erichiehen!" fummte etwas in ihrem Ropf; und bann ploglich durchzudte fie ein ichredlicher Gebante; Bater wollte doch icon heute nacht ober morgen jruh gurudtehren. Wenn - wenn bir Bolichewilen nun fo lange blerbiteben? Dann tam er ahnungslos ungefahren . . .

"Rann man - nicht femanden hinschiden jum Bater?" fragte fie und zupfte ben Gartner am Arm. "Gie laffen niemand vom hof", antwortete ber lelfe. "Ich habe es ichen versucht, vorfin. Alle Tore find bejest. — Meberall fieht ein roter Golbat mit einem Gewehr im Arm, um diejenigen niebergusichen, die entflieben wollen."

Alle Tare find besett . . . Den Gartnersseuten und den Arbeitern und Dientboten wird nichts geschehen. Die Bolichemiten behaupten ju von fich, daß sie die Freunde des arbeitenden Boltes sind. Es wird ihnen nichts geschehen — wenn sie
nicht eiwa zu der deutschen Herrschaft halten sollten . . . Und
Thba — Ebba wird von den fremden Soldaten ja für ein
Kind des Gärtners gehalten, und teiner der vielen Arbeiter
und Tagelähner dier auf dem Hose wird sie verraten. Keiner.

Mber Baier! — Morgen mittag fpateftene wird fein Bagen bie breite Allee entlang gerollt tommen. Bor bem Tor wird er Mi munbern, bag Strolch ihm nicht frohlich entgegengesprungen tommt wie fonft. Aber bann werben auch ichen bie Gewehrläufe ba fein, die fremden zuffichen Gesichter . . .

"Wohin willst du?" stagt der Gärtner, als Ebba plöglich aussteht und sich ein Tuch um den Kops schlingt. Sie sieht ihn ganz still an, dann sagt sie ruhig: "Jum Bater". Juerst ichüttelt er den Kops und will sie nicht gehen lassen und erstärt ihr immer wieder, wie unmöglich es sei, jezt aus dem Hos zu sommen . . . Und selbst wenn das gelänge — es ist dald Nacht, und der Weg zur Stadt ist unendlich weit. Sie würde sich veritren dort draußen — und zu Zuß täme sie nicht über das nächte Dorf hinaus.

Aber dann endlich, als er ihre entschloffenen Augen fieht, fagt er nur noch: "Dein Bater, wird mir Borwürfe machen . . ."
"Filt das, was ich tue, fteh ich felber ein", antworter Ebba feft. Ste fucht nach einer Jade . . . Da ist der Gartner bann still und folgt ihr aus dem haus über ben hof.

Alle Tore find bejegt. Aber hinten am huhnerstall gibt es einen Dutchichlupt bei der Sede — die hühner haben ihn gekragt und eigentlich follte er wieder zugemacht werden, aber dann war es vergessen worden, und der hofmeister hatte nur ein wenig Stachelbraht davor ziehen lassen wegen der Jüchse. Ebba kennt die Stelle gut.

Langiam geht sie auf den Hühnerhall zu, fle hat einen Korb in der hand und eine Kanne mit Wasser. Zwei Solbaten find gleich darauf neben iht, guden sie mißtrauisch an. Aber als sie sehen, wie ruhig das Kind Wasser in die Trintgesähe schuttet und dann von Rest zu Rest geht, um nach Eiern zu guden, wenden sie sich wieder ab.

"Bring uns nachher die Eier", tufen fle Ebba auf ruffisch 3u... Die nicht und lacht ein bigden und ichwenkt den Rorb — bann, zwei Selunden ipater liegt fle vor der hede auf dem Bauch, teist mit belben handen an bem Stacheldraht. Er will nicht nachgeben, schneibet tief in ihre Jinger — aber da hinten ertont jest ichon wieder ein Schritt von ichweren Mannetstiefeln, es ist feine Zeit mehr zu verlieren, es muh geben . . .

Jegen vom Aleid bleiben am Stacheldrabt hangen, und von Ebbas bloken Armen und Beinen tropft Blut. Aber fle ift draußen — tief aufatmend bleibt fie einen Augenbild lang stehen und rennt dann jo jonell fle tann tos . . . Die Pferdetoppel ist zehn Minuten von hier entsernt, und in ber Roppel sind Bierbe. Sie muß ein Tier haben zum Reiten — zu Juh tommt sie nicht schnell genug zur Stadt.

Die Roppel ift groß, und co find weit und breit teine Pferde zu feben. Bielleicht find fie hinten am Bach — fie werden dort im Waster stehen und trinfen und mutwillig mit den Hufen in die Wellen treten — und hier steht Ebba und braucht fie, braucht fie so schnell wie legend möglich.

Sie läuft über das trodene ftachelige Gras, atemlos rennt fte ben Silgel hinauf, haftet blind por Angft und Erfchöpfung jum Balbchen . . Da erflingt ber luftige Suffchlag. "Afta — im — Afta!" Dann legt Ebba zwel Finger an ben Mund und pfeift — das hat fie erft in diefem Jahr vom Auticher gefernt. Ob fie wohl tommen werden auf das Pfetfen?

Die Pferde find den ganzen Sommer ilber hier draufen in der Roppel, sie sind wild und ungebärdig und lassen sich nicht getn einspannen. Aber es ist jest Abend, um diese Zeit kommt der Kutscher meistens, um sie in den Stall zu bringen — und da sommen sie auch schon herangebraust. Boran der Schwarze, dann Baters Rimmersatt, dann Alta und zulest die beiden Johlen. Aber als sie Ebba erkennen, bleiben sie verwundert stehen, trauen sich nicht nächer.

"Afta — he — Afta — tomm!" schmeichelt Ebbe und Rrectt ihre hand aus, als halte fie Zuder barin. Zuerft tommt ber Schwarze heran, aber der wurde den Weg nach Boraschina nicht finden. Er ist noch nie dort gewesen . . . Und auch Ebba tennt den Weg nicht genau . . Aber bann tommt auch Afta, und Soba schmeichelt und bittet und pfeist — als das Lier ganz dicht neben ihr steht, saßt sie seine Rachne und fist mit einem Sat auf dem glatten Ruden.

Die Sonne war ichon untergegangen, von ben Wiesen frieg bichter Rebel auf. Ebba hatte jeht ben Walb hinter fich, nichts als endlose Gras- und Steppenflächen behnten wir vor ihr. Irgendmo in ber Jerne tauchten ein paar runde hütten auf . . . Sie lieh dem Plerd seinen Willen, fat da, lieh die Beine herabhangen und starrte geradeaus. Borafchina war

weit -- endlos weit fort war Borafchina . . . Und wenn Bater vielleicht jest ichen unterwegs war und einen anberen Weg nahm als sie? Bater, lieber Bater!

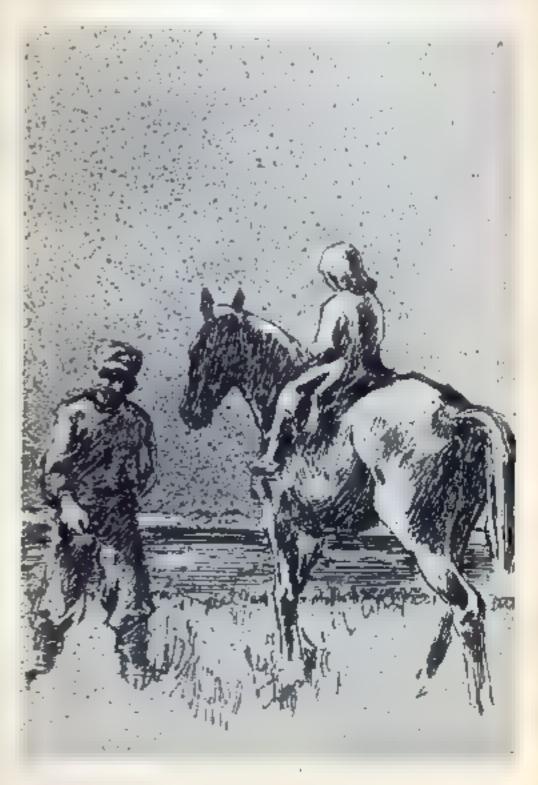
Der Mond tauchte am blaffen himmel auf, immer mehr weiße Rebelichwaden geisterten heran, wollten rechts und links vom schwalen Wege herauf. Manchmal schrie irgend erwas über Ebba — ein heiserer turger Schrel, vielleicht ein Abler. Der herbstwind sang und sauste über die weiten Flächen — eiskalt drang er durch Ebbas Kleider und strich an den nachten Beinen herauf. Ihre hände und Juße waren schon ganz steif und kalt, immer wieder hob sie raich die Finger an den Mund und hauchte sie an.

Dazwischen begann Afta Schritt m gehen. Ebba trieb sie an; sie hatten ja teine Zeit zu verlieren, sie mußten nach Borasichina, so ichnell wie irgend möglich. Aber bann blieb bas Plerd plöglich stehen, blidte sich unschlussig nach Ebba um. "Weiter, Afta, weiter!" Doch Afta schien den Weg nicht mehr zu wissen, machte noch ein paar zögernde Schritte, stand bann wieder.

Und da — es platschie ja auch plötzlich so selsom unter Aftas hufen, sie arbeitete sich burch weichen Grund, versant ein wenig darin. Aber wo um himmels willen gab m benn hier in dieser trodenen Steppengegend Moore? — Und nun hötte Ebba auch lints von sich dieses seltsame Rauschen, das ste schon die ganze Zeli über undewuht vernommen, aber nicht beachtet hatte. Das war — die Wolga.

Der Mond spiegelte fich in der endlosen Bafferfläche, unermubliche kleine Bellen ledten die Boldung herauf. Dann machte Afta plohlich einen erichreckten Satz zur Gelte. Ebba farte auf — aus bem Dunkel der niedrigen Bufche hatte fich eine zusammengebudte Gestalt geloft. Ein Räuber — ober war m ein Bolf — ober irgendein Matchenwesen?

Aber dann war es nur ein tuffifcher Bauer, ber hier geangelt batte, und bet beinahe ebenfo erichtoden mar wie Ebba. Gein tieiner fruppiger hund iprang flaffend an Aftas Beinen berauf, und ber Rann felber ftanb ba und betreugigte fich,



weil er glaubte, irgendeln Elfenmabden fet ihm ba erichtenen, bas beim Mondenfchein feltjame Spazierritte machte.

Aber ben Weg nach Bozaschina tonnte er Ebba zelgen, nachbem fle endlich belde gemerkt hatten, wer fle eigentlich waren.

"Das ift noch viele Stunden weit — da tommft bu nicht bin!" fagte der Bauer. "Du wirft dich verirren, ober die bofen Geister werden dich vom Weg abloden. Ober — du fanust auch Balfchewiten treffen." Er fagte es mit fo beforgter Stimme — eine beige Angst ichnutte Ebbas Hals zu. Aber bann — Bater war in Gefahr, Bater mußte gewarnt werden, und sie vertrödelte hier ihre Zeit mit dummen Gebanten!

"Ich reite zu meinem Bater", fagte fte . . . Und da fcmleg der Mann nach einem Blid in ihr entichloffenen Geficht. Einen alten Sad framte er hinter den Bufchen bervor, reichte ihr ihn hin. "Du halft dir fonft noch den Tod in der falten Racht, jo verschwigt wie du bift."

Jett ftand der Mond hoch am Stummel und erhellte den Weg. Juweilen stotperte Afta über die tiefen, im Wege eingetrochneten Gleise und Hufspuren. Ein bezäubender Duft brang von der Steppe zu Ebba herauf. Sie sah jeht ganz zusammengezogen vor Kälte und versuchte, immer abwechselnd einen ihrer Flihe unter das turze Kleibchen zu ziehen. Aber es gelang nicht — und es war sa auch schliehlich gleichgültig, ob sie frot. Im gab nur eines, das seht nicht gleichgültig war: daß sie so schnell wie irgend möglich den Weg nach Boraschina sond.

Ein ruffliches Dorf . . . Buerft hörte Ebba nur bas tolle Bellen von einigen Sunben, in das immer mehr einfielen. Dann tauchten aus der grauen Dammerung die Umriffe von niedrigen holzhäusern auf. An der langgestredten Strate lag ein tleines haus neben dem anderen. Auch Apa ichlen die Röhe von Menichen zu wittern, fie hob den Kopf und begann plötlich ihre Beine wieder etwas ichneller zu bewegen.

Sie hatten sicher heihen Tee in ihren Samowaren . . . Und — eine Bant, auf der man einen Augenbild tang wilrde fiben und ausruhen tönnen . . . Und einen warmen Dien — Ebban Hande und Füße waren ichon ganz gefühltes vor Kälte. Aber pla sie bann vor einem der ersten Säuler hielt und sich gerade von Altas Rüden hinunterrutichen lassen wollte, hörte sie plötzlich Scharren und Wichern. Dicht an der Saustilt waren mehrere Pferde angebunden — sie waren gesattelt und banchen lagen Tornister . . . Und — ja, neben der Tür lehnten Gewehre.

Das Seulen und Bellen der Sunde verichlang jedes andere Gerdusch; und es dauerte auch eine Weile, bis die müden Bolichewiten sich aufraften, bis der Posten feln verschlafenes "Wer da?" in die Luft hinausbrüllte. Er hatte geträumt, bis das aufgeregre Bellen der Hunde ihn plöglich wedte — jest jah er nur etwas Duntlen am Ausgang des Dorfes, das sich entjernie. Einmal ichaft er hinterher — aber der dichte Rebel, der nom Fluß aussteleg, umhüllte alles mit weißen Schleiern.

"Das haft du gut gemacht", — und Ebba legte beide Urme um ben Hale ben Pferdes. "Ich wußte es doch, daß du mich nicht im Stich laffen würdest!" Bald barauf ging die Sonne auf. Es wurde nun erst recht talt — aber was machte das, wenn fie doch nur da war und man wußte, daß Borofchina nun bestimmt auch nicht mehr setn feln konnte, unmöglich.

Ebba tih bie müben Augen, vor benen es immerzu ichwarz flimmerte und alles fich brebte, auf und hauchte in ihre blaugefrorenen hände; jum erstenmal während des Rittes begann sie darüber nachzudenten, wie fie den Bater aussindig machen sollte auf dem tremden Gut, das ja auch von den Bolichewiten besetzt jeln konnte . . . Wie jolite es nur geschehen . . .

Um dieselbe Zeit versieß ein elegantes Juhrwert das hut Boraschina und nahm den Weg zur Steppe. Die Pferde waren gut ausgeruht, sie konnten es gar nicht erwarten, so schnell wie möglich loszurennen . . . Und der Monn im Wagen konnte es auch kaum erwarten, heimzukommen — es waren heute früh Gerüchte nach Boraschina gedrungen, daß die Bolschewisen bereits vereinzelne Sutshöfe beseht hielten und plünderten,

"Fahr zu, fo schnell es geht", hatte er dem rustichen Ruticher in dem mächtigen bunten Mantel zugerufen. Aber dann gab m doch einen Aufenthalt. Mitten im tasenden Jagen hatte der Rutscher die Pierde zurückgerissen, so dah er und der Mann im Wagen beinahe vornüber sielen. Ein Weghindernis — ein elendes Pferd mit fliegenden Flanken und zliternden Beinen.

Unwillig hob ber Mann im Bagen fich von felnem Sit gleich barauf kand er dann neben bem fcweignaffen Pferb . . .
"Bater — bu darfit nicht nach Matujenst — bie Boliches
witen . . ." stammelte ibm Ebba enigegen.

(Fortfehung folgt.)

Der außendeutsche Bericht

Bauernnet in Rorbidicomig - 28 000 Setter bentichen Mobens verloren.

Die Zerftörung ber Rapltalgrundlage des nordichleswigichen Wirtichaftslebens durch die unter danischer Herrichaft durch Inflation und Deflation herangeführte lleberschuldung der Bouernichaft sührt zu einer sortschreitenden Verstaatlichung des Grund und Bodens. Der Bauer muß in steigendem Mage seinen Voden an den Staat verdußern, um seinen Jins- und Steuerverpslichtungen genülgen zu tönnen. Wenn er nicht unter dem Iwang der Verhältnisse einen steien Handel mit dem staatlichen Stedlungsausschut ober anderen öffentlichen Geldinstluten abschließt, dann wird der Boden auf dem Wege der Iwangsversteigerung enteignet.

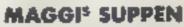
Die Gejamtverschuldung der nordschleswigschen Landwirtschaft beirug 1814 rund 210 000 000 Mart = 190 000 000 Aronen, seht beläuft sie sich auf 370 000 000 bis 380 000 000 Aronen. Rund 36 000 000 Aronen Staatsdarleben sind an zwelter Stelle oder noch weiter ausgerstat im nordschleswigschen Grundbesit haporthelarlich gesichert. Dazu tommen die Siedlungsfredite in den 1200 nordschleswigschen Staatshäuslerstellen, die mindestens 20 000 000 Aronen betragen dürften. So seht der Staat seine Gesdmittel ein, um das Bauernium von seinem Kapital abhängig zu machen und um die Innenfolonisation im Grenzland zu sorden. Offen betennt man sich dadei zum Ziel, daß die Siedlung nur Nittel zum Zwed sei, nämlich zur Sozialisierung des Grund und Bodens. Das Ergebnis dieser Bodenpolitit ist, daß allein der deutsche Bodenversuft am 1. Juli 1935 mit 28 296,36 Heftar berechnet worden ist.

Die Dauen im Reichogebiet.

Während in dem früher deutichen Rordichleswig planmähig gegen das Deutschtum vorgrgangen wird, find die südlich ber Grenze auf deutschem Reichsboden lebenden Danen ebenfalls aftiv. Alltzlich tagte in Flensburg im Rahmen der Jahresversammlung des Schleswigschen Vereins die danische Minderheit südlich der Grenze. Aus den Berichten über die Arbeit des Schleswigschen Vereins und seiner verschiedenen Unterschielungen tonnte man ein außern interessantes Bild über die Lätigkelt der dänischen Minderheit im Reich gewinnen. Die Flensburgableitung des Vereins zählte am 1. Juni v. 3. 3018 Witglieder, davon 2760 innerhalb der Stadt Flensburg

fin ffloriab GlaablaH: Gratal LoHa ünd Annamaria

Die Mödels nehmen auf Fahrt stets MAGGIS Suppen und MAGGIS fleischbrühwürfel mit. Sie wissen: so lößt sich einfach — ohne Mühe — und billig — ein kröftiges wohlschmeckendes Essen bereiten.



1 Würfel 10 Pfg.

MAGGI' FLEISCHBRÜHE

3 Würfel 10 Pfg.





und 258 in ben angronzenden Gemelnden, Interefiant ift, das in dem Bericht auch von ber Berbindung der banifchen Minderheit im Reich die Rede war. Der Festmarsch burch Fleusburg zählte nach danischen Meldungen 2000 Tellnehmer. In der barauffolgenden geoßen Bersammlung sprach auch ein Bertreter bor polnischen Minderheit.

Bei der Jahrentagung des banifchen Sprachvereins und bes danischen Tuenvereins murbe fefigestellt, bag der Berein auf bem Gebiete ber Jugenbucheret eine fehr eifzige Tätigfeit entsfaltete, indem zahlreiche neue Bilder jugefilhet werben tonnien. Der Berein habe außerdem für die banifchen Schulen im Reichagebiet sowie für die dortigen Alndergarten und die bort wirtenden Wanderschrer große Juschfie geleichet.

Die Juben in Rumanien

Der bekannte rumanische Publizift und Siftoriter Ratuleutu bat sestigestellt, daß die Juden in der rumänischen Industrie einen Anteil von rund im Proz., haben. Im Berficherungswesen arbeitet 81,5 Proz., im Transportwesen 74,7 Proz., im der Tegtilindustrie 63,6 Proz. und in der chemischen Industrie 68,2 Proz. jüblichen Kapital.

Bergleicht man ben Anteil an der Wirtichaft, fo jeigt fich, bah rund 68 Proz. ber Wirtichaft Rumaniens unter bem Einfluh ber Juben stehen, 22 Proz. unter bem Einfluh von Rumanen und 12 Proz. unter bem Einfluh ber Bollogruppen, Das Jahlenverhaltnis zeigt, das die beutiche Bollogruppe in Rumanien nur die Salfie bes Besihstandes in der Wirtichaft innehat, der ihr auf Grund ihrer Kopfzahl zusommen mußte.

Die Deutschen Mumaniens gehoten jum gröhten Teil bem Bauernstand an. An den Sandels- und Industrieunternehmungen find fie nicht in bem Mabe beteiligt, wie es ihrer Jahl entsprechen wurde.

Die gelftige Berjubung Rumantens schreitet immer welter fort. Von 2954 Reuerschelnungen literarischen, politischen und sozialen Inhalts, die in Rumanten seit 1920 herausgegeben wurden, stammen 1708 von den Juden. Jut die Berbreitung der jüdischen Bücher wird daburch gesorgt, dah weitaus ber größte Teil aller Buchhandlungen jüdisch ift. Im Zeitungsweien find von 6025 Journalisten 5106 Juden.

Mumanifde Cpredabungen in bentiden Rinbergarten

Rach bem neuen zumanlichen Lehtplan find für die Rindergatten und Bewahranftalten täglich Sprechlbungen von einftundiger Dauer in eumänlicher Sprache vorgeschrieben worden. Das beutsche Kind wird dadurch in einer Zeit, wo es erft feine eigene Muttersprache erlernen muß, mit der Aufnahme einer ihm ganglich fremden Sprache belaftet.

Die Deutschen Stebenburgens versügen heute über 30 Rinbergarten mit zund 50 Rinbergartnerinnen (die Sälfte ber Alne bergarten entfällt auf Landgemelnden) und 100 fändliche Bemahranstalten, die angesichte der Rahnahmen der rumanischen Schulbehörden in Gesahr find, ihren Wert als välltiche Erglehungsanftalten zu verlieren.

STREIFLICHTER

Frau Christine, Onkel Paul, der Kreis um uns . . .

und noch viele anbere flebe Brieftaftenantels und etanten bemührn fich, uns mit ihren flaren, gielficheren Ratichlägen einen Pfad durch das Dornengeflecht ber tag'ichen tleinen Schwierigfeiten bahnen.

Ste haben ein Berg für alle ihre bebauernswerten Echaffein, fet es für bie "Jugenbliche Alte mit ben Badfischleidern" obes bas einfame Madden, bas nicht weiß, ob es "zuerft von fich hören laffen darf". Auch verzweifelte Schwiegermlitter in ihr barfen Austunft verlangen, ob er, ber jugendliche Liebhaber, berechtigt ift, Mulben in ben besten Lehnftuhl bes Saufes mitgen.

Und was sonft ber Rote mehr find! Ja, auch errötende Junge linge und verseite Ravaliere betommen ihr Rezeptchen! Frau Chriftine und Ontel Paul muljen sich weiblich Rühe geben, allen Ansprüchen gerecht zu werben — und wenn teine Unsprüche gestellt werden, dann machen sie sich vielleicht selber weiche? Wer mag lich hinter biefen Pseudonnmen verbergen, in deren Schut man jo geborgen salbabern bart?

Wer fagt mir, ob fich hinter ben ach fo militerlichen Bingerzeigen nicht ber lodige Bollbart eines naterlichen alten



Olla Moumaloidan Poift moin in 10 Minätan mit Ogablor



denn mit Opekta wird die Marmelade billiger. Ohne Opekta nämlich kocht die Marmelade durch die lange Kochzeit häufig bis zur Hälfte ein. Mit Opekta ledoch bekommen Sie ungefähr das ganze Gewicht an Marmelade in die Gläser, das Sie an Obst und Zucker in den Kochlopt geben.

Annben verbligt, und ob bie onleinben Raticiage nicht von einem grunen Dache erfunden finb?

Mollen Frau Christine und Ontel Baul nicht mas versuchen, ihre gewiß recht wohltlingenden Ramen unter bas lehrzeiche Frage- und Antwortspiel zu seten? Ober wäre ihnen bas etwa peinlich?

Frauchen kriegt ein Halsband um ...

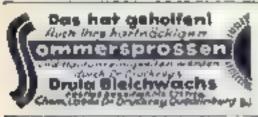
und wird an die Leine genommen! Jawohl, und wenn Ihr noch fo verftandnistos ben Ropf icuttelt und Guch an die Stirne tippt: ich habe mich nicht verfchrieben und Ihr habt Euch nicht verlefen! Es ift wirklich und wahrhaftig fo . . .

Der lette Modeichtei — nur noch ein lettes sonneuftlichiges Röcheln — ift, bem golbigen Schnauzerlein sein gelbes, grunes ober rotes Halsband und seine totschide, gestochtene Leine ubzunehmen und um die eigene mehr oder minder schlante Taille zu winden. Das Halsband tommt natilisich um den eigenen alabatterzarien Schwanenhals — um des Kontrastes willen!

Schnauzerlein bevorzugt feibftverständlich ble gleichen Farben wie Frauchen — w Gott, wie halt Berrchen nur ble beiben Riemen auseinander? Ober hat es fich vielleicht als unumgunglich notwendig berausgestellt, belbe an die Leine zu nehmen? Und darum die gange Modetorbeit? . . .



Unzeigenwerbung ist Borbedingung für den Geschäftserfolg





Großtube 95 Pfennig. Erhählich: In allen guten Oragerien, Apotheten, Frisiersalens und Parlümerien.



Nun kann Sich jeder einen Feldstecher leisten

Wenn mon una vor 10 Johren erzählt hätte, wir würden einmal in der kage sein, schon für RM 14,- Un Fernglas zu verkaufen, hätten wir as nicht geglaubt. - Die Technik Ist inzwischen fortgeschritten, die Produktionsmethoden wurden wirtschaftlicher und nun ist das "Unmögliche" möglich: Ein Busch - Feldstecher für ganze RM 14, – ist auf dem Markt. Und seine Varzüge? Wegen seines Bakelitegehäuseshot er ein geringes Gewicht. Außerdem ist er äußerst lichtstork. Die patentierte Bauart schützt gegen Eindringen von Staub und Wasser. Möchten Sie sich nicht einmot diesen praktischen Busch-Hedo-Feldstecher im Fochgeschäft ansehen?



EMIL BUSCH A.-G., BATHENOW Erhältlich nur in Fachgeschöften

Augusteler - Korneler! In Garantol halten fich Eler über ein Jahr!



Huster (rel Semiliano Manhorer la



Wer klug tet, näht mit seine Nimm Gütermann C Neifi-seine denn sie ist elastisch, mit fest, farbecht.

Schickes Fräulein zeigt die Zeit an . . .

Rendezvous unter der Normaluhr? Eine liebe Gemohnheit für liebende Leute ader solche, die en werden wollten — früher einmal. Das soll aufhören! Jedes mondane Fräulein ift jett seine eigene Normaluhr, und jeder Jüngling weiß sosort, was die Glode geschlagen hat . . . Sie benutt neuerdings als Clip an ihrem Blusenausschnitt eine niedliche fleine Uhr. herrlich bequem für Leute, die selbst feine mithaben: "Hallo, mein Fräuleln, breben Sie woh ditte mat hier herum."

Wenn Sie bei Berabredungen m fpat tommt, tann Er mit Fug und Recht behaupten, daß Sie "nachgeht" — und vielleicht fangt en jogar an, Sie "aufzuzlehen"? Ober — er läht Sie gar "fteben"? — Vielleicht boch lieber Rormaluhr, fleines Fraulein?

Ergebnisse sowjatrussischer Mäciel-"Erziehung" Selene Kononento, die fiolinftomme Helene bes sowjete tuffichen Erziehungswesens, lieh vor turzem in der "Ramsos moljfata Prawda" eine Artifelserie los über die sowset-



elle Freuden des Sommers genieden mit dem teletungsstelgemden, sonnenbrandschützenden und bräunenden Oladerma-Hautfunktionsöted, Nusöt.





Kauft bei unzeren inzerenten!



Weitestpohende Zohlungserleichterungen-Hößige Mondstellen BINGER NXHMASCHINEN AKTIENGESELLSCHAFT BERUNWE-KRONENSTRAISE 21 - SINGER KUNDENGENET GERALL





Kess.





Fabelhaft,

wie doch die Hände sauber werden

mit ABRADOR

so sagt jeder, der diese Spezial-Handselfe zum ersten Male gebraucht.

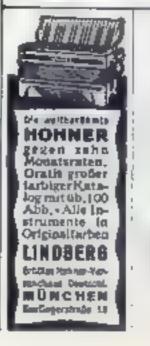
Ourch einfaches Händewaschen mit Abradar werden die Hände schneil ohne viel Schrubben, von Orwed auf rein, selbst Farbe, Harz und Schmiere, Obst- v. Gemüseflecke nach dem Einmochen, Erdschmutz und andere hartnäckige Spuren verschwinden im Nu.

Besonders an heißen Tagen ist Abradar infolge seiner belebenden

Massagewirkung geradezu wahltuend bei verschwitzten und klebrigen Händen.

ratios estaban Ste Streetl, um an Saite pilet. Sch. 2019;

LUNNS Seifen oblycerin fabriken-begrifteg-Wapperralighic!





zuffische Mabelerziehung aber was bort so benannt wirb. Rach biefen Darlegungen ift mohl fein 3meifel mehr erlaubt, bag m nunmehr balb erreicht wird, namlich bas 3beal ber Befreiung ber Frau, wie fich ber Bolichemismus am vorftellt.

Schon tonnen namlich bie 16- bis 18jahrigen Rabchen, bie burch bie tommuniftifche Soule gegangen finb, weber naben noch tochen - nicht einmal einen Anopf annaben, wie Selene triumphierend feststellt! -; bafür aber find fie febr auf Drabt in allen fportlichen und technischen Dingen und traumen angeblich von nichte anderem, ale Fliegerinnen, Fallichirm. abfpringerinnen, Ingenleute, Architetten und Beitungsforeiberinnen gu merben.

Die Schulerin Ring, die Belene ale bas befte vorgefunbene Probuti bolichewiftifcher Mabelerglehung bezeichnet, mill Banmeifterin merben und bat tlefe Abiden por ber Grundung einer Famille. Sie erflart: "Das tommuniftifche Softem fennt nur ein Gemeinichaftsfamilienleben. In biefem beichaftigen fich besondere Spezialisten mit bem Suppetochen und bem Rleiderfilden." Borberhand muß fich freilich — wie bie Rononento unichulbig bingufügt - Rinas Bater mit ben Rleibern feines bolichemiftifden Tochtercheus beichaftigen und bie Anopfe annahen . . .

Ein anderes Ergebnis ber bolfcemiftifden Mabolergiebung. ban freilich fein Ergebnis ift, wie bie Rononento felber Argerlich bemertt, benn bier ift alles beim alten geblieben, bilben bie Alben ober Tagebucher ber jungen Bolicewis ftinnen, bie genau fo aussehen follen wie bie fentimentalen und vertitichten ber berühmten "baberen Tochter" vor Dabren, nur "mit bem einzigen Unterfichteb, bag Die Mufzeichnungen und Gebichte barin auf einem noch viel tieferen Nivegu fteben und burchmeg von einer gerabezu beichamenben Wlattheit finb."

Auch mit ber Rleidung ber jungen Bolichemiftinnen fieht es leiber wicht anbers aus. Gie ift nohne teben Gefchmad und fteht melft mit ber Tragerin in ichreiendem Biberfpruch." Doch hier meih Belene Rat, und fie empfiehit bie zwangsmeife Einführung einer einheitlichen sowietruffichen Rabeluntform! Ob bie "geidmadvoller" wirten wirb, bleibt allerdings auch erft abpswatten.

UNSERE BUCHER

Die Marienburg,

Eiserne Hammer, Lelpzig. 44 Seiten: Preiz RM. 1.30.

Ein Buch, das für unsere Fahrtengruppen sehr gut zur Vorbereitung einer Ostlandfahrt zu verwenden ist. In dem voraugsatellten Text, lat zieht nur die bauliche Entwicklung der Marienburg aufgezoigt, sondern gleichzeitig ihre Geschichte. Gut ausgewählte Aufnahmen lassen das Buch zu einem Ganzen werden, das einen starken Eindruck der Marienburg vermittelt.

Hilde Munske.

Spuren M der Wildnis.

Von Mortimer Batten. Frankhische Verlagsbandiung, Stuttgert: in Leinen 1,50 RM.

Von wilden Tieren aus den Bergen Schottlande und den weiten
Wildern Kanadas wird in diesem Buch berichtet. Bären, Ottern,
Hunde, Wildkatzen und noch viele andere sind in ihrer schünen
marken Ursprünglichkeit geschildert. Bie alle begegnen sinmal in
ihrem Leben dem Menschen. Die einen esgen ihm unüberwindliche
Feindschaft an, anderen wird er sum Freund, sinn Holfer. In diesen
Tiergeschichten ist keine Sentimentallich, werden den Tieren keine
menschlichen Eigenschaften angeschrieben. Immer wieder apürt man
beim Lesen dieses Buches, daß es aus einem wirklichen Erlebnie
herans geschrieben ist. herana geschrieben ist.

Berichtigung. En dem Artikel des vorigen Heften "Ein Besuch het Milly Stoger" toilen wir und Wunsch der Künstlerin tolgendes mit: Ka ist ein Irrtum, daß der deutsche Stant die meleien Arbeiten Milly Stegers häuflich erworben habe. Viele der Plastiken sind auch in brentlichen und Privatesmulungen vertreten.

Die Aufnehmen der Umsehlegseite des vorliegenden Heffes wurden nes von Dorie Paschke, Borlin, zur Verfügung gestellt.

Vom Leben der Zähne

Gute Zähne tragen wesentlich baju bel, bem gesomten Rorper bie Gesundheit und natürliche Spanntraft zu erhalten, die jeder Menich besitzen muß, fein Leben gu meiftern.

Biele wiffen nicht, daß die Zähne leben, in engitem Zusammenhang mit bem gangen Organismus fiehen, trante Jahne ben gangen Rorper frant machen.

Das Buchlein "Bom Leben ber Bahne" ift ein wertvoller Wegweiser zu ber Ertenntnis, daß unfere Bahne lebenbe ABertzeuge find und lebenswichtige Aufgaben 💻 lösen haben. Es zeigt in wohlgelungenen Bildern den Abunderbau bes Zahnes mit seinen Blutgefähen, Rerven und Ranalen und gibt einen wichtigen Aberblick über alles, was mit bem Jahn gufammenhangt.

Wir versenden bas Buchlein "Bom Leben der Zähne" tostenlos, Anforderung mit genouer Anschrift an:

Chlorodont-Fabrik, Dresden-N. 6

"Ins Deutsche Model" erscheint einmal monatlic. Bezugspreis m Bf. je Ausgabe. Derandgeber: Bund Deutsche Model in der DJ., Lietlin; Dauptschriftletterin Dilde Munute, Berlin. Berantwortlich für den Aufeigenteil: Narl-Helin; Mohle, Daunover. — Berlag und Druck: Riederjächische Lagedzeitung G. w. b. D., Dannover II, Georgkraße W., Fernauf bild II. In. 2. Ausgabe Pommern toft, Ausgabe Roebler ist, Ausgabe Riederjachen Ivol. Ausgabe Rubentweilen 1960, Ausgabe Reifen Politischen Wild, Ausgabe Branten bieb, Ausgabe Deffen Raffan 1828, Ausgabe Rucheffen bild, Ausgabe Mitteland Wild, Ausgabe Branten bieb, Ausgabe Dockland bild, Ausgabe Branten bieb, Ausgabe Pochland bild, Ausgabe Branten bieben Branten bild, Ausgabe Branten bild, Ausgabe Branten bieben Branten Branten bild, Ausgabe Branten bieben Branten bieben Branten bild, Ausgabe Branten bieben Branten bild, Ausgabe Branten bieben Branten Br genannte Chergun-Musgeben: \$1. 7.

Das ruhr-niederrheinische Mädel

Aus Leben und Arbeit des Obergaues 10 Ruhr-Niederrhein

40 Mädel auf Großfahrt durch den Westen

Wegn man im Reich vom beutschen Westen und seiner Schönheit spricht, denkt man meistens zunächt einmal an den Rhein. Rheinlieder, die jeder tennt, Burgen und Ruinen am Rhein, um die sich die alten Sagen spinnen, der Gedanke an den berühmten Rheinwein drängen das andere leicht in den hintergrund. Aber wir, die wir im Westen leben, haben basur zu sorgen, daß er in seiner ganzen Bedeutung und Schönheit ertannt wird, und daß man nicht immer nur einen Tell für das Ganze nimmt. Gerade der Westen ist unendlich vielgesstaltig.

Die Mädel der Haushaltungsschule Welbern, die ein Jahr lang nahe der Grenze im Meften leben, sollten auf einer zweiswöchigen Jahrt durch die Eifel, an die Wosel und an den Rhein ihre neue Seimat gründlich tennenlernen. Was sie in der Schule von der Etsel gehört hatten, hatte die Vorstellung in Ihnen zurüchgelaffen, daß es sich um etwas im höchten Grade Oedes und Langweitiges handle, eine Landschaft ohne Baum und Strauch, die einzig und allein Ginterbusche, das berühmte "Eiselgold", aufzuweisen habe. -- Diese falsche Vorstellung schwand schon nach zwei Tagen.

Unfere Inhel begann mit einer turzen Banberung von Obermaubach nach Rideggen. Eben waren wir noch mit dem Jug durchs Flachland gesahren, und nun kanden wir mit einem Male mitten in den Bergen. Der Aufflieg durch den Bald gab uns einen tleinen Borgeschmad von dem, was uns an Alettern noch bevorstand. Aber wenn wir auf der hohe kanden und weit über Berge, Felder und Rälder binwegsahen, war der ungewohnte "Drud" der Alfen schnell vergessen.

Bu Zweien und Dreien gingen wir dann in der Freizeit durch das alte Städtchen Ribeggen, stöberten im Burggelande umber.

- teine gehelmnisvolle Tur und tein duntter Wang waten vor uns sicher, - und hatten das herrliche Gefühl, noch vierzehn freie, munderschöne Tage vor uns zu haben.

In Gemünd, Monichau, Daun und Bacharach übernachteten wir zweimal. Welche Begeisterung bei dem Gebanten, einmal für einen Tag den Affen tos me sein und "unbeschwert" durch die Gegend ziehen zu können. Bergauf, bergab stiegen, kletterten und rutschten wir. Je zwei bekamen die Rarte und legten ihre Probe im Zielwandern für das Leistungsabzeichen ab. Ab und zu klesen wir auch einmal einen falschen Weg. Aber zurüd? — Rur wenn es absalut nicht anders ging! Sanft lieber steit bergauf und quer durch den Wald, die wir wieder zur richtigen Straffe kamen.

Wir sohen jeden Augendlick Neues und scheinbar immer wiedet Schöneres, — am dritten Tag die Ordensburg Bogelsang. Botl Bewunderung standen wir vor In einzelnen Gebäuden, die in dem wuchtigen, vierlantigen Stil erticktet sind, der alle Bauten des nationalsozialistischen Deutschland tennzeichnet. Wir spürten, wie aus dem Geist der nationalsozialistischen Wettanschauung ein neuer, in sich geschlossener und überzeugender Baustil gewachsen ist und tonnten uns vorstellen, daß die Mönner, die ein Jahr und länger in dieser Burg gelebt haben, ganz ersütlt sind von ihrem Geist und überalt, wohin zie gestellt werden, Soldaten des Führers sind, auf seine Besiehle horchen und seine Forderungen durchschen.

Bum frohlichen Abichluß unferes Besuches fetten wir uns in die Kantine ber Ordensburg. Die "Berwaltung" zeigte sich großzügig und ftiftete Kaffee und Kuchen.

Am ersten Sanntag suhren wir mit bem Autobus von Gemund nach Monschau. Innerlich stöhnend stiegen wir die nieien Treppenstusen zur Burg hinaus, die gleichzeitig Jugendherberge ift. Oben gezieten wir in ein luftiges Treiben. Der Obergau Mittelthein hielt einen Kursus ab, Mäbel und Jungmäbel aus dem Grenzuntergau versammelten sich zum Singwetistreit, und alle zusammen wollten auf dem Marktplat ein offenes Singen durchführen. Selbstverständlich beieiligten wir uns. Luftig sing wan: "Wenn alle Brünnsein sliehen..." Die Monschauer sangen zwar nicht sehr trästig mit, aber sie machten vergniste Gesichter — trop des Regens.

Um nächten Morgen führte uns der Eiselbichter Ludwig Mathar durchs Städichen und erzählte von Monichaus Bergangenhrit. Er zeigte uns die alten Fachwerthäuser am Martt und die Prachtbauten der Barod, und Rolofozeit, die die reichen Monschauer Tuchweber gebaut haben. Denn Monichau ist durch seine Tuchindustrie berühmt geworden. Im 18. Jahr-hundert wurden von dem tleinen Grenzstädtchen aus überall im Reich Zweigniederlassungen begründet.

Wir borten ferner vom ftillen und harten Rampf an ber Grenze, vom hoben Benn, bas von ben Menichen, die es nicht tennen, für eine öbe, baumlofe hochfläche gehalten wird, und deffen Schönheit nur der fpurt, der megeruhfam burchwandert und der sich die Zeit nimmt, Landschaft und Menichen grundlich tennenzulernen.

Eine Zeierstunde am Bbend an der Burgmauer vertiefte in uns das Eriednis der Grenze. Wir iprachen vom Rampf um die Westgrenze, der ein Kampf um den Rhein war. Schlageters Name ließ die Zeit deutscher Schmach und beutschen Heldentums vor uns erstehen. — Wir lind den Menichen, die im Westen jür uns auf Borposten standen und stehen, nie so nahe gewesen wie an diesem Sonnwendabend.

Bon Monicau wanderten wir nach Reiffericheld und weiter nach Gerolitein. Als wir dort abends auf der Burg ftanden, hatten wir ein gang anderes Stud Elfel vor uns, als wir disher gewohnt waren: ichroffere, eigenartigere Formen. Ranche Berge um Gerolftein heben sich tegelsormig aus der Landichaft heraus. Ran spütt ichon die vullanische Etsel.

In Monschau erlebten wir eine eindrucksvolle Felerstunde



Bon Daun aus gingen wir zwei Tage später zu dem Maaren. Wieder empfanden wir die eigenartige Schönheit der Eisel. So nahe die drei Maare auch beteinander liegen, so verschieden sind sie ihrer Art und ihrer Birtung nach: das ernste und abgründige Totenmaar, das Schalkenmehrener, das dagegen beinahe wie ein großer, sriedlicher Dorsteich wirkt, und das heitere, freundliche Gemünder mitten zwischen dewaldeten Bergen, dem man seine vulkanische Entstehungsweise so gar nicht mehr anmertt.

In Schaltenmehren besichtigten wir die Wertstätten, in denen des "Maartuch" gewebt wird. Me bunten Deden und Kissen, die Aleiders und Blusenstoffe gesielen und so gut, daß wir am lebsten das eine oder andere Stud gelauft hätten, wenn es um unseren Geldbeutel nicht so schecht besteltt gewesen ware.

Bon der Eifel ging es an die Molel: Sieben Stunden Damps ferfahrt von Berncaftel bis Brodenbach. Das Ergebnis zeigte fich am nächsten Morgen beim Appell: wir waren alle unwahrsicheinlich braun gebrannt.

Beim Abendessen in Brodenbach batte man uns die schwerwiegende Frage gestellt: "Mas möchtet ihr lieber: 22 Kilor
meter einen wunderbaren Weg durch eine Klamm oder nur 13 Kilometer einen ziemlich langweitigen Höhenweg geben?" Die Entscheidung stel schwer. An und für sich reizte natürlich der längere Weg, aber da sich inzwischen eine ganze Reibe Fußtranter bei uns angesammelt hatte, meldete sich ungesähr die Hälste sur 13 Kilometer. Wir wanderten daber am nächsten Tag is zwei Abteilungen mit dem Tresspunkt Boppard. Die "Alammwanderer" famen allerdings zuerst am Ziel an, aber dasste hatten die "anderen" ebensalls einen Weg von rund Mitsometer hinter sich. Natürlich nicht den "langweitigen Höhenweg", sondern eine ziemlich anstrengende Wanderung bergauf und bergab.

Wir waren fo ftolg und frob, weil alle tadeltos burchgehalten hatten, daß wir, als wir von der Sobe den Rhein und Boppard jahen, vor lauter llebermut und Begeisterung einen gang schmalen, steilen Weinbergpfad der dirett auf Boppard juführte, hinuntertragelten.

Mit bem Buge lubren wir nach Bacharach. Roch einmal wurde in bezug auf Alettern und Steigen alterhand von uns verlangt.

— Treppenftusen erregten seit Monichau schon von weitem unseren Hag, — aber mit dem schonen Bewußtsein, wirtlich zum allerlehtenmal ben Alfen zu ichleppen, ichaften wir's.

3wei Tage am Rhein bilbeten den Abichtuh unferer Jahrt. Bon Burg Stohled aus fuhren wir jum Niederwaldbentmal und nach Rübesheim und am nächsten Tag ju Schiff nach Köln und mit bem Jug jurud nach Gelbern.

Unsere Fahrt hat une mit ganz verschiedenartigen Landschaften und Menschen in Berührung gebracht. Wenn wir nach einem Jahr wieder in unsere Heimat zurücklehren, nach Ihus ringen, Baben, Schlesten oder Hamburg, dann it uns der Westen mehr als ein Begriff. Dann sehen wir, wenn wir von ihm sprechen, immer das Land vor uns, das wir zwei Mochen lang durchwandern dursten.

Unser Obergausportfeft!

Schon lange haben wir Effener Madei barauf gewartet, daß einmal wieder ein richtiges BDM. Jest in unserer Stadt ware. Als wir bann im Heimabend exfubren: das Obergaussportsest findet in Essen am Uhlentrug statt, war es uns alten liar, daß das für uns eine ungeheure Freude und auch eine Renge Arbeit bedeutete.

Möbelwagen als Umfletberaume

Wer in den lehten Tagen zur Untergaudienststelle tam, tonnte damit rechnen, etwas längere Zeit als vorgesehen dort zu bleiben. Man tonnte gar nicht anders als mitbelsen, so viel mußte vor dem Zest an Kleinarbeit geleistet werden. Estommt ja nicht allein darauf an, daß die Uebungen am Sonntag tadellos tlappen, sondern einen Ersolg nennen wir es erst, wenn die Räbel mit einer wirtlich großen Freude nach

Saufe geben, bag beißt, wenn auch jebe fleinfte Organifa-

Die Kreisleitung Effen und die Ortsgruppen haben bei den Eltern und der Bevölkerung für Freiquartiere gesorgt. Es ist taum ein Essent gewesen, der nicht für die eine Nacht gern ein Bett zur Versügung gestellt hat. Mit welch großer Freude die Essent Bevölkerung am Sportsest des Obergaues teilnahm, zeigte der Flaggenschmud, den die Stadt schon am Samstagmorgen zeigte. Sogar die Straßenbahnen hatten die lustigen tleinen Fähnchen ausgestedt.

Diesenigen, die schon am Samstag antamen, wurden von den Ellener Rädeln zum Uhlentrug und an die Sammelpläße gestüber Jum Umtleiden sind dort Möbelwagen aufgestellt. Es sind nicht genügend Räume vorhanden gewesen, um ein schneltes und ordentliches Umtleiden der Mädel zu ermögslichen. — also half man sich auf diese Urt. Den Mädeln hat das ungeheuren Spaß gemacht, nicht sebe hatte schon einmal Geslegenheit, sich im Möbelwagen umzuziehen.

3um Manufcafistempf angetreten!

Die Möbelwagen sind gründlich untersucht, das sabelhafte Sanitätiszelt genügend bewundert, und schnelt hat man einen Blid in die verheißungsvoll dampfenden Gulaschtanonen geworsen, als es heißt: "Zum Mannschaftstamps angetreten!" Das Obergausportseit hat begonnen. Jedes Mädel, das von seinem Untergau als Kämpserin nach Essen geschieft worden ift, reißt sich zusammen. "Ganz ehrlich wollen wir tämpsen", lagt die Obergausportwartin, "benn auf eine saubere Artwollen wir die beste Mannschaft des Obergaues ermitteln."

Rachdem am Jahnenmast zum erstenmat in dielen Tagen die Jahne gehist wurde, setzt auf dem Blag ein reges Leben ein. Sier bemührn sich Radel um den besten Wurf, dort wird gesprungen, und um die Bahn läuft die Staffel der Mädel. Ueberall wird gerufen, ermuntert und angespornt. Roch weiß niemand, wer siegt. Jedes Wädel glaubt an den Sieg seiner Riege. Worgen werden sie erst endgültig ersahren, welcher Untergau die beste Mannichaft stellte.

Gin Tag, wie man ihn fich nicht ichoner munichen tonnte!

Das war ein Leben mittage auf der Mondicheinwiele, wo die Rädels und Jungmädel-Gruppens und Ringführerinnen des ganzen Obergaues ihre mitgebrachten Butterbrote verzehrlen, und alle voller Borfreude auf den Nachmittag und die Sportvorführungen waren. Wer würde wohl die große Quetiche, den

Aufmarsch der Mädel zum Obergausportfest in Essen





2000 Mädel zeigten beim Sportfest die Körperschule

erften Preis im BDM.-Mannichaftstampf, betommen? Und ob Buppertal tatfachlich die Effener Radel im Sandbaltipiel ichlagen tonnte?

Bunttlich um halb vier nachmittags ertonte das Kommando jum Einmarich. Es war ein herrliches Bild, als rund 2000 Mädel auf dem Rasen ausmarschierten. Dazu die Ränge ringsumher voll von Mädeln und Jungmädeln, die Tribune dicht beseht mit unseren Gästen, und über allem die strahlende Gonne, Es war wirklich ein Tag, wie man ihn sich schoner nicht wünschen konnte! —

Die Obergauführerin begrufte bie erichienenen Gafte und fprach turg ju uns über ben Sinn unferer Sportarbeit. - Langfam ftieg bie Jahne am Jahnenmaft hoch.

Nach den Ausführungen des Gauführers des DRL begannen die sportlichen Uebungen: zuerst eine Laufschule samtlicher Essener Jungmädelführerinnen, danach die Körperschule. Man merkte es den Mädeln, die da auf dem Rasen standen, an, daß sie an sich gearbeitet hatten. Wir wußten alle von den Untergausportsesten, wie es babei auf jede einzelne antam, wie sede auf sich achten und sich in den Rahmen des Ganzen einfügen niußte, damit dieses straffe, geschlossene Bild zustande kam.

Schlag auf Schlag foigten nun die einzelnen Borführungen: bie Seilgmungitit der Jungmäbel, der Jungmädelmannichaltstampf und die 10mal50-Meter-Staffel der Mädel. Endlich ertönte das sehnlich erwartete Kommando: "Achtung, die Handballmannschaften machen sich fertig!" Zweimal zehn Minuten Spielzeit. Jest tam es darauf an: Essen oder Buppertal.

Dreimal ichof Effen auf den Pfosten, aber endlich: "Hagaa! Das erste Tor! Für Effen." Die Mannschaften famen in Schwung. Bei der Halbzeit ftand die Sache günftig für Essen.

Haldzeit, — und auf einmal die Stimme der Obergausportwartln am Mikrophon: "Jungmädel, was lesen wir?" Gespannte Erwartung bei den Juhörern. Gegenüber der Artbüne, hinter der Mauer, die die Ränge von der Aschendahn trennt, dewegte sich etwas. Zwei, drei Riesenduchstaben wurden lichtbar. Roch ein paar, und seht, — da stand es: "Das Deutsche Wäbel!" Alles lachte, und befriedigt ließen die Jungmädel die Buchstaben wieder verschwinden.

Das Handballspiel geht weiter. Zwei zu Zwei. Jest werben ble Range aufgeregt. Bielleicht versucht man es einmal mit Sprechchören. Richtig, das hilft. Effen schieft noch ein Tor. — Ein Pfiff. Das Spiel ist zu Ende. Wir haben eine "beste hande ballmannschaft des Obergaues."

Rach ber bunten Spielweise ber Jungmädel und den beiden Länzen der Mädel wurden die Preise verteilt. Wir ersuhren endlich, wer die Quetsche betam; der Untergau Wesel. Wie die sich freuten!

Roch einmal iprach die Obergauführerin und bantte allen benen, die mitgeholfen hatten, daß ber Tag jo ichon murbe.

Die Fahne murbe eingeholt. Bir fangen das Deutschlandlied und das Horste Weffel-Lieb. Dann verliegen die Gaste die Tribune. Bis jum Abend hörte man noch singende Mädel durch die Straffen Effens ziehen, voran die Wimpel. Sonnverbrannt und mude, aber strahlend vor Begeisterung und Freude über den Erfolg, fuhren die Untergaue in ihren heimatort jurud,

"Ihr müßt selber Flamme sein!"

Nun figen wir endlich im Rund bes Waldtheaters. Eine große Freude ift in uns, als wir die vielen Madel sehen, ble ja unsere Kameradinnen sind, und die die gleiche Arbeit tun wie wir. Schon allein das seftliche Bild gibt uns die Gewisheit einer großen Gemeinsamteit.

Dann lommt die Reichsteserentin. Schweigend grüßen wir sie, — und dann beginnt die Feierstunde mit dem Lied "Heilig Baterland". Es ist lange ber, daß wir dieses Lied mit so seste lichem und stobem Hetzen gesungen haben wie heute. Ein paar Worte tlingen besonders an: "Wir wollen den starten Gots des Werks", sagt die Sprecherin und wir spliren, daß das, was dort gesagt wird, unsere Gedanken sind.

Rur zu uns Mädeln spricht die Reichsreserentin. Alles, was sie lagt, gilt unserer Arbeit und gibt uns neue Krast für den Allag. Zweis, dreimal im Jahr, so führt die Reichsreserentin aus, haben wir das Glüd, uns in einer großen Gesmeinschaft zu tressen, zweis, dreimal im Jahr spüren wir die Größe unseres Bundes, die uns die Gewißheit in der kleinen Alltagsarbeit gibt, daß wir nicht allein siehen, sondern daß mit uns Tausende von Räbelsührerinnen die gleichen Gorgen und die gleichen Freuden erleben wie wir. Das gibt uns immer wieder Krast, mit srobem und sapserem Gerzen an die Arbeit zu gehen.

Es wird viel bavon gerebet, daß diese Jugend ohne Chrsurcht sei, ohne Glauben an Gott. Allen, die solches behaupten, tonnen wir entgegenhalten: Noch nie ist eine Jugend so gläubig ges wesen, noch nie hat sich die Jugend so an ein Ziel verschwendet, noch nie sich so geschlossen für Sauberseit und Schönheit eingessetzt wie heute. Wir tonnen Gott in diesem strahlenden Morgen sinden, wir sehen ihn im Kächeln eines Kindes und spüren ihn im Rhythmus der Arbeit, wir glauben, daß er auch unsere Arbeit segnen wird, so wie er das Wert jenes Mannes gesegnet hat, dem wir alle gehören.

Das Ziel hat ber Führer uns selbst gesetzt, als er sagte: "Und ihr im BDM. erzieht mir die Mädel zu starken und tapseren Frauen!" Das ill der Sinn unserer Arbeit, und Immer wieder haben wir uns zu fragen, ob wir gerade auf dieses Ziel loszgehen. Wir haben uns Antwort zu geben auf die Frage: Stehst du immer so aufrecht, so klar und sauber in beiner Arbeit, daß du vor dem Führer bestehen könntest? Iede mußlich das selbst beantworten und immer wieder versuchen, noch gläubiger und noch pflichttreuer zu werden. Niemand ist hier unter uns, der nicht den seidenschaftlichen Willen zum Guten batte.

Es gibt Stunden, wo alles grau erscheint. Wo uns jede Soffnung verlätzt, wo wir glauben, nun teinen Schritt mehr weiter
zu tonnen. Ich möchte euch ein Mort Gorch Zods dazu sagen:
"Wir wollen Gott danten, daß Sturm ist in der Welt, — wir
wollen Gott nur um die Krast bitten, diesen Sturm zu bestehen." In diesen Stunden brauchen wir nur auf den Mann
zu bliden, der uns den Weg vorangeht. Er hat wahrhaftig
viele Enträuschungen erlebt, aber ohne Zweisel zeigt er uns
zeinen Weg.

Wir burfen niemals in der Arbeit des Alltags, so wichtig sie auch ist, stedenbleiben. Führerin II nur diesenige, die vorleben tann. Wie wollen wir unsere Mädel anspornen, wenn wir selbst nicht brennen? "Rur wenn ihr Flamme seld, werdet ihr die Rädel mitreißen können, das aber soll eure Hauptaufgabe sein."

Wir sind ganz still geworben. In dieser großen Gemeinschaft int jede plottich allein und muß sich fragen, ob ste ganz treu ist, ob sie so glühend ist, daß ihre Mädel mitbrennen mussen. "Deutschland, heiliges Wort, du voll Unendlichteit, über die Zeiten sort seist du gebenedeit!" Wie ein Schwur kommt es jeder vor und es heißt: Ich will noch mehr einsehen, noch gläubiger seln, und noch treuer.

Land am Niederrhein

Lange war ber Rieberrhein unbefannt und unbeachtet. Man sprach von ben burggetrönten Rebenhängen bes Ober- und Mittelrheins, aber die weite nieberrheinische Sbene kannte man nicht, — nicht ihre saftigen Wiesen, ihre einsamen Seibeslächen, ihre Seen und Moore und die sanstgewölbten hügelketten, auf denen die Windmühlen knarrend ihre Flügel breben.

Der Niederthein hat mit bem füblich gelegenen, sonnigen, lachenden Rheintal nur wenig gemeinsam. In Stelle der Resbenhäuge behnen sich die Wiesen weit am Fluß. Schmale Wege find von Pappeln umfäumt, Breit fließt der Strom dem Weere zu.

Das Land am Riederthein ist Bauernland und mit der Gesschichte des deutschen Bauerntums eng verbunden. Die bauernsfeindliche Politik der letzten Jahrhunderte ließ seine Bedeutung vergessen. Seine Geschichte war kaum bekannt; man wußte nichts von seiner kulturellen Bedeutung und hielt seine Mensichen für halbe Franzosen oder Holländer, ist sa schon in der Frühzeit das niederzheinische Gebiet von Römern besetzt war. Aber da hat der Boden selbst das Gegenteil bewiesen.

Dort, wo heute in der Rahe von Gellep die Baggermaschine den weißen Sand aus dem Boden schauselt und sich die trüben Fluten des Grundwassers kräuseln, mögen vor mehr als tausend Iahren römische Beseltigungen gestanden haben. Die Spuren der Wallgräben sind noch deutlich erkennbar. Ihr dunkler sester Ton hebt sich von dem hellen losen Sande ab und strebt, sich von unten erweiternd, trichtersörmig in die Höhe. Das waren die römischen Verteidigungswälle gegen die Germanen. Bedeutende frühgeschichtliche Junde, Urnen, Wassen und Geräte, bestätigten die Bermutung. Aber immer zeigte im sich, daß der Germane streng getrennt von seinem römischen Belagerer sehte und ungestört seinen althergebrachten Kult und seine Sitten pilente.

Der niebertheinische Bauer ift nicht ber leichte, frohliche Abein- lander, fonbern gehört einem berben, ichweren Denichenichlag

an, ben bet Kampf mit der Sholle, dem nassen Element und tausendjähriges Ringen mit den Feinden seines Deutschtums hart und zäh gemacht hat. So bedaut er seit Iahrtausenden das Land, das ihn und seine Familie ernährt. Davon erzählen nicht nur vergiste Kirchenbücher und staubige Attenkude, sons dern auch stattliche Bauernhöse, die im Lauf der Iahrhunderte manches Stüd niederrhelnischer Geschichte saben.

Man braucht nur einmal eine Bauernstube zu betrachten, um das zu seben. Aber leider finden wir heute auch bei den Bauern, gemessen an dem Reichtum des ursprünglich Borhandenen, nur noch wenige Zeugnisse der alten Boltstunft. Der Grund dazu liegt in der Ausplünderung des Landes durch Sammler und händler in den lehten 50 Jahren.

Tonschüsseln, Töpse, Holztruhen, Wiessing- und Rupfergeräte zeigen ben gesunden Sinn des niederrheinischen Menschen für schone und zwedmäßige Formen. Die im täglichen Gebrauch exprodien Formen bletten sich trot mancher Neuerungsbestrebungen nach dem Bojährigen Krieg. Wir finden heute noch althergebrachte Sonnenrade, Sterne und Kreuzornamentil.

Einen farten Einfluß auf die niedertheinische Runft übte im 17. Jahrhundert holland aus. Die gepflegte Wohnfultur ber hollander verband fich vorteilhaft mit der Gediegenheit ber niedercheinischen Bauernfunft.

So ift der Niederrhein reich an bodenständiger Kunft, die durch eine bauernseindliche Aunstfritit abgelehnt wurde und die erst burch das Besenntnis des deutschen Boltes w seiner bauer- lichen Lebenshaltung wieder richtig gewertet wird.

Der Mensch vom Riederthein ift im Grunde immer bäuerlich geblieben, sein Großstadtbewohner geworden. Seine sauberen Städichen tragen alle bäuerliche Prägung. Aber niemals hat der Städiche jeine Beziehungen zum Land unterdrochen oder zeislött. Selbst Areseld und Dusseldorf, die größten Städie mit ihren gepflegten Anlagen, mit den vielen sauberen, niederigen Hausern und breiten Straßen, haben in großem Waße den ländlichen Charalter bewahrt, den die niederrheinische Landschaft ihnen ausgeprägt bat.

Aufn. (5): Obergeu Ruhr-Niedershein



BDM-Kleidung

Amilicho Verkaufestelle der Reichtzeugmeisterel der NSDAP,

ERECH V. D. LIPPE

Samtliche Bederferrilkel für HJ., DJ., BDM. und Jungmädel DUSSELD ORF, Scheulenetreße 1

Werbung bringt Gewinn!

Textilwaren

immer
gut und

preiswert

bebr-Sinn

HAMBORN Weseler Straße D. Tenter

Fernsprecher 286 64

Wohnungseinrichtungen

Hamborn, Am Altmarkt

BDM. Kleidung

Zugel. Verkaufsstelle der RZM. Kletter-Westen, Dienst-Blusen, Dienst-Röcke, Tücher, Knoten und Gürtel.





H. BAUTZMANN, DUISBURG

Königstraße 26/28

Bürobedari, Füllhalter, Papierausstattung

Fritz Kanther

Pulsburg-Hambota, Allmarkt 4 Fernsprecher 5 20 41

Die besien Erzeugnisse in: Bedarf kaufm. und lechn. Bürns Büromaschinen, Büropinrichtungen Willy Spode

Rerde, Gefee, Waschmaschinen und Raushaltwaren





UNTERRICHT UND AUSBILDUNG

Kranken- und Säuglingspflege

Das Mutterbans nem Deutschen Hoten Rreng

Martifces Daus für Krantenpflege

Augusta-fielpital . Berlin NW 40, Conenhorititrale 3) bildet junge Mabden mit guter Schuibifaung one jur

Sikwapier vom Degladun Hoten Krau

'a Jahr Vorfchule thevertilder Lebegong gur Einführung in ben Borur einer Comefter com Deutiden Roten ifreug, Rottonalfoglaliftifche Coulung! fierer-ertantigung! Beaftifche Sebeit Im Wirtidaftebristeberefflutterboufes und ber Regniguenfialt. 41/4 Jahre frantenpftegerifde itebelt und theoremide Musbildung auf allen Gebleten ber fleunfenpflege bie jum Regntenpflege-Cta ateuxamen.

Danach Arbeit und Jaciblibung by den verichiebenften Arbettepreigen. Welfeitige Spezial-ausbilbungen je nach Begabung. Inmelbungen mit Lebenslauf, Jenguisabichelften und Bild find m fenden an

Ston Oberin Doct.



Deutsches Rotes Rraug Comefteenichaft der Albertineeinn, Leipzige. D.

mit Roatlich angefannter Reantenpflegefdule nimmt funge Madchen im Miter pon 18-33 3abren mit guter Schulbilbung als

Lernichwestern

3 fabrige theoretiiche und prattifde Zunbildung in beeffenireoffege mit ftaatt. Prafung. Be-rufliche und allgemeine Weiter-bilbung, bet bejenberer Eignung Coenalauebilduna.

Much gut ausgebilbere

Schweitern

merben jebergett eingeftellt.

Meibungen mit feibftgefdeteben. Lebenstaul und Lichtbill find zu riditen an

Staa Oberin, Leinzig C.1, Martenftrede 17

Toxtil - Gewerbe

fohere Sachichule für Tegtilinbuftrie.

Munchberg (Bant. Ditmart). Mbtellung Mubergeichner, Dengerzeiche

Borbildung bis ju 3 Sabren. Mbeetlung Danbmeben (Runthade meben): Ausbilbungebauer 1 3afr. Tas Abgangejeugnis wird einem Gefellenprulunge Beugnis gleichgeftellt. Beginn bee nachten Gemeltere: 1. Oftober 1892,

Austunft toftenlos burch bie Direftion.

Stabtifche Sanbwerferichule Breslan

Abtellung für Daubmeben und Dand-hiden. - Stantliche Sbichtutprollung. gerinuen: Musbildungebauet i ned Grandliche handmertiiche und funb. lerifde anebilbung.

> Cod- und Gladweben / Spinnen Etiderel und Spibe / Bertftattarbeit / Entwarf | Fachtbeatte.

Beginn bes Binterhalbfahren: 1. Diteber 1907. Ausfunft und Mumelbung: Breefen I, Rlofterftrage IR.

Fortsehung ber Unterrichts- u. Ausbildungstafel auf letter Umichlagieite

Benn's gilt den Berwandten zu imponieren



... donn erst recht Glückskles verwanden, sopt sids dies resolute Mådel und welß im voraus, wie gut ihre Suppe, Sauce, Süßspelse, wie pikont ihr Solot mit Mayannoise den galiebten Verwandten schmoden wird. Und nochber noch einen Glückskles-

Kuchen zum köstlichen Kulfes and salbs) fante Helens wird nichts zu bemängeln haben. Hauptsache: Immer ein kleiner Varral dieser spanamen, praktischen und ergiobigen Milch -sie hölt sich is unbegrenzt in der geschlossenen Dosel

Ollas columbs mit

aus ber rot-weißen Dole



ROLER ADLER NUSSOL

For Malmabend Fahrl und Lager

Barouructur-Charlibia

RM C-

Vertangen Sie den fliegefallenratgeber \$25. skepteel v.d. len werk-buch- und Manikalieskaadig BEFFEE:

Wilhelmiblbe 15. Beiebouttige fin mail terion Spiel Mits geen u. knocht

Bazieht Euch bei Euren Einkäufen auf "DDM."

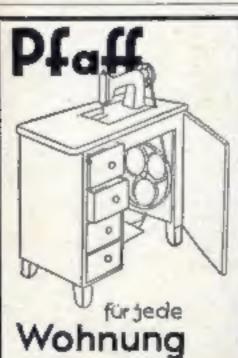
Alle Musikinstramente! BDM. - Gitarren

Laulen, Blockflölen Handnarmonikas usw. handgearbeilel Haupikatalog 40 gratis

Ralenzahig. Man & Ernst Fischer Workstatte Marknoukirchen

Gegt, 1895

Durchgreifende Werbung in der Zeitschrift "Das Deutsche Mädel"



u. hilit der Haustrau

G. M. PFAFF A. G.

NXHMASCHINENFABRIK KAISERSLAUTERN

Vertretungen überall



Or051 40-46

Gr. 46-57 5.25 Die neue Rollektion ealhattentruck Musterber best Qualit, a erstagn ich niedrig Preisen. Cs lat the flutzen, wenn So heute noch weverbindt Preististe u Muster anford. Tausence v. Bundentragen mit Stelt das Mhanucke Lorch-Kleid

MI JOSEF T Loren Hausen & 166 in Killartai. Habenzellers





Liebenbrunn (Vog/L) 209 Prima Blockflöter

NG.:Cogialpadagogifches Ceminar bes Umtee für Bollsmohlfahrt, Ronigeberg/Br., Raislinden 32 36 ifivarlich auertanut)

Rene Lebrgünge gur Bernfannibilbung: Auftepliegerinnen . . . Beginn Offober Minbergarinerinnen . .

einfahrin. Zonderlebeg. Abiturleutinnen mit batbiabr. Arbeitebienft Rinbergartnerinnen . .

Mil der Edwie ift ein Beim verbun-ben. Auslunit erteilt bad Seltetariat der Edinle.

Lindau Bodenlee

fiane- a landwirtichaftl. Lebronftalten

Maria - Marthaftift u. einfigffige Landfrauenfchale Lehrgut Driel (haatlich anerfannt"

Ausbildung: Tanateauenbernt, ftabitfe u. ionette. frattifte hausnattpflegrein. Datiette und Beftagelsuchtgebillin, flut'e für Migrienfinnen und junge Midben, welche für eigenen Bebart Beflüge. juch: po. Barrenisau erlemen wollen. Magiger Denfionspreie. Profpett fie. e b. b. Leitil.

Weeper-Schole des Bentschen Haten Ereunes Bartin-Laphwite Frbbenstrade 75/77, f: Schule u Authildung toe Schweitnen

lettrade Stellungen Alt. II: Burchnitungsochule intanti. asseil. 1

Abs. III Karze Fortbildungs a. Wiederholungs barne ifte Schweitern.

Beginn d. Lebrgange 4ht. (Oht. jed. Jahres. Ahl. Il: April o. Uhr. Abt. III: nuch hutered Programm, Schöne Lage il. hant. 1. ge. Garten gel

Berrafal / Chipwege b. Stuffel Wevralirafie B

Sausbaltungelieule Satubyegals n. Collerinnenbelm a. Berecht. men.

Ecnellinenbol, Stellin, 2000

Maria Reller Ochule

Thale (Bars)

frauenfchnie der Ile.-Velfemobilotet Ctestio merimut.

Berufeausbildung

. Jürfergerin, Jagenbleiteren, Arnon gertneren and farenerin, Sinore pliege- unt fewebuligebille

Otr Schule IR Outernet.

Die Dietfchule b. Augufta-fjofpitals Berlin NW 40, Charnborfffrage ?

angefdieffen an ben " Derband für ilranfenemabrung C. U. bliber in Habrigen Lebrgingen Unrbed. Rantlid unerfanner Reunfenpftegerin, Thaushalter pflegerin ober Gewerbeiebrerte und in giabe'gen Cebruangen Dorbre. mittlere Reife, 1 Joht Agett. anerfonnte thousbalrangefoule und lie führtere Orelo

betriebepraftlinm jur Diätküchenleiterin

Beginn ber Lebrgange 1, Illat und 1. fionember. Aufnehmealter, to .- 35, Lebensicht

Bur filt quie Inftellungeausfichten

Deutschen Landerziehungsheim

idt Mabden, Schiof Gatenhofen am findenfer ber Riedelfgell. Mabdenuber-reolidule i Chering, bie. Quebalsungdabt.

Maffel, Ev. Grevelfeillinge Cepiatpädageg, Geminge

Samuelei fib. Doen ufe t babe, für Nbit, by Jahe. Aindergartn. fortn . Auefue : hober, für 36. lolo, bre renabe, frauenidulen Conderlebegans Conng Maddenblidungsanft, m. Wohnheim.
1. flaucheltungefchate, flaatish anerfannt.
2. bebeg. (1 3) f. ftadt. flauchaltpflegreinnen Moril u. Ott. Propette burd 3. Ourto. Doern

Landerziehungoheim für Mädchen + Burtenbach-Mindeltal i Odwaben i



6) 4klans, Lygogm. b) Frauenschule. Authildung in Haushall, Landwirt-schaft und Gertenbau. Beide Schulen steall, anerkanel, Gesunde Lage. Pork, Sport- und Tennisplatz Schwimmbed, Praspekte zu a) ad. b kostenias durch die Heimfellung

Tochn. Frauenberule

Staatl, anerk. Schule zur Ausbildung Technischer Assistentinnen

an medizinischen Instituten der Universität Gießen/Lahn

Beginn des Kurses zweite Hältte Oktober Prospekte durch das Büro Gafikystraße I

Senden Sie unz.

bitte rechtseitig

thre Anzeigen-

Manuskripte.da wir am

14. jeoen monats

dle Annahme abschliebeni

mussen.

Eutchneide - Hurse

Friedrich Sinling PYLY. I USERMENDESCHALE Berlin, Leipziger Str. 85. Luschneidekurue L. Damenschapicerer, Pressett grabe Zuschneidelehrbuch Jum Saltatunierre htt .50%.

Gymnastik - Turnen



GYMNASTIK-LEHRERIN

Ausbildung: Sport, Jennis, Schl.

Mutter und Tochter

perfolgen mit Intereffe bie Angebote ber Unterrichte und Ausbildunge-Inftitute unterer Belichtitt. Rebmen Gle baber die Berbindung ju anferen Lefern auf.

Kunst und Kunstgewerbe

LOGESSCHULE Hannover, Meterstr. 8 Weimer fochiquien. Hunft, Sandmer! ufe.

Soule Sa warzerden lim Beimaverb. Et. Enen. Bernfdausbildung in Denifder Comnaftis, Aurperpliege n. Erziebungolunde. Geminarlebeg, Die I. (ftaarl. Abichl.). Buidel. Beige. Lebeg, I. foz. u. pab. Borgeb. Ferienturfe. Brofo u.Must, b. b. Schule, Boft Boppenhaufen a. b. Bafferfuppe.

Beachten Sie auch die Anzeigen der Institute auf d. 5. Umachlagsalte

Krankenpflege

Las Marietubet Watterband som Holen Greus atmmt junge Wabmen aul. Die fic ale Arautenichmefter aber Birticalteichmefter ausbilden wollen. fliter nicht unter 19 Jabren, gute Edulbilang tand Bolleidulbitbung! oerben voranegelent Anmelbangen an bie Edmefternichalt bed Pabifden Stabenbetrind com Roten Arrit. Garidrate Platent. Rafferaffer 10.

Dentiftes Rotes Kreus Billronbhann, Schwefteenfduft Gremen, Dierftrage I. Rrantempflegr-Bernichmeltern femte tilchtige and-gebilbete Comeptern u. Ganglingomeftern, nut guter Schulbitbung ein Alter 20-30 Jahre. Melbungen mit Lebensour Bute und Mildporte an die Oberen

Dentiches Roles Rreng Somefternicait ber Alber: tinerinnen Dreoben e. B. nimmt federzeit junge Madden wir guter Coul- und fügemein-bildung als bernichern auf.

Weldungen mit Bebendlauf unb Pichtelle an die Oberin, Dresben A. 24, Reichenbachtrage 71:78.

Devisches Roles Kreuz, seh western schaft Marienhaus, Schwerin / M. Stantlignerignitte Rran enpriegefc, nichtell geb. ig, Midben ale Echlierinnen au. And werben 3. 31. noch junge ausgeb Schmeftern eingefteut. Ran. b. b Oberin, Schmerin B. Schlageterplan 1

Deutides Rotes Rreng Alter Comehernichale Main; it. il. nimme Edwehernichlleitenen jur Auspilege u auch anegebitbeie Edweltere auf. ficering, mit Lebenelauf au bie Cherin.

hnusichmefternichule,

Polebam, Reur Ronigitrafe 105, gegrunbei ibto in Berlin Bantom, bilbei junge Madden aus ju Schweitern für Saushalt und Ruche. Bein Liellen-mangel. Unterlundt, Berpflegung und Schulgeib mangit. B NR. Anfragen an die Oberin.

Ostar-fielene-fieim Cribos, Brinit u Abryerbehinderte. Bin. Dablem, nimmt ia Mato, mil put Edulbild, (L'ugeume-ablot, benorg) gu Chern u. Ctt. a. Bernichm. 4 unrutg. Ausb. auf. Ansbilbgegeit 23. Abidiuh: faart, allg Rrantenpflegeer.



Musbildung als Gomeiter.

In ben Pranfenplirgeichnten ber Reichbhaupifiabt Berlin merben fofore noch preignete junge Madden ale

Bernichmeitern

aufgenommen.

Bedingungen: Alter: 18-25 3abre. Billeng. Ansbildung abgeideloffene Bilbung. gleichwertige ift toftenloe. Gemabrt wird trele Bobnung und Berpilegung, Balde-reimgung fomie trete arzilliche Behand. und norigenlauf eine cnijdabigung

Antragen und Meldungen an bas fauptgefundheiteam; ber Meldebauptfiabt Berlin, Berlin C .2. felicher-

ftrage m-43

Betlin, ben 25. Jun| 1987.

Der Oberburgermeifter.

Bur Budbibung von Comefteen Bir dir fie Raatliben Alinifen unb Voobedanfialten werben am 4. Muguft und L. Januar geeinnete lunge Rabden ale Beenlaweltern

aufgenommen fledingnug: aglional-logialifiller Gefianung ber Bemerberinnen und ibrer Familie, indelinier Rul, volle Gefundbeit, gute Schulzeugnifie, Alter nicht unter in Jahren.
Ausbildung folienlos, Latchengeld wird gemährt, Aufnahme in den laufenden auf ift eufl, noch möglich. Anfragen und Meldungen an die

Stanti, Edwehrenfaule, Aruthur! Badien (bei Treiben).

Deutimes Rotes Areus, Edweiternichaft bes Bater. lanbifcen Frauenvereine,

Phappertat. Ciberfelb, ulmimt Wabden mit goter Edutbildung ale tige ibeoretifde und praftildie Mus bildung mit Bicatheramen. Tanodi Arbeit und fortbilbung in ben ver-ichlebenften Arbeitagebieten. Annielfind gu fenben an ftrau Cherin.

Deutsches Rotes Rreus Ratharinenhaus Lübeck

nemmt Edwefternichtlertunen iftr pie ftanti. anerf. Pranfenoffegeichule im file Rranfenbaus an und fucht noch ausgebtib. Edmeftern ifte feine pielen verldiebenen Arbeitegebleit.

Antragen imit Mildportol an Dorth Edifer, Enbed. Ministeftrafe 12.

Anebilbung junger Mabiben I. M. D. 16-30 it. in. gut. Hilgemelubildg. int Schwefter nom Bentiden Riete Riett mit finatt. Arantenpflegeegamen im Mutterband Bucham-Cangenbreer ber Wenfattiden. Edmelleenlauft. Hoten Acenj.

Bum 1. Oftober 11817 tonnen noch einige Schillerinnen gur Erlernung ber

Säuglingspflege im Mattet. u. Gangliogobeim Tenever bei Bremen aufgenommen werben. Stantl. Abioluberüfung nach 1 Jahr. Die Cherichmefter.

Deutsches Roles Kreur Bad Homburg v. d. H. nimmi junge just gebildete geth-Madchen I.A.v.19bis Anwellern ab 20 Joher. 75 1 ale Schulerin- Lebenelaul und Derie non für d. Allgem, an die Oberin. Krankenpfi auf Be-

Mutteranus @ BeutfdienHoteeftreng Comellernidah Oranien

Dieeboben. ding, d. d Bharin, Coffee Rusficht it

Das Mutterhaus vom Dentichen Roten Rreug

ifen . Gecillent Berlin. Lauf mib, Mojorthe at nimmt junge Madden mit auter Schul- und Allgemeindibung ele Aronfenpliegertnichtierin auf. Melbungen an Grau Cherin horn.

Buchhandel - Schulen

Deutiche Buchfanbler-Lehranftalt Beipgig.

Dobere Facionle bee Borfenvereina ber Teutiden Buchbanbler.

Jahredfurje, jewelle Oftern u. Michaelia beginnend, auch filt Auslandertinnen) Prototan burch bie Bermelinen. Leipzig C 1, Bleiohrage I a.